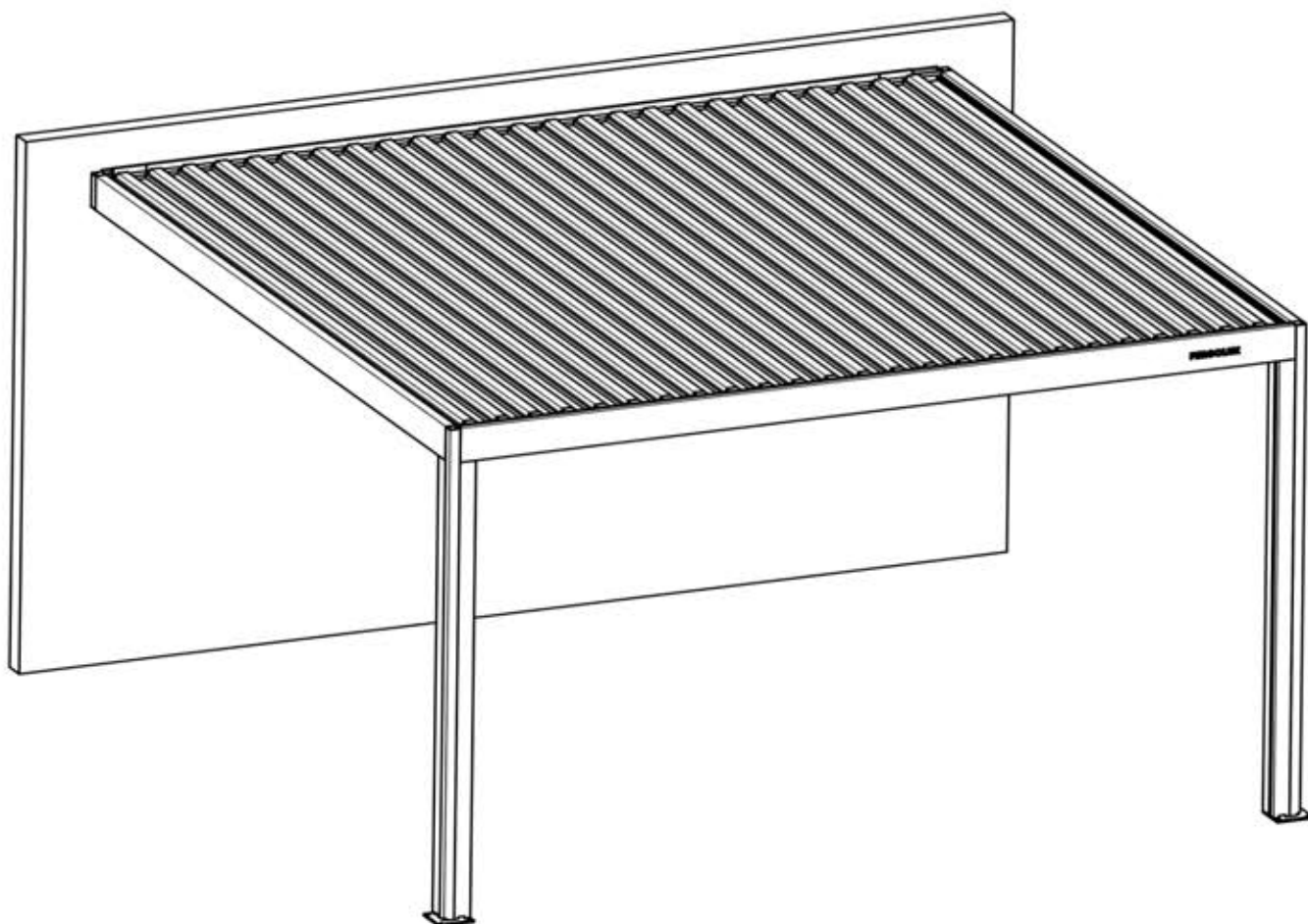


S4

PERGOLA



4 × 5m / 13' x 16'
ADDOSSATA

PERGOLUX



Type Approved
Regular
Production
Surveillance

www.tuv.com
ID 1111317678



INFORMAZIONI

**ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO:**

Assicurarsi che tutte le parti siano presenti e integre prima di iniziare il montaggio.

Fissare la struttura su una base solida utilizzando gli elementi di fissaggio adeguati.

(Se applicabile) Installare i motori e il cablaggio come illustrato. Assicurarsi che le componenti elettriche siano scollegate dall'alimentazione durante l'installazione.

Utilizzare attrezzature di sollevamento e installazione adeguate.

AVVERTENZE DI SICUREZZA:

Tenere lontani bambini e animali domestici durante l'installazione.

Non utilizzare la struttura se le parti sono allentate o installate in modo improprio.

Assicurarsi che la struttura sia saldamente ancorata per prevenire incidenti.

Non inserire le dita o oggetti di alcun tipo tra le lamelle.

MANUTENZIONE:

Pulire regolarmente la struttura in alluminio per mantenerne l'aspetto e prevenire l'accumulo di sporcizia.

Inoltre, assicurarsi di pulire regolarmente le grondaie. Ispezionare le parti mobili per verificare l'eventuale presenza di usura e lubrificarle se necessario.

Controllare periodicamente i punti di ancoraggio per garantire la stabilità.

**INSTALLATIONSANLEITUNG:**

Stellen Sie sicher, dass alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind, bevor Sie mit der Montage beginnen.

Befestigen Sie sie mit den richtigen Befestigungselementen für Ihr Fundament auf einem soliden Fundament.

(Falls zutreffend) Installieren Sie Motoren und Verkabelung wie gezeigt. Stellen Sie sicher, dass die elektrischen Teile während der Installation ausgeschaltet sind.

Verwenden Sie die richtige Hebe- und Installationsausrüstung.

SICHERHEITSHINWEISE:

Halten Sie Kinder und Haustiere während der Installation fern.

Betreiben Sie die Struktur nicht, wenn Teile lose oder nicht richtig installiert sind.

Stellen Sie sicher, dass die Struktur sicher verankert ist, um Unfälle zu vermeiden.

Stecken Sie keine Finger oder andere Gegenstände zwischen die Lamellen.

WARTUNG:

Reinigen Sie die Aluminiumstruktur regelmäßig, um ihr Aussehen zu erhalten und die Ansammlung von Schmutz zu verhindern.

Reinigen Sie auch die Dachrinnen regelmäßig. Überprüfen Sie bewegliche Teile auf Verschleiß und schmieren Sie sie bei Bedarf.

Überprüfen Sie die Ankerpunkte regelmäßig, um die Stabilität sicherzustellen.



Pergolux GmbH, 9 Goethestraße,
36043 Fulda,
Germany
26

DOP-PER-FSWM-S4

EN 13561:2015

Pergolux Pergola S4

**External use in buildings and other
construction works**

Resistance to wind loads: Class6(EN13561)

SPIEGAZIONE SIMBOLI



Indica la parte esterna della struttura della pergola.



Questo passaggio potrebbe richiedere maggiore forza.



Indica la parte interna della struttura della pergola.



Informazioni importanti da seguire durante l'installazione.



Attenzione: maneggiare e montare questa componente con cautela.



Questo articolo deve essere acquistato separatamente.



Strumenti necessari per il montaggio.



Applicare del lubrificante per facilitare il montaggio delle viti.



Assicurarsi che il collegamento di terra sia in posizione prima di accendere l'apparecchio.



Non usare un martello normale, poiché potrebbe causare danni.



Orientare le lamelle secondo la posizione del sole per ottenere la migliore ombreggiatura.



Ingresso AC



Ripeti questo passaggio tante volte quante indicate dal numero.

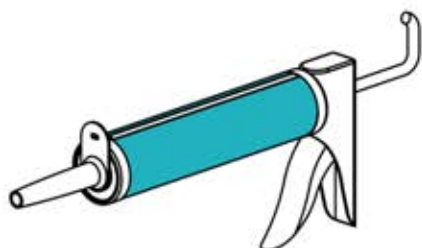


Motore

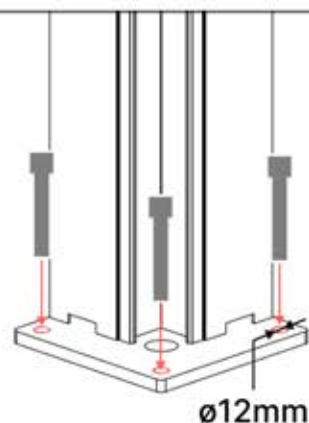


Gira.

INFORMAZIONI



Utilizza un adesivo e un sigillante di alta qualità, resistenti alle intemperie e alla muffa, per sigillare gli angoli della pergola ed evitare infiltrazioni. Scegli prodotti specifici per uso esterno che garantiscano un risultato solido e duraturo.



Da usare su cemento



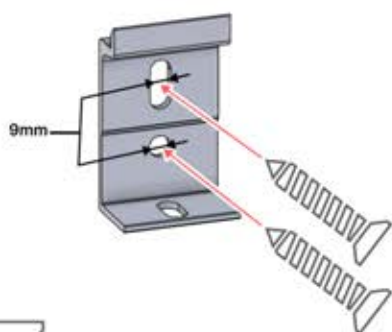
x6

Da usare su legno



x6

Da acquistare: viti da 10 mm per fissare la pergola a terra.



Da acquistare:
viti da 8 mm per
fissare la pergola alla
parete.



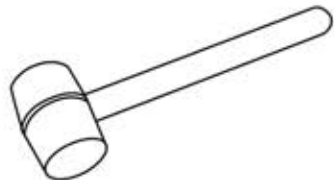
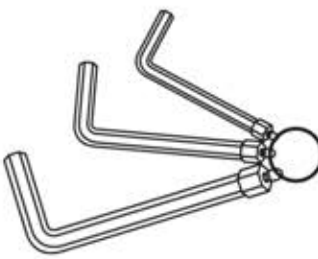
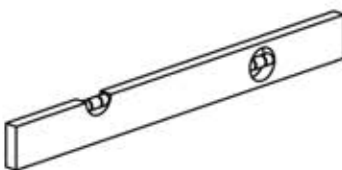
INFORMATION

Tutte le viti **PERGOLUX** sono realizzate in acciaio inox, per garantire durata e resistenza alla ruggine. Per evitare di danneggiare le viti, segui queste indicazioni:

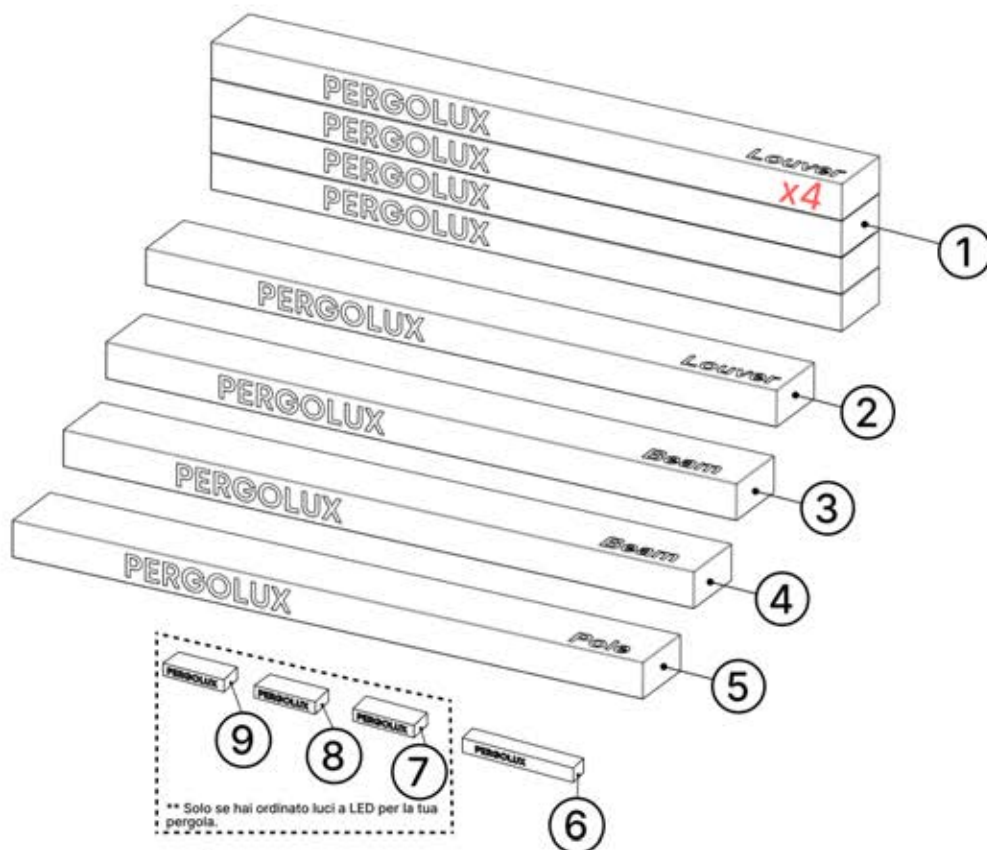
- **NON STRINGERE ECCESSIVAMENTE:** applica una forza adeguata per evitare di danneggiare la filettatura.
- **SCEGLI L'ATTREZZO GIUSTO:** utilizza il cacciavite o la punta adeguati per evitare di danneggiare la testa delle viti.
- **VERIFICA LA CORRETTA INSTALLAZIONE:** se installate correttamente, le viti manterranno la loro integrità e funzionalità nel tempo.
- **UTILIZZA UN LUBRIFICANTE:** applica del lubrificante per facilitare il montaggio delle viti.



STRUMENTI

 	 3mm, 4mm, 5mm	
		
	 TX15, TX20, TX25, TX30	

PANORAMICA DEL PACCHETTO

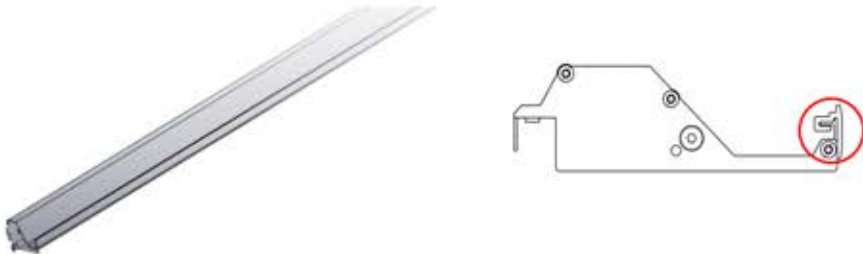


ORDINE	ANTRACITE	BIANCO	NERO
①	L198	L202	L200
②	L210	L214	L212
③	B215	B219	B217
④	B198	B206	B202
⑤	C120	C122	C121
⑥	MOTORE MANUALE	MOTORE MANUALE	MOTORE MANUALE

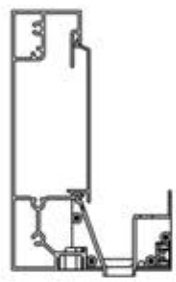
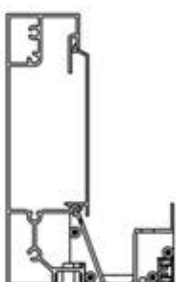
** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola.

⑦	UNITÀ DI CONTROLLO
⑧	CAVO DI ALIMENTAZIONE
⑨	SCATOLA LED

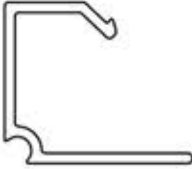
CONTENUTO DELLA SCATOLA

		ANTRACITE	BIANCO	NERO
		L198	L202	L200
		PN-200002893 24x		
		ANTRACITE	BIANCO	NERO
		L210	L214	L212
		PN-200002893 6x		
		PN-200002892 1x		

CONTENUTO DELLA SCATOLA

		ANTRACITE	BIANCO	NERO
3		B215	B219	B217
		PN-200002889 1x		
		PN-200002890 1x		
		Preassemblato PN-200002898 2x		

CONTENUTO DELLA SCATOLA

	ANTRACITE	BIANCO	NERO
	B198	B206	B202
		PN-200002993 1x	
		PN-200003331 1x	
		PN-200002974 1x	
		PN-200002861 1x	
		PN-200002973 1x	

CONTENUTO DELLA SCATOLA



Nota: fare riferimento al manuale per l'identificazione degli accessori senza codice prodotto.



ANTRACITE BIANCO NERO

4

B198

B206

B202



PN-200002972
1x



PN-200003332
1x



PN-20000
3326

5.5X60
7/32" x 3"



PN-200000560
10x



PN-20000
3320



PN-200000826
2x



PN-20000
3302



PN-200001514
4x

PN-200003323
1x



PN-200003322
1x



PN-200000840
18x



PN-20000
3604



PN-200002709
4x



PN-200000958
2x



PN-200000668
2x

CONTENUTO DELLA SCATOLA



Nota: fare riferimento al manuale per l'identificazione degli accessori senza codice prodotto.



ANTRACITE

BIANCO

NERO

4

B198

B206

B202



PN-20000
3311



PN-200002793
2x



PN-200003034
4x



PN-20000
3278



PN-200003033
2x



PN-200003030
1x

PN-200003031
1x



PN-200001207
2x



PN-20000
3319



PN-200003318
1x



PN-200003370
1x



PN-200003367
1x



PN-200003368
2x



PN-200000853
2x



PN-200000502
1x



PN-200003317
1x



PN-200000561
1x



PN-200000511
2x

CONTENUTO DELLA SCATOLA



Nota: fare riferimento al manuale per l'identificazione degli accessori senza codice prodotto.



ANTRACITE BIANCO NERO

B198

B206

B202

4



PN-20000
3303



PN-200002706
4x



PN-20000
3279



PN-200000568
32x



PN-20000
3281



PN-200002622
4x



PN-200000680
8x



PN-20000
3305



PN-200000510
5x



PN-200000655
5x



PN-200000669
5x



PN-20000
3309



PN-200003308
2x

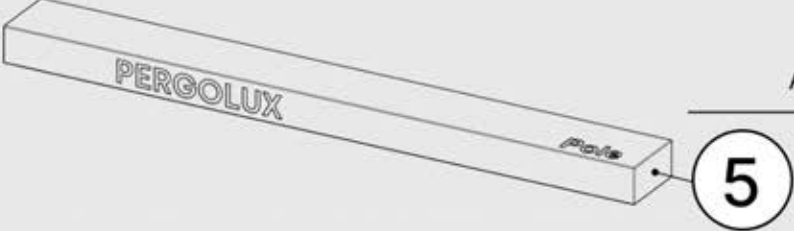
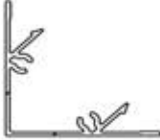


PN-200003324
2x



PN-200001340
1x

CONTENUTO DELLA SCATOLA

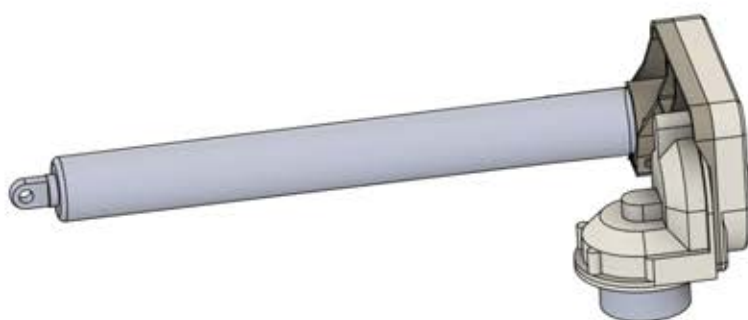
	ANTRACITE	BIANCO	NERO
	C120	C122	C121
			
	PN-200002606 2x		
			
	PN-200003386 2x		
			
	PN-200002614 2x		

CONTENUTO DELLA SCATOLA



6

MOTORE MANUALE



Motore manuale
PN-200001563

1x



PN-200001623

1x



PN-200001624

1x



PN-200001625

2x



Manovella

1x

CONTENUTO DELLA SCATOLA

! ** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola..



7

UNITÀ DI CONTROLLO



unità di controllo
1x



Clip per antenna
Matter
1x



PN-200002684
10x



PN-200002683
5x



QR-code
1x



Nastro adesivo
3M
1x



PN-200002756
1x



PN-200002754
1x



PN-200002758
1x



PN-200002753
2x



PN-200002759
2x



PN-200002757
1x

CONTENUTO DELLA SCATOLA

! ** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola..



8

CAVO DI
ALIMENTAZIONECavo di
alimentazione
1x

! ** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola..



9

SCATOLA LED

Strisce LED
4x

Testare tutte le componenti elettriche prima dell'installazione.

Collegare i LED, il motore (e la lampada riscaldante) alla centralina e programmarli per verificarne il corretto funzionamento.

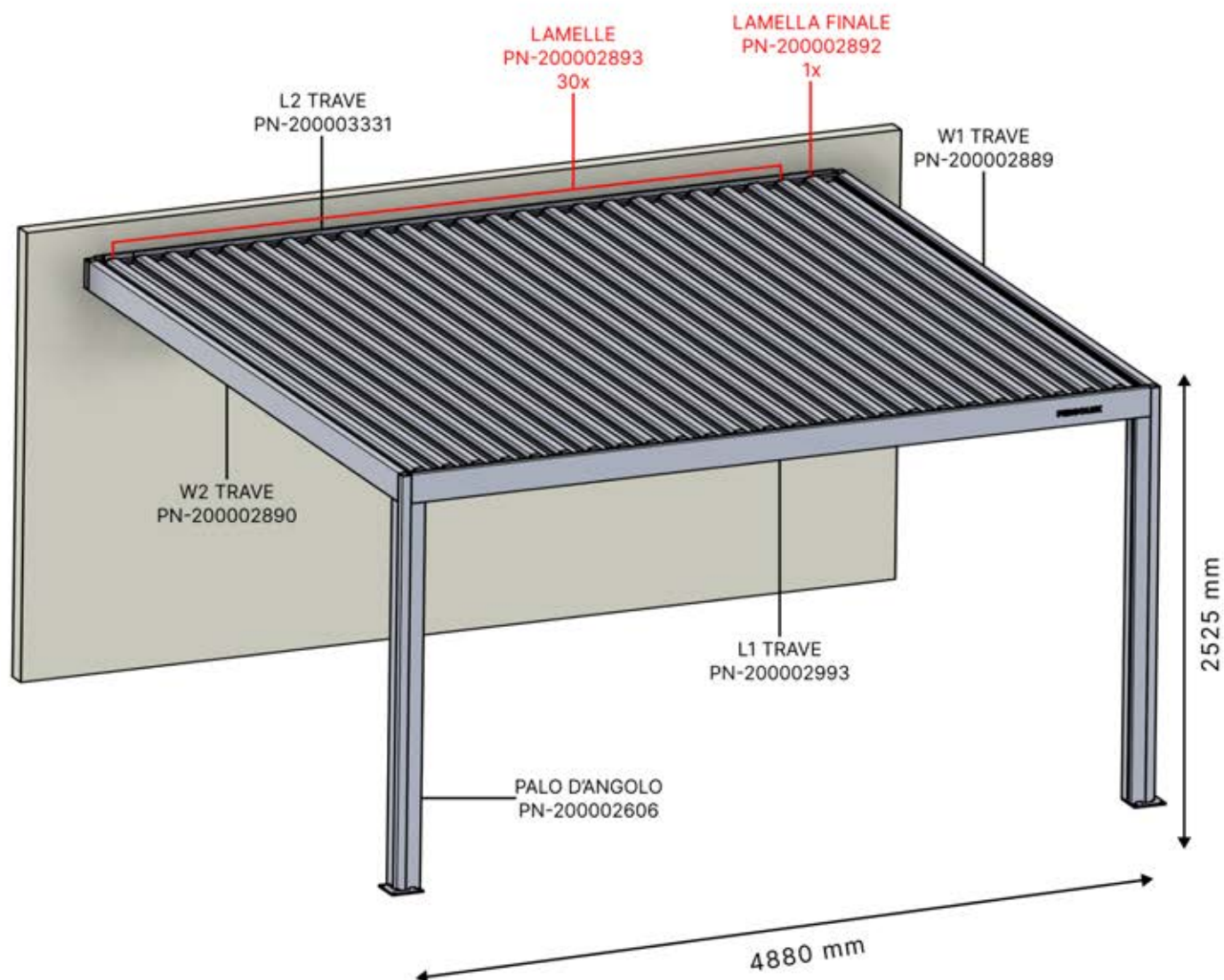
Matter e Smart Home possono essere collegati in qualsiasi momento semplicemente scansionando il codice QR fornito.



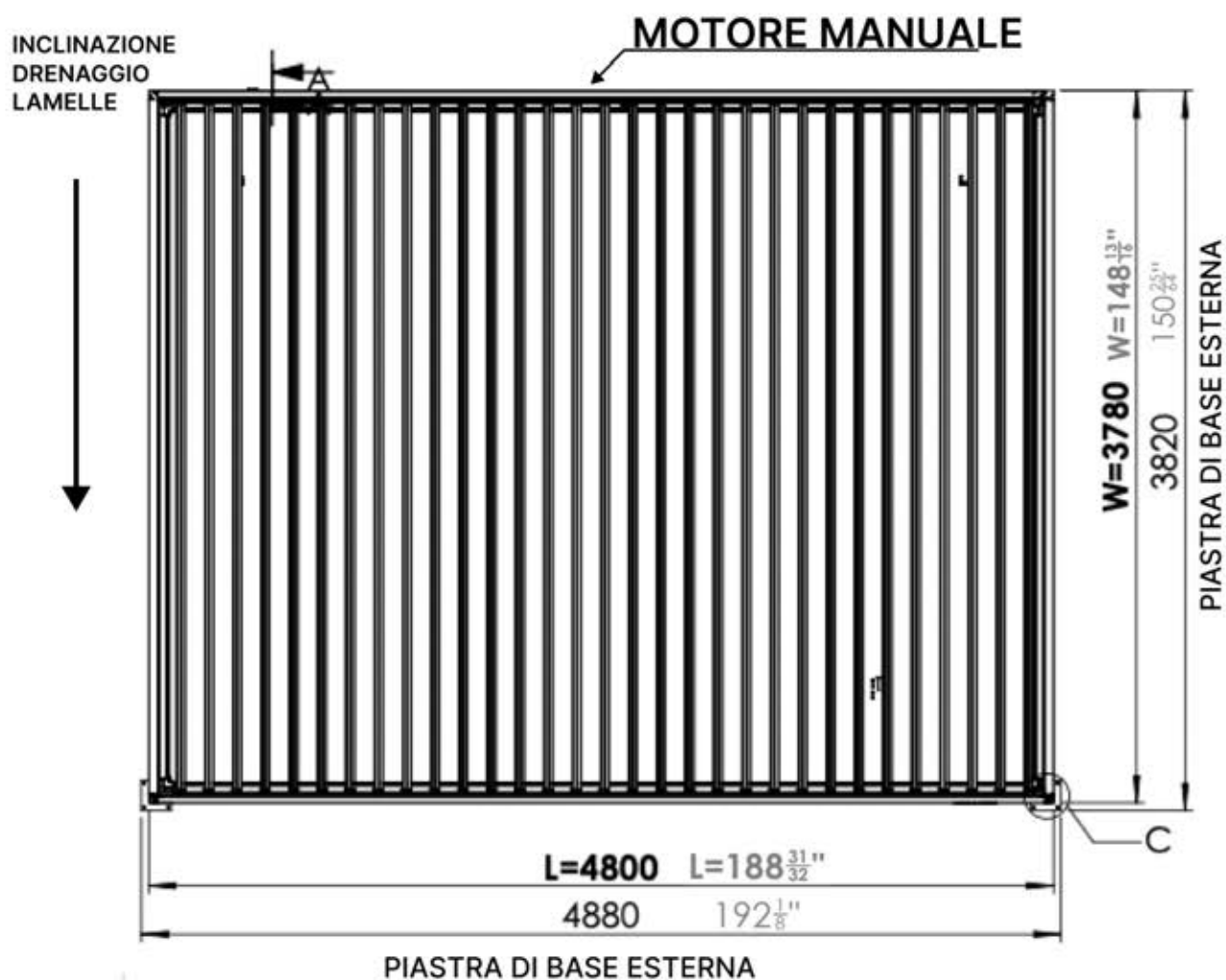
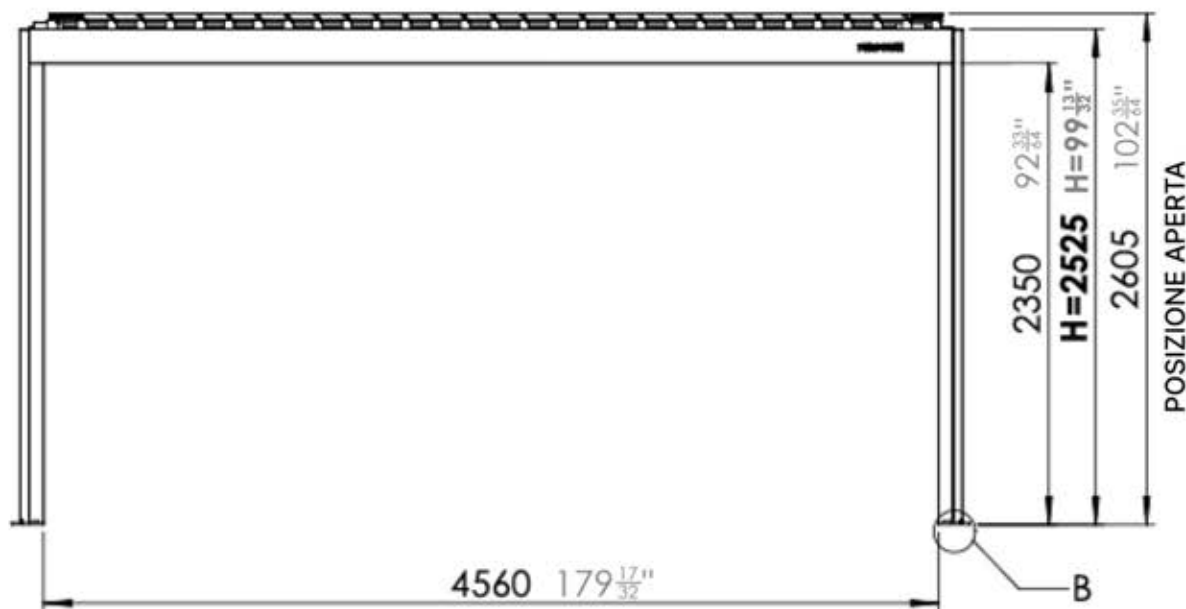
unità di controllo

[Consulta il manuale](#)

4 × 5 M / 13' x 16'



4 × 5 M / 13'x16'



INFORMAZIONI

Stai installando un tenda a rullo, una parete a doghe o una parete in vetro?

Consigliamo di rimuovere subito queste coperture e queste clip Snapfit prima di installare il pergolato.

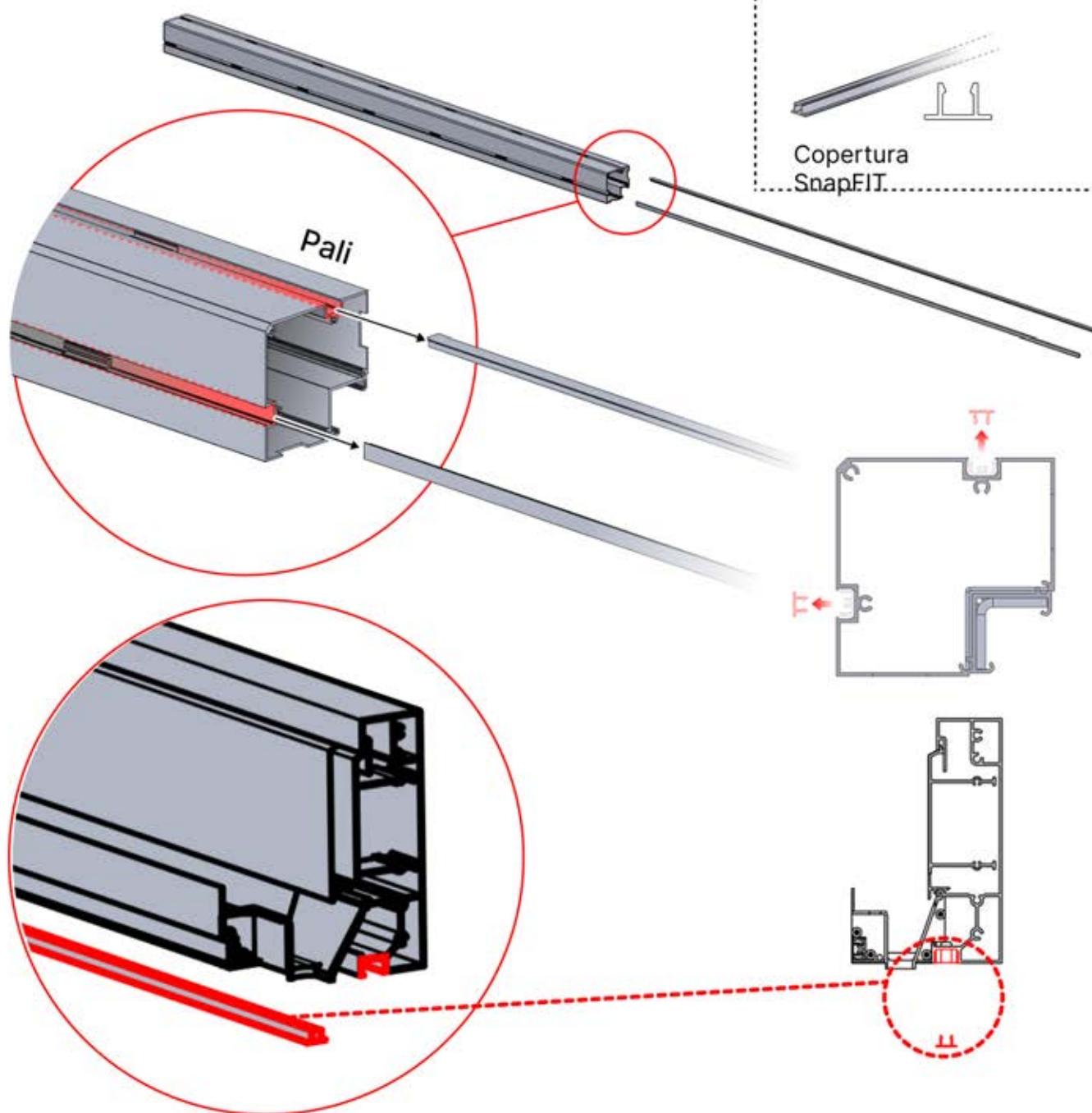
Coperture e clip



PN-200000512
clip di copertura SnapFIT



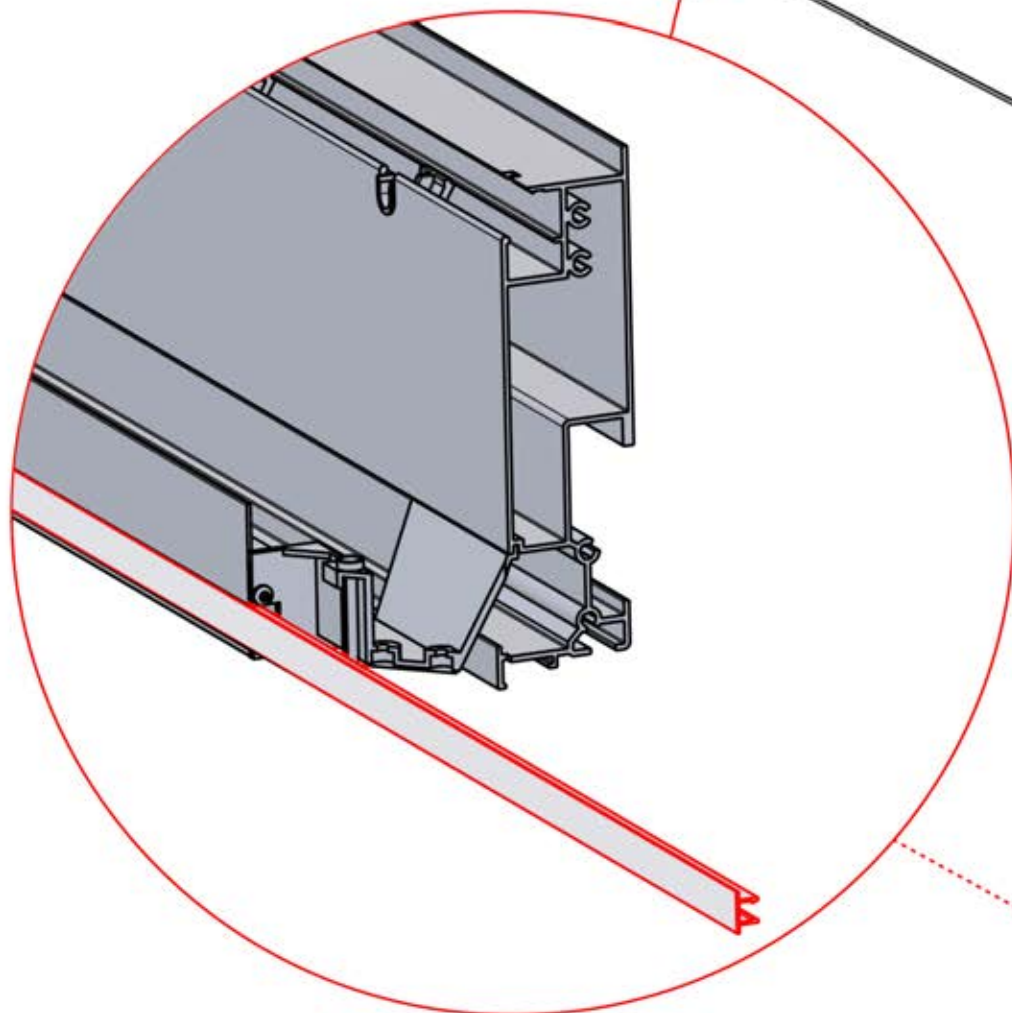
Copertura
SnapFIT



INFORMAZIONI

Stai installando una lampada riscaldante o le luci a LED?

Consigliamo di rimuovere ora entrambi i coperchi a scatto dalla trave.



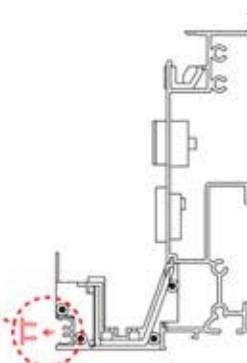
Coperture e clip



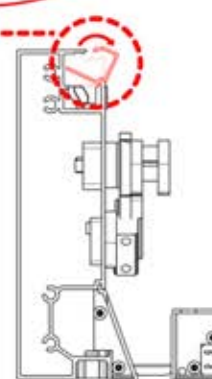
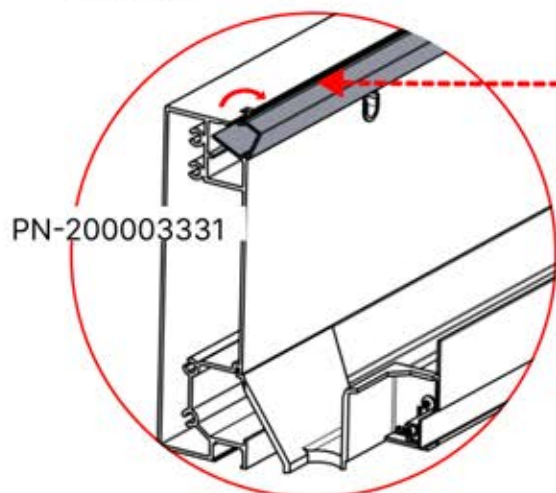
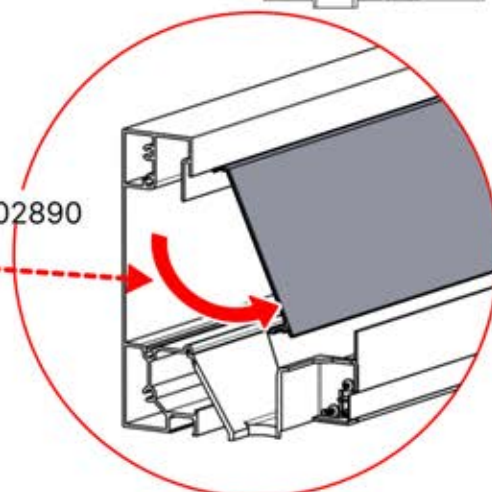
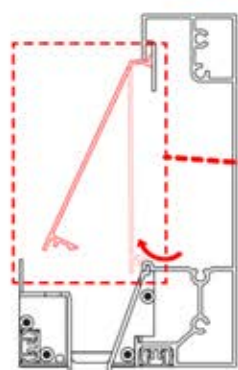
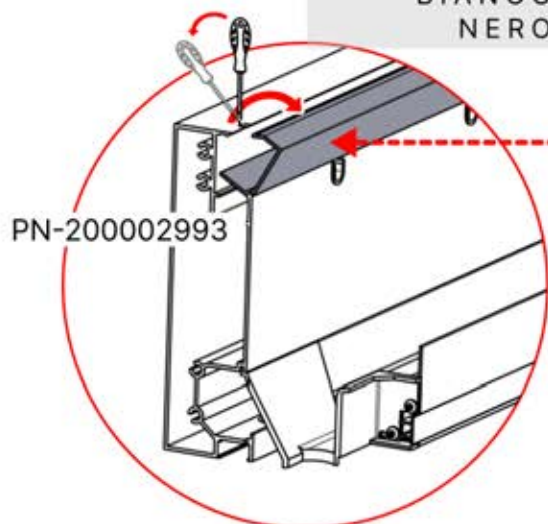
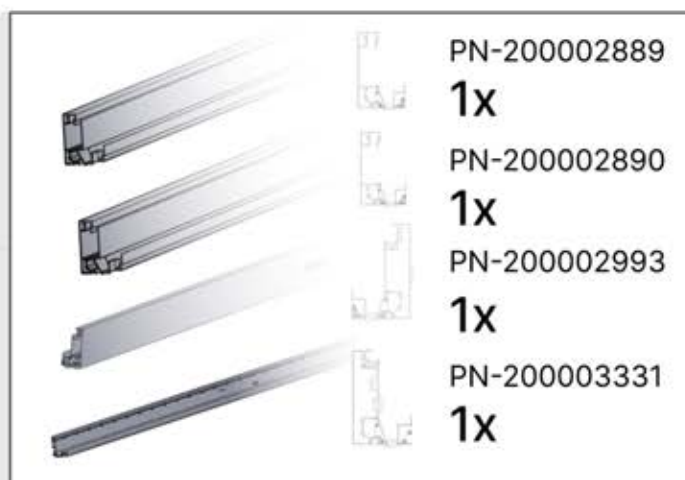
PN-200000512
Clip di copertura strisce LED



Copertura
SnapFIT



INFORMAZIONI



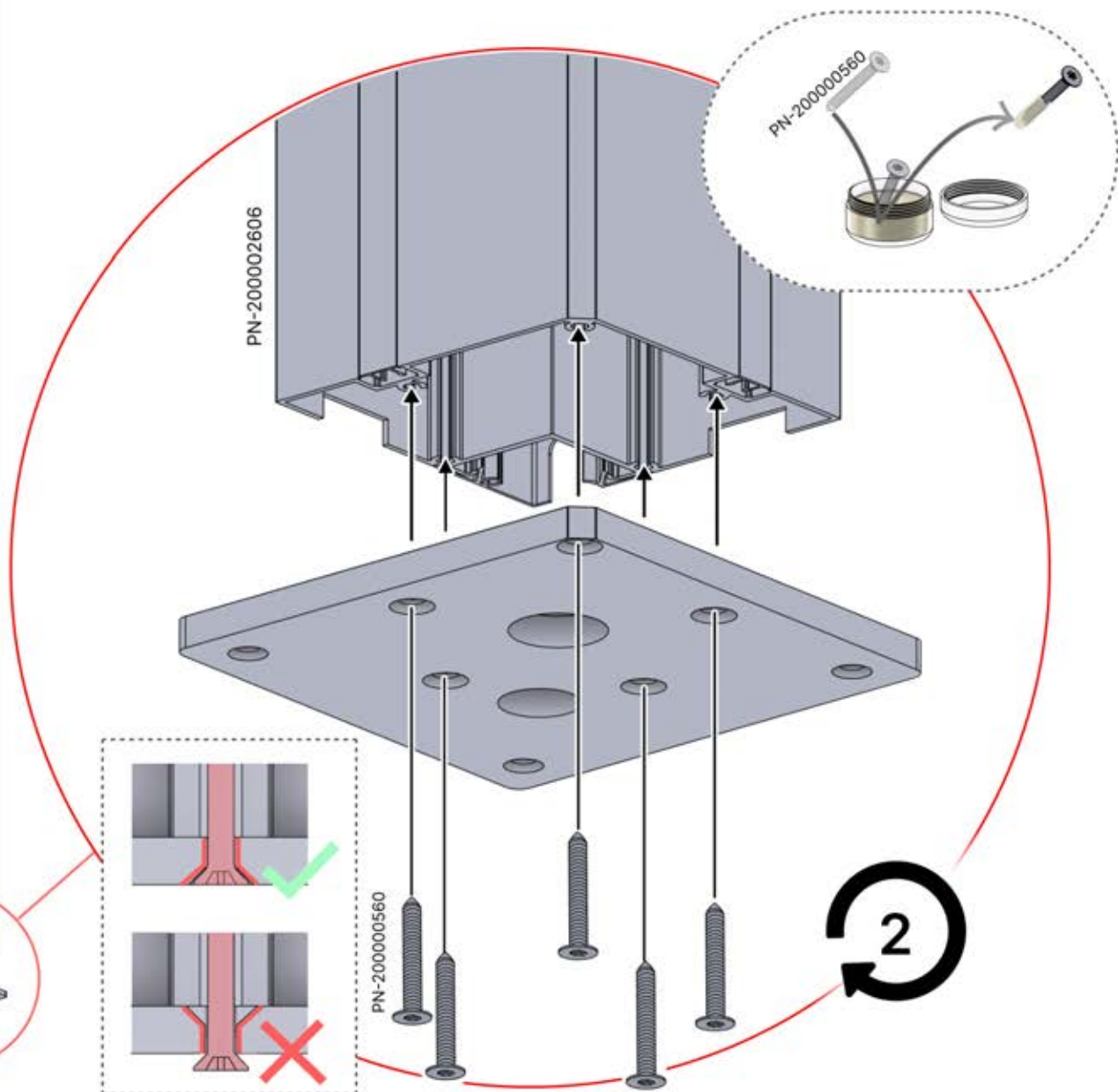
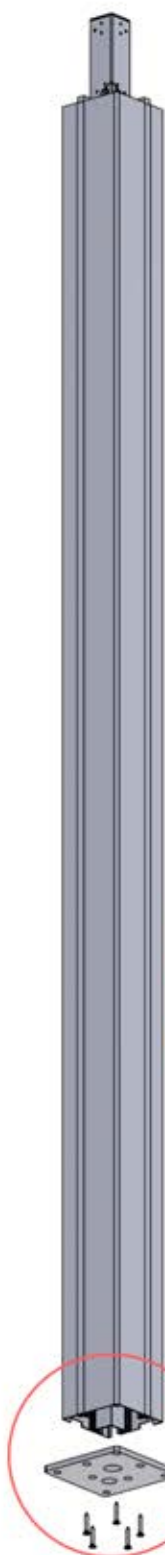
01



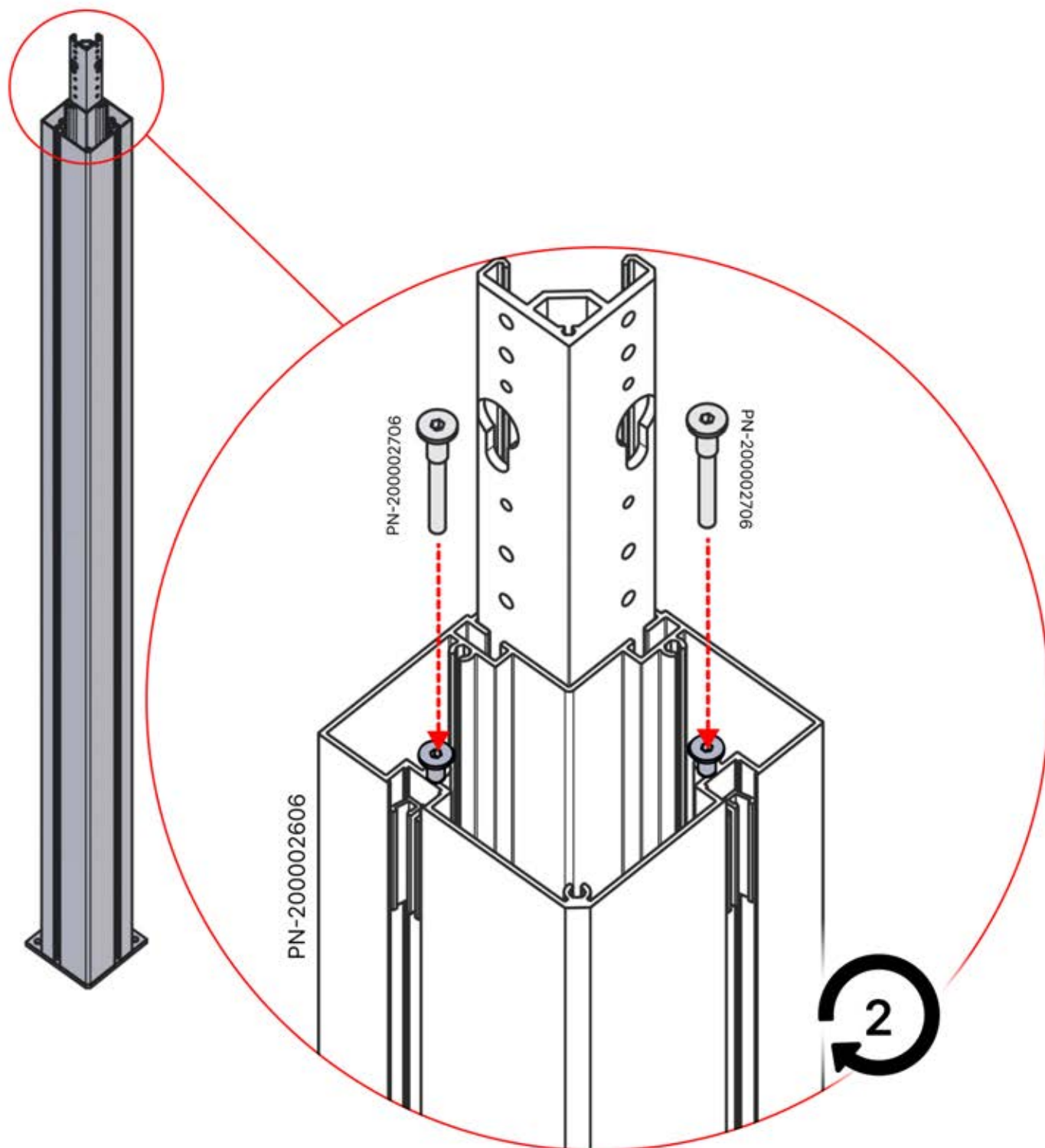
ANTRACITE: C120
BIANCO: C122
NERO: C121



ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202



02



03



4

ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202



PN-200000510

5x

PN-20000
3305

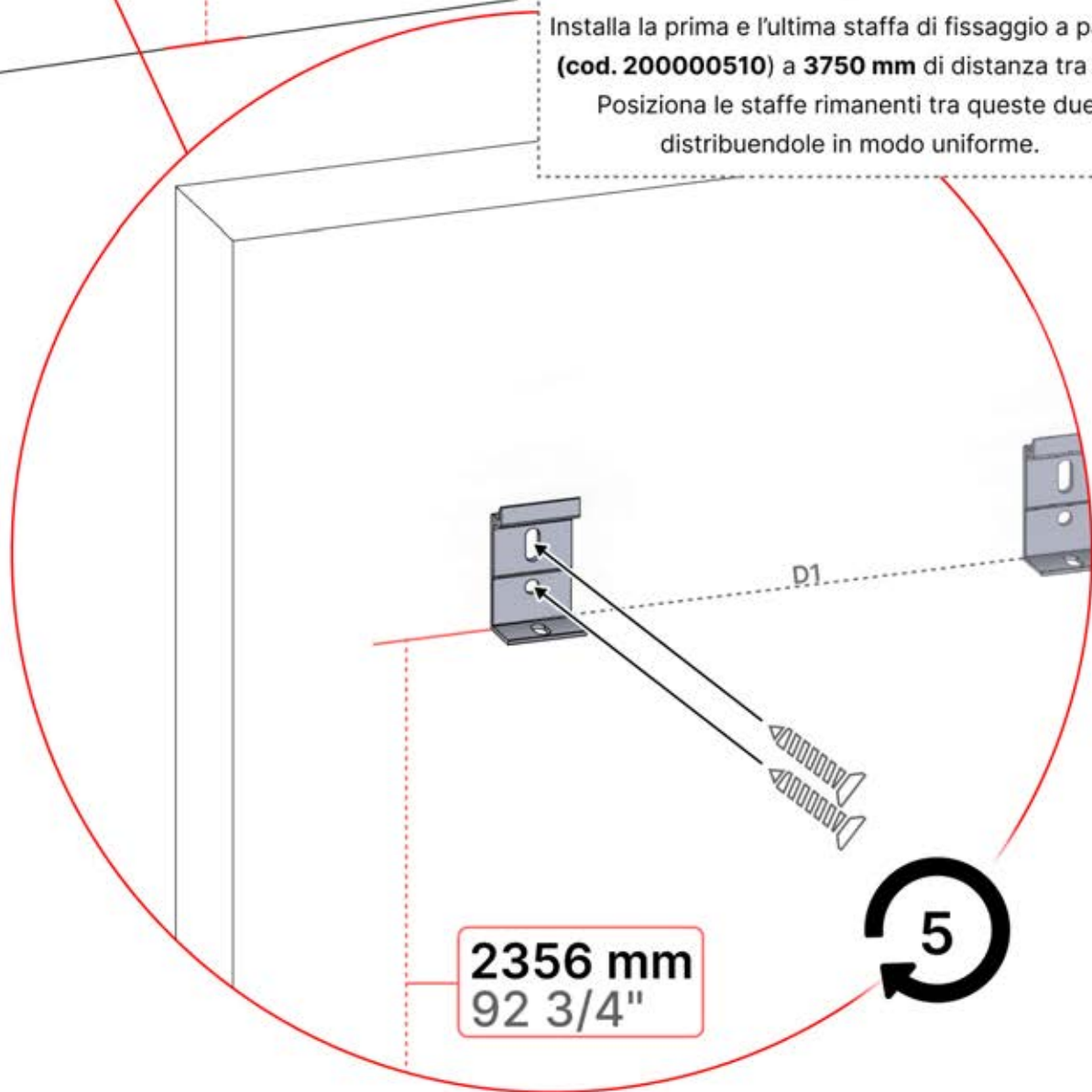
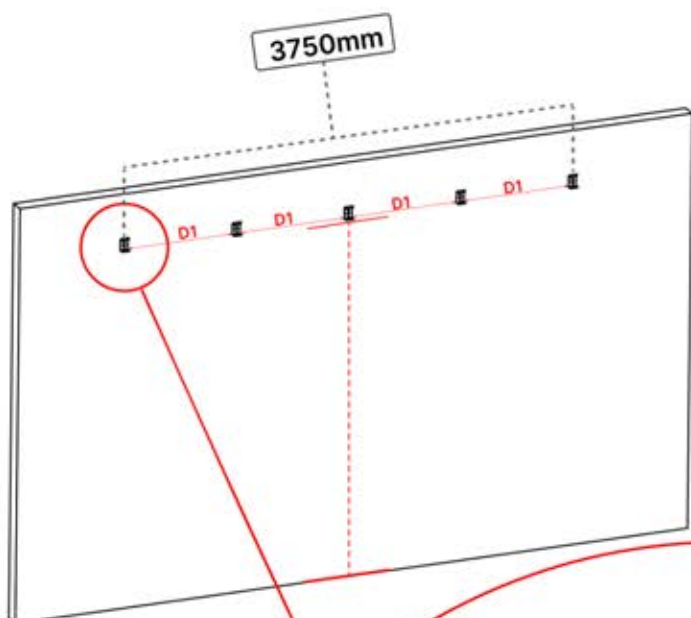


x10



Installa la prima e l'ultima staffa di fissaggio a parete
(cod. 200000510) a 3750 mm di distanza tra loro.

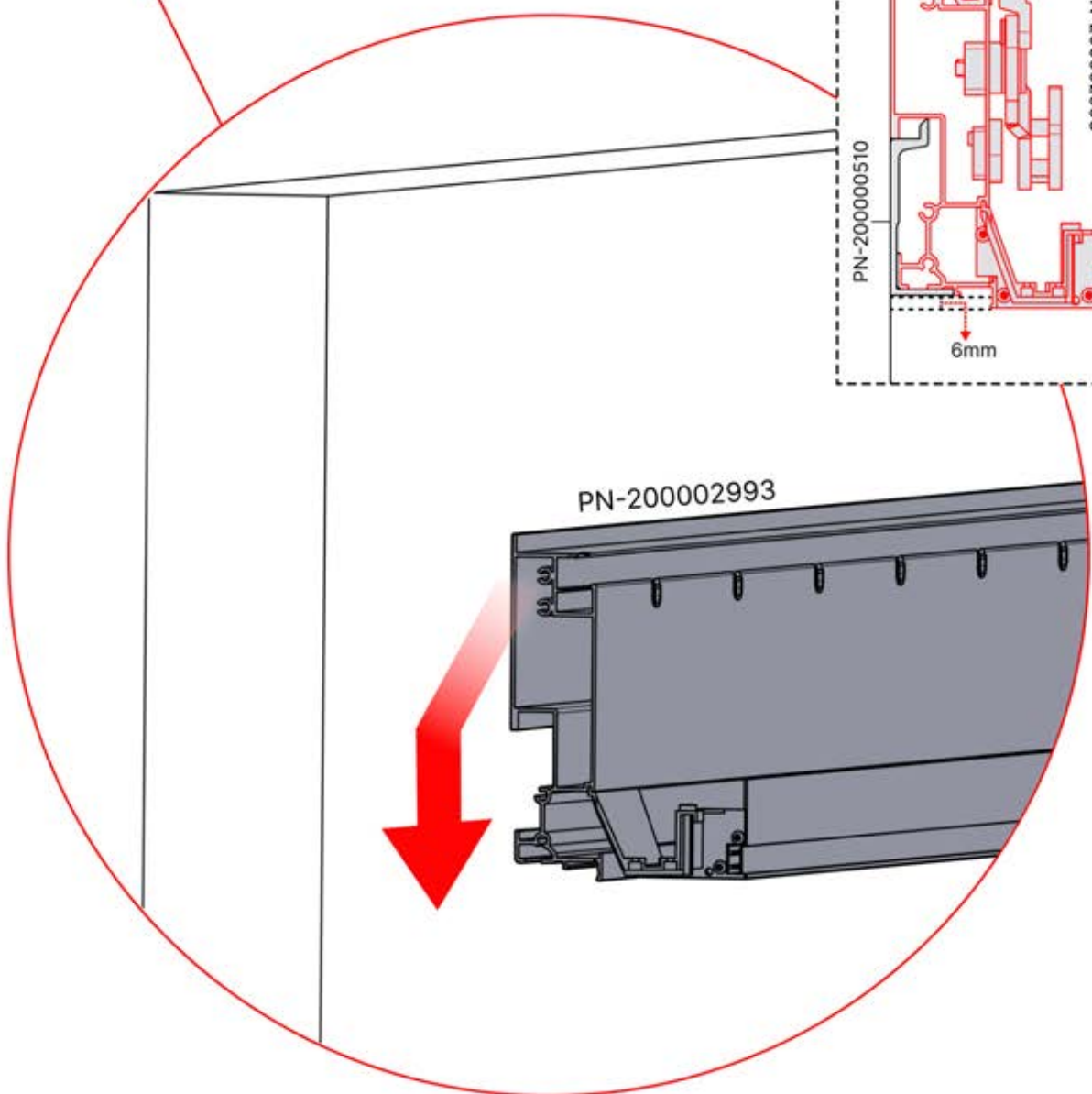
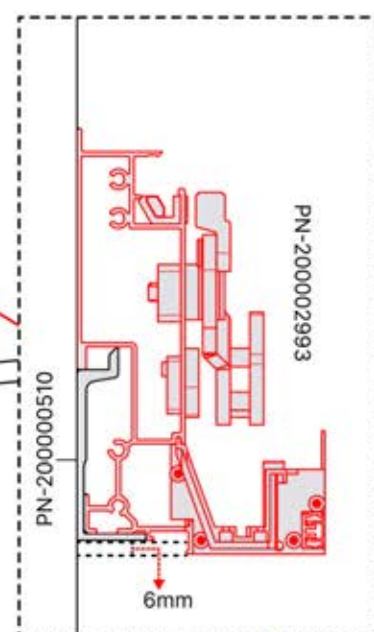
Posiziona le staffe rimanenti tra queste due,
distribuendole in modo uniforme.



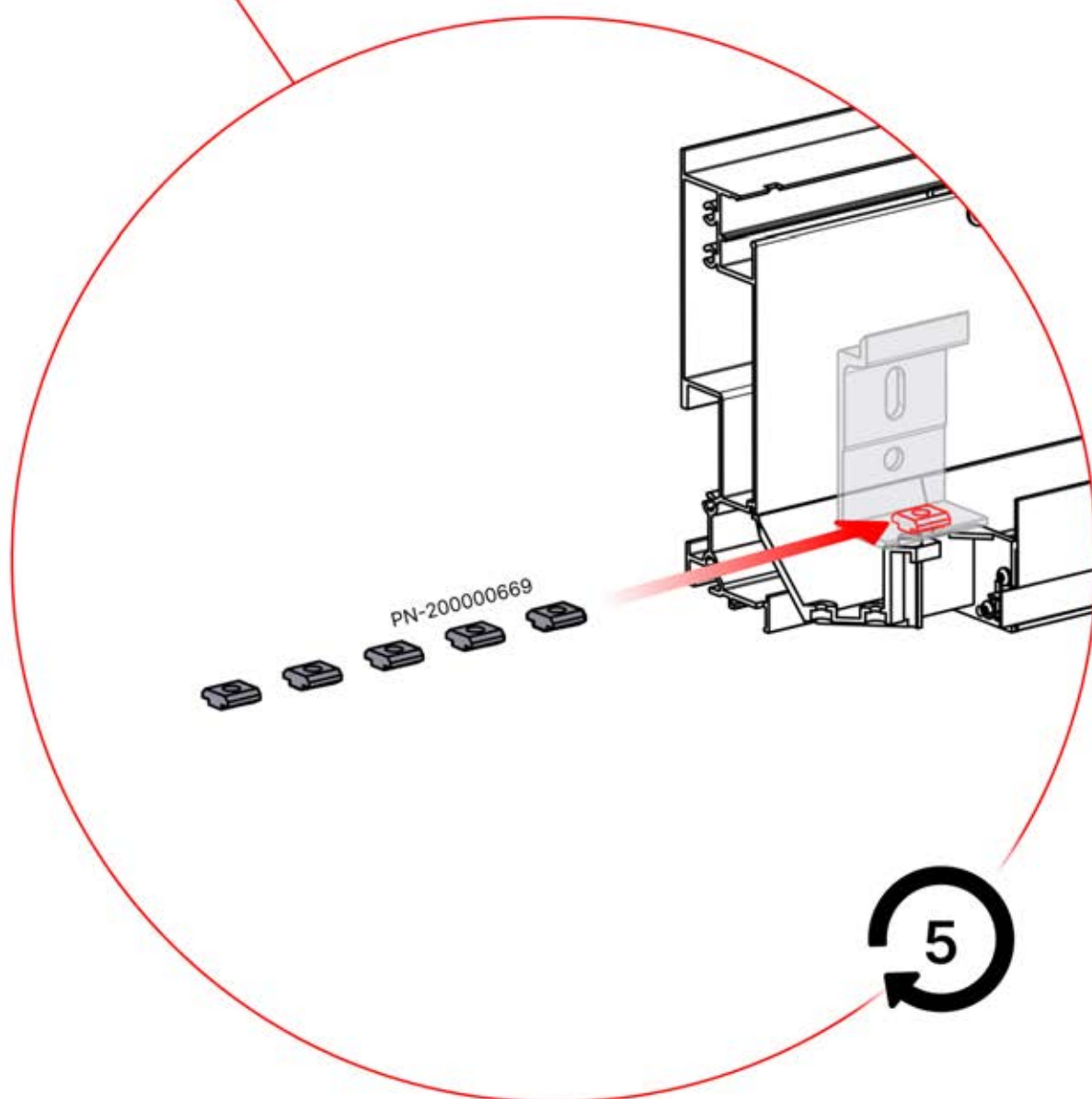
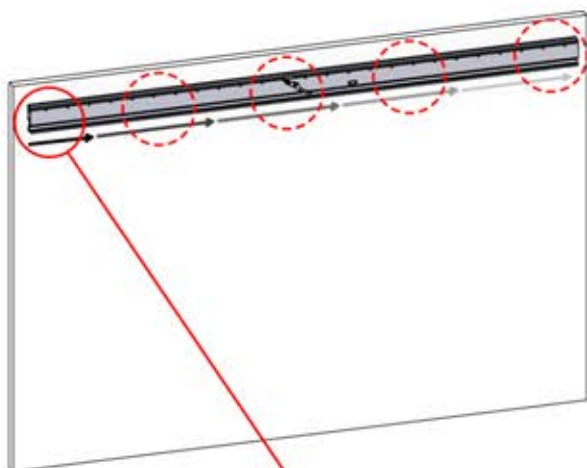
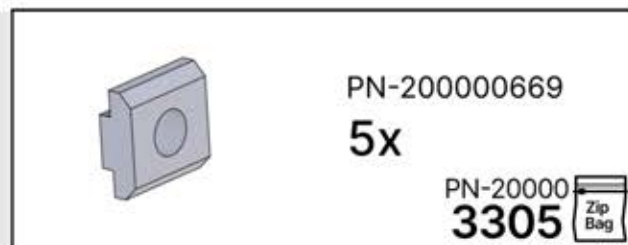
2356 mm
92 3/4"



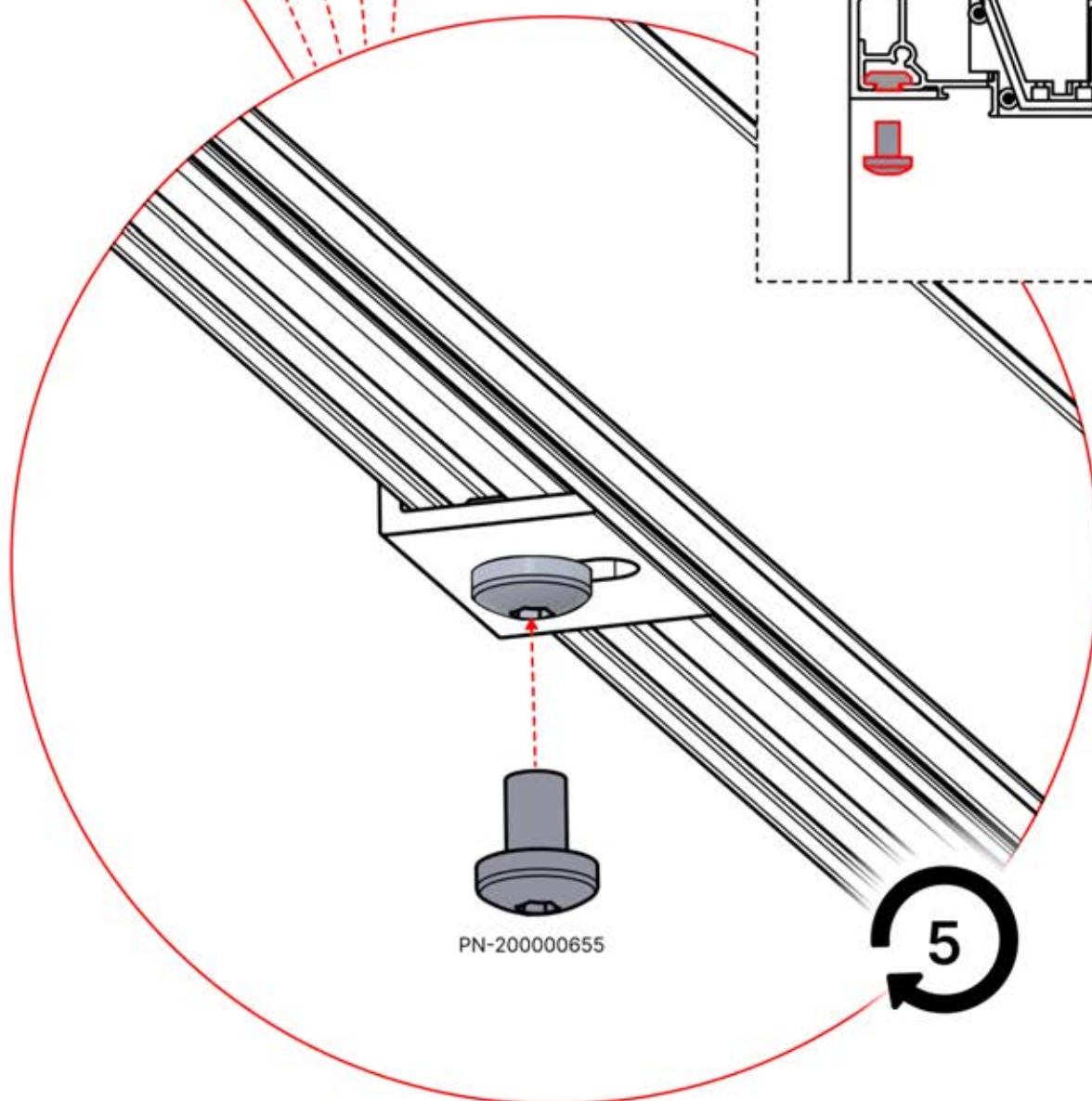
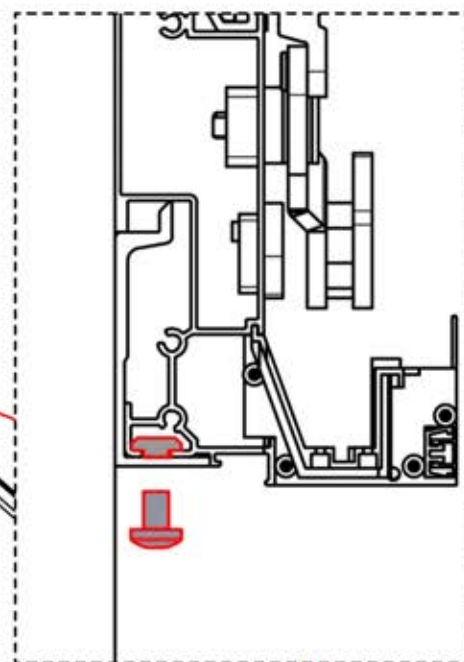
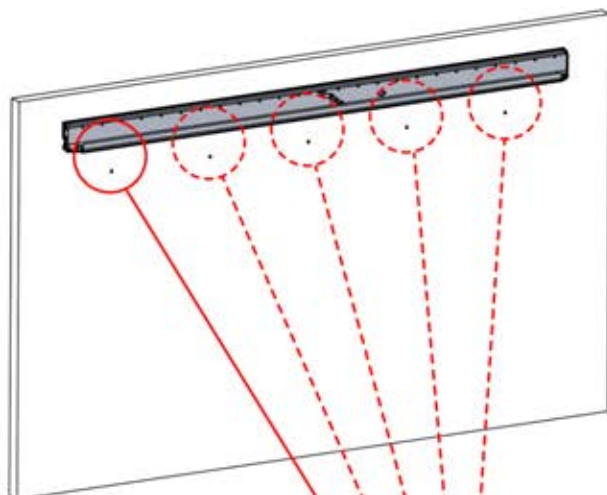
04



05



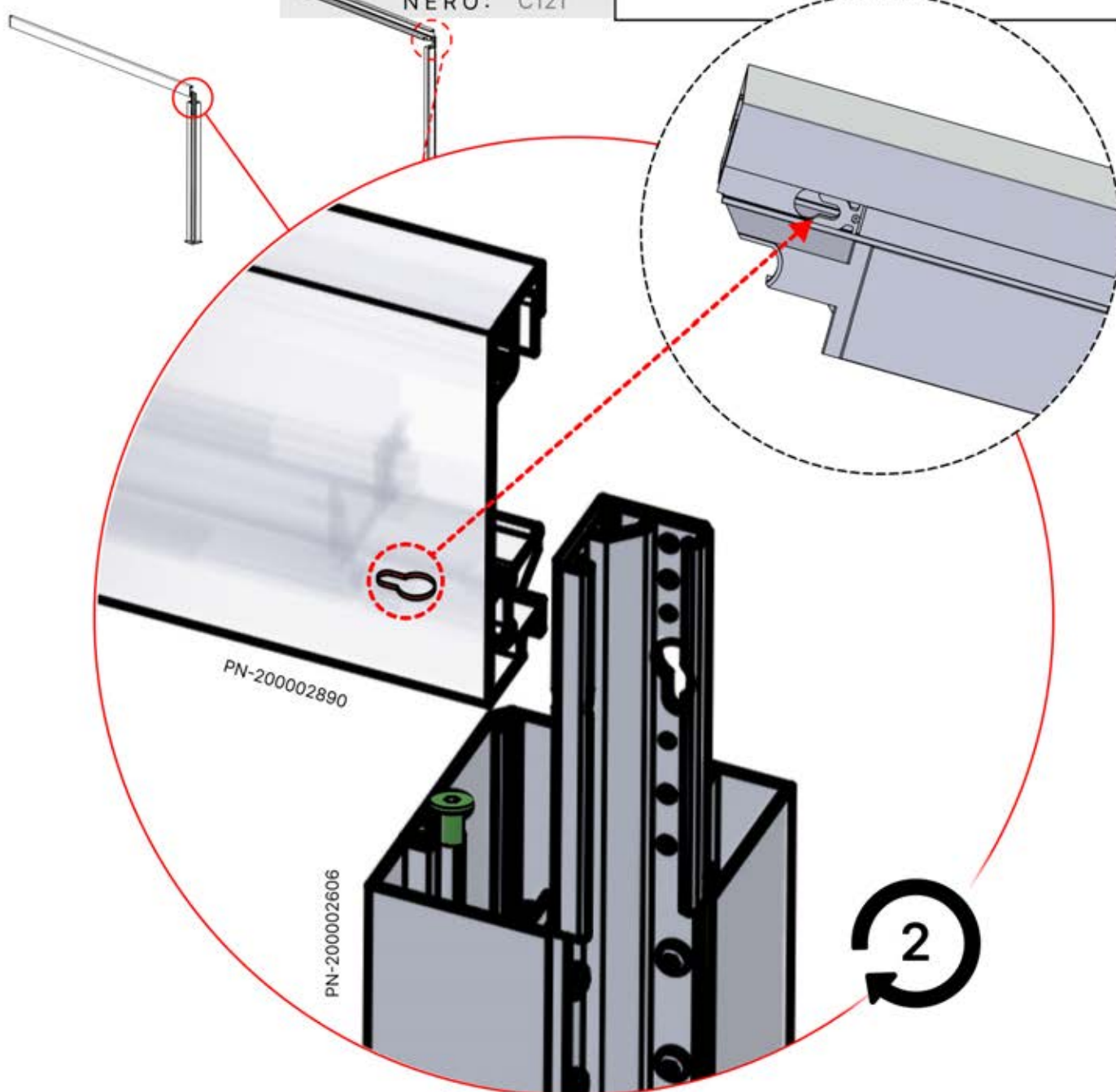
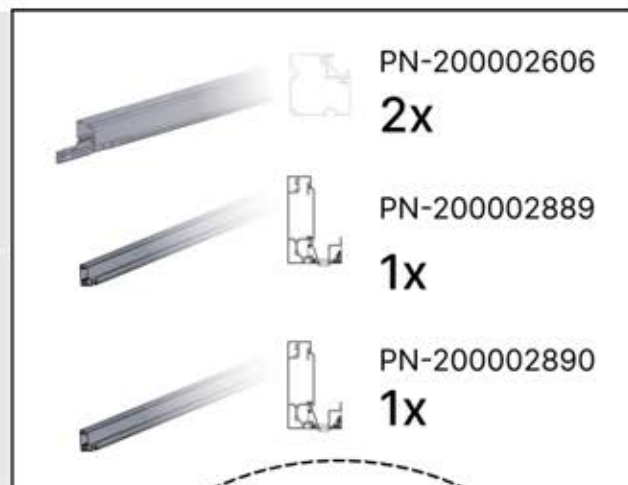
06



		PN-200002890 1x
		PN-200002889 1x
		PN-200003308 2x
		PN-20000 3309 
		PN-200000568 8x
		PN-20000 3279 



INFORMAZIONI



08


3

ANTRACITE: B215
 BIANCO: B219
 NERO: B217


5

ANTRACITE: C120
 BIANCO: C122
 NERO: C121



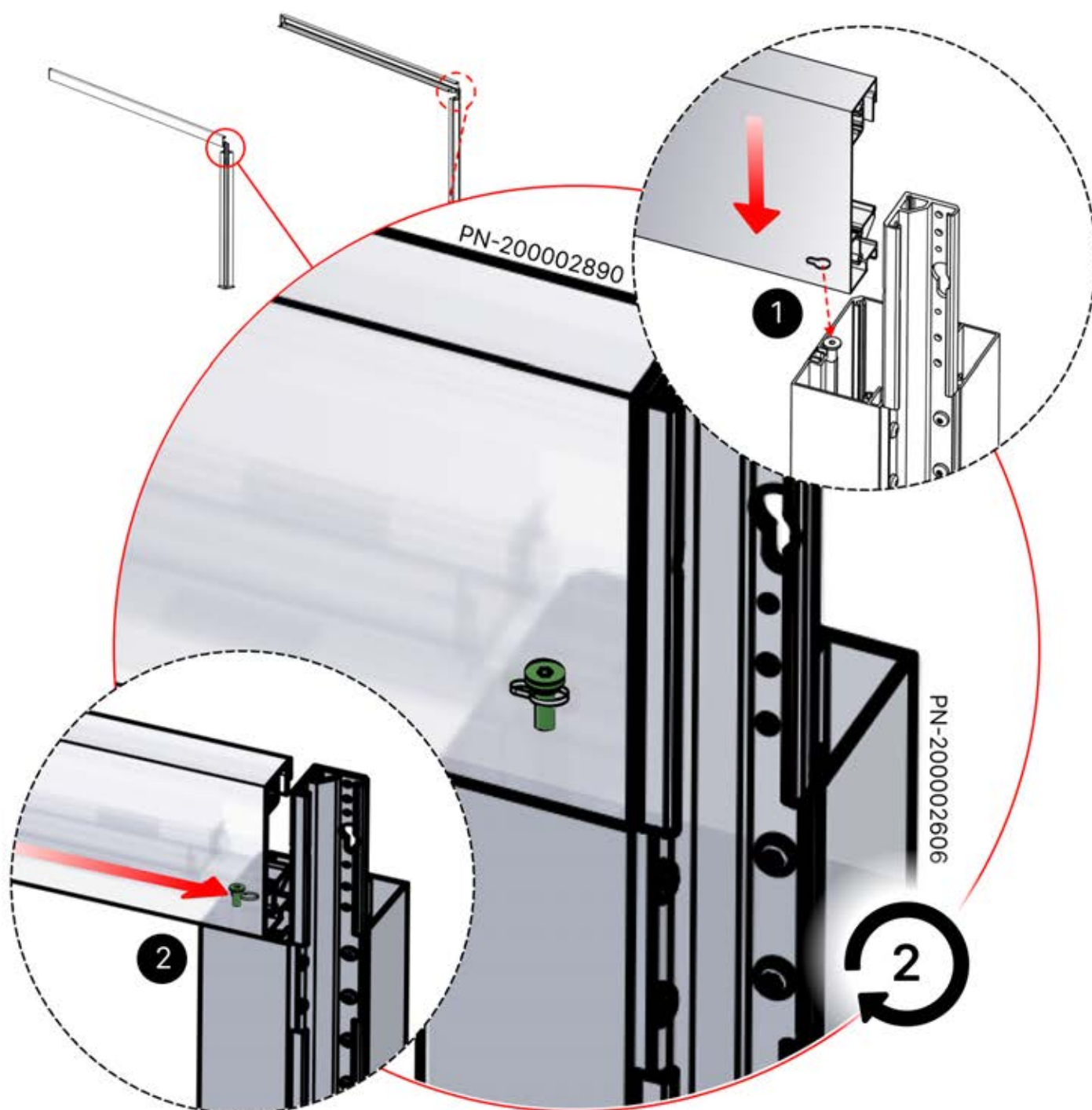
 PN-200002606
2x



 PN-200002889
1x



 PN-200002890
1x



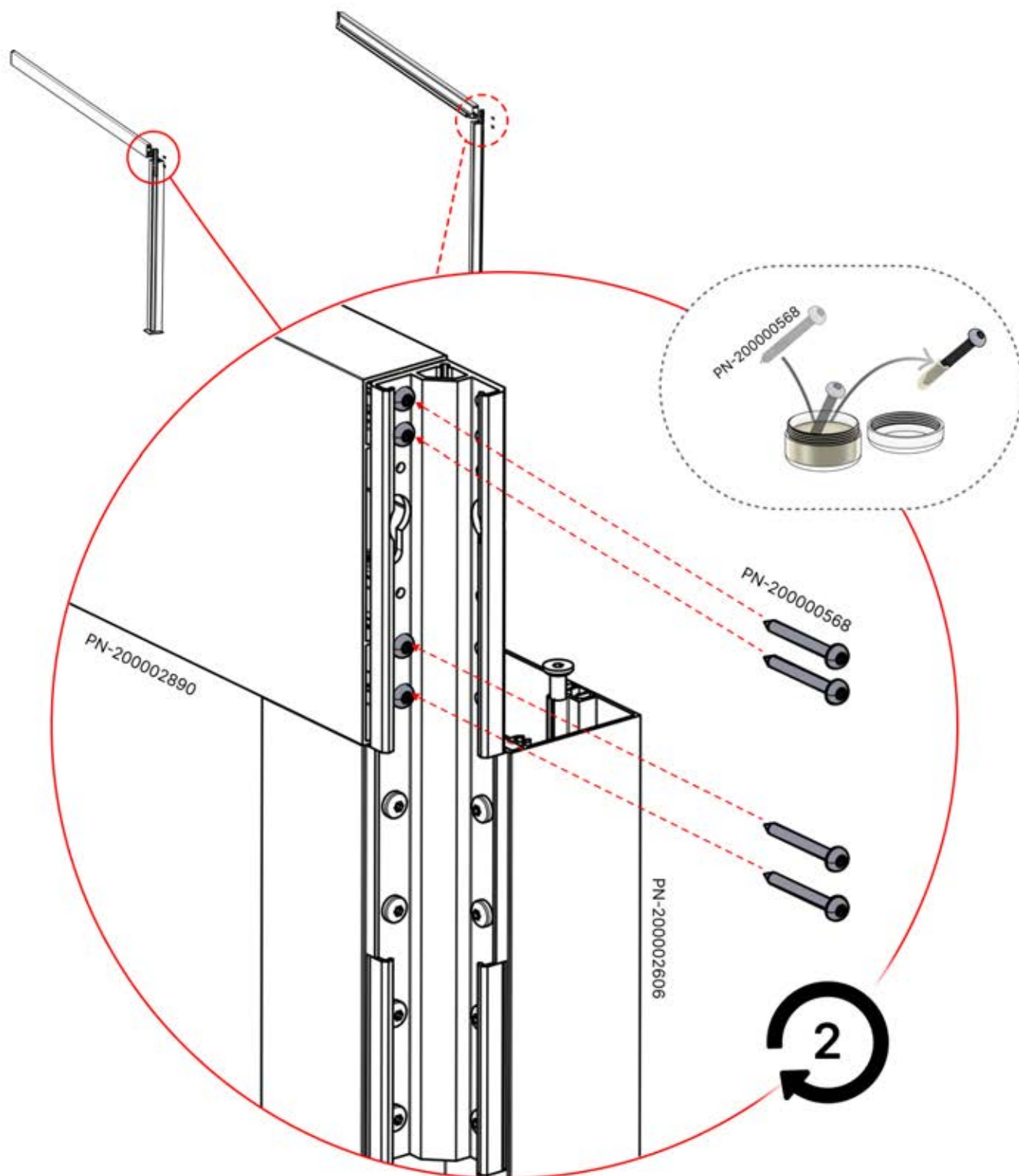
09

 **4**

ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202

PN-200000568
8x

PN-20000
3279 



10

x1
FERGOLUX

4

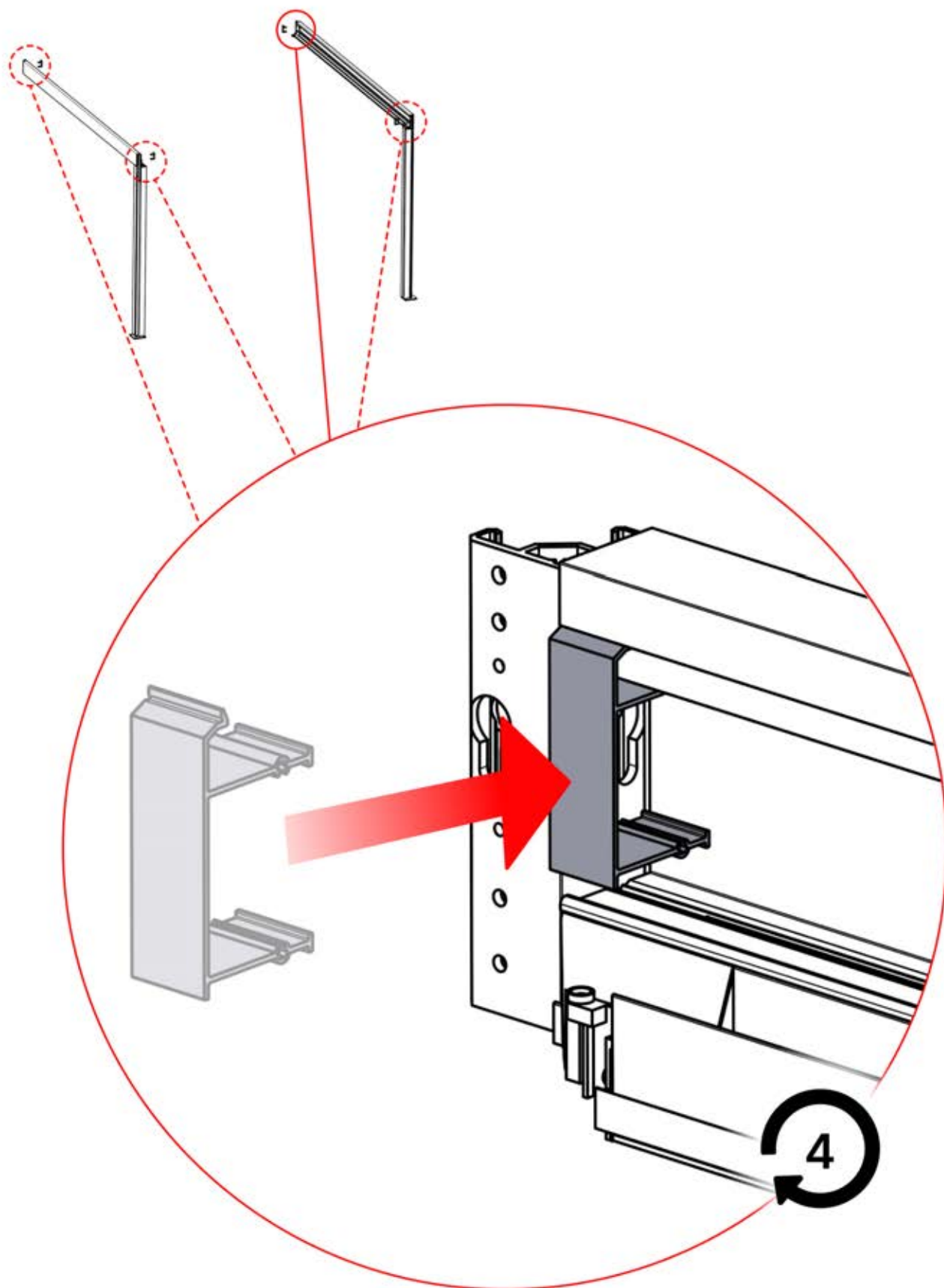
ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202

PN-200002622

4x

PN-20000
3281

Zip Bag



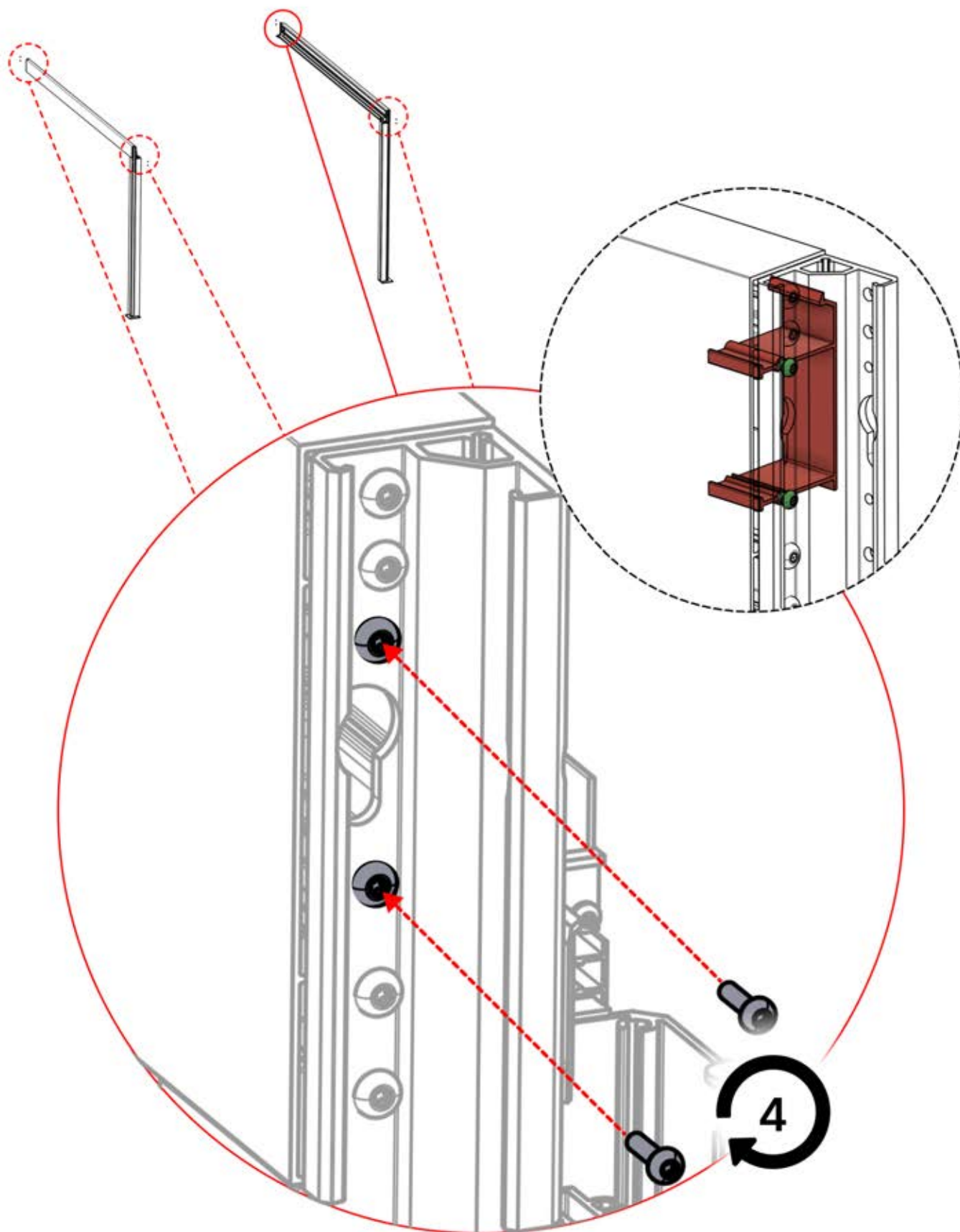
11

 **4**

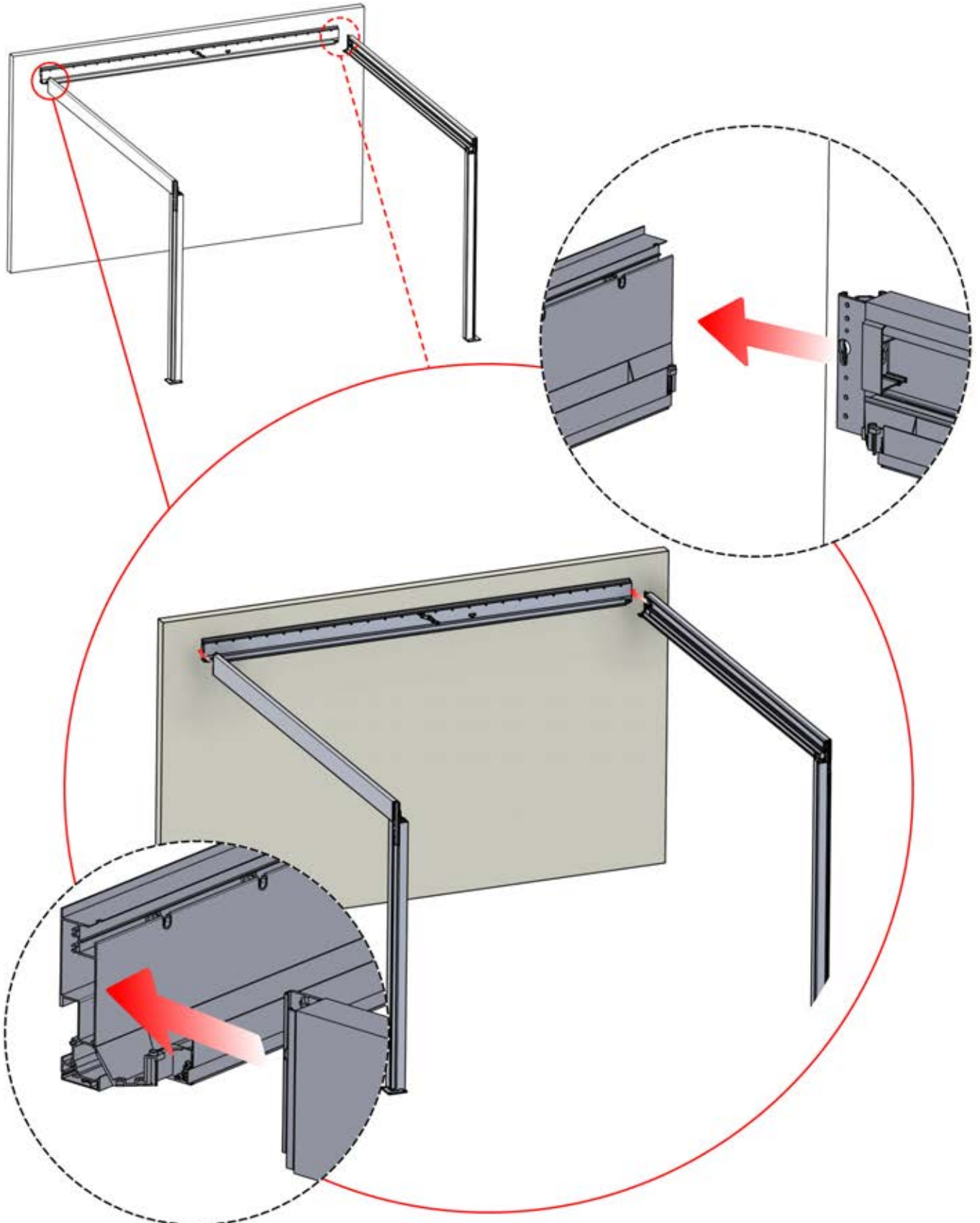
ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202

 PN-200000680

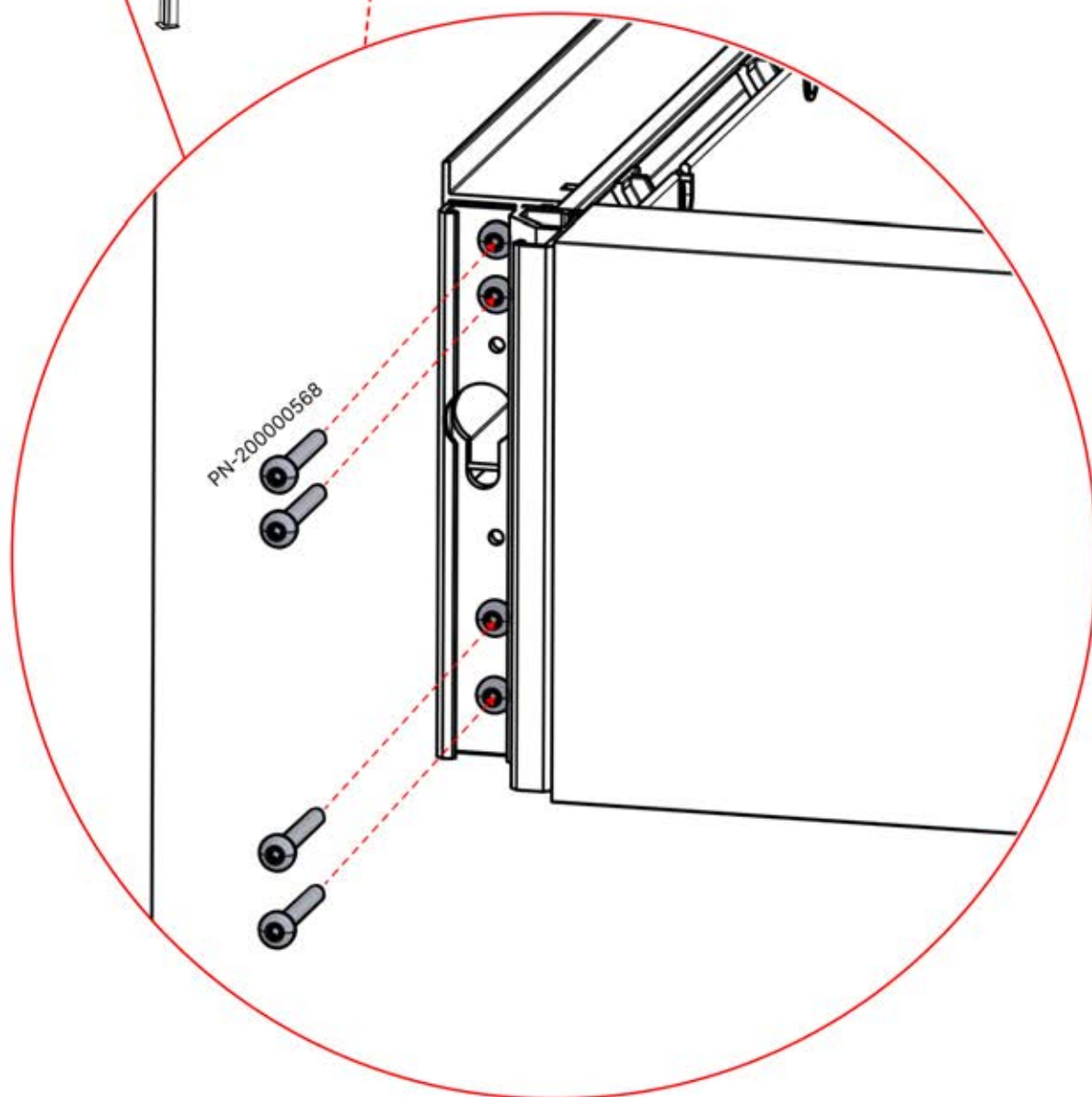
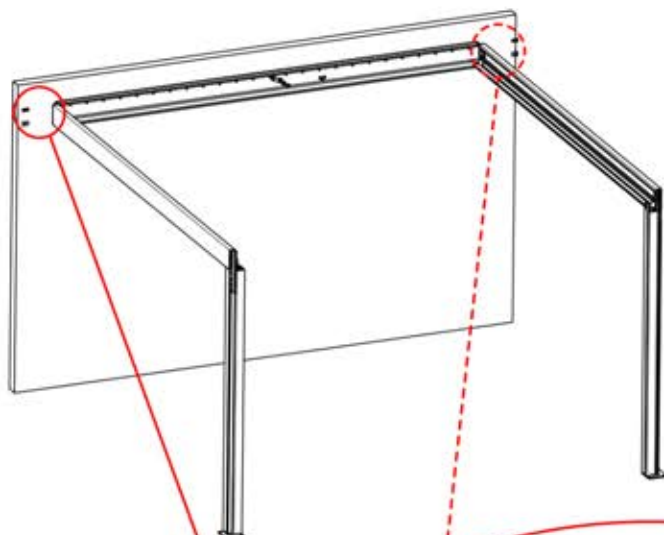
8x PN-20000 **3281** 



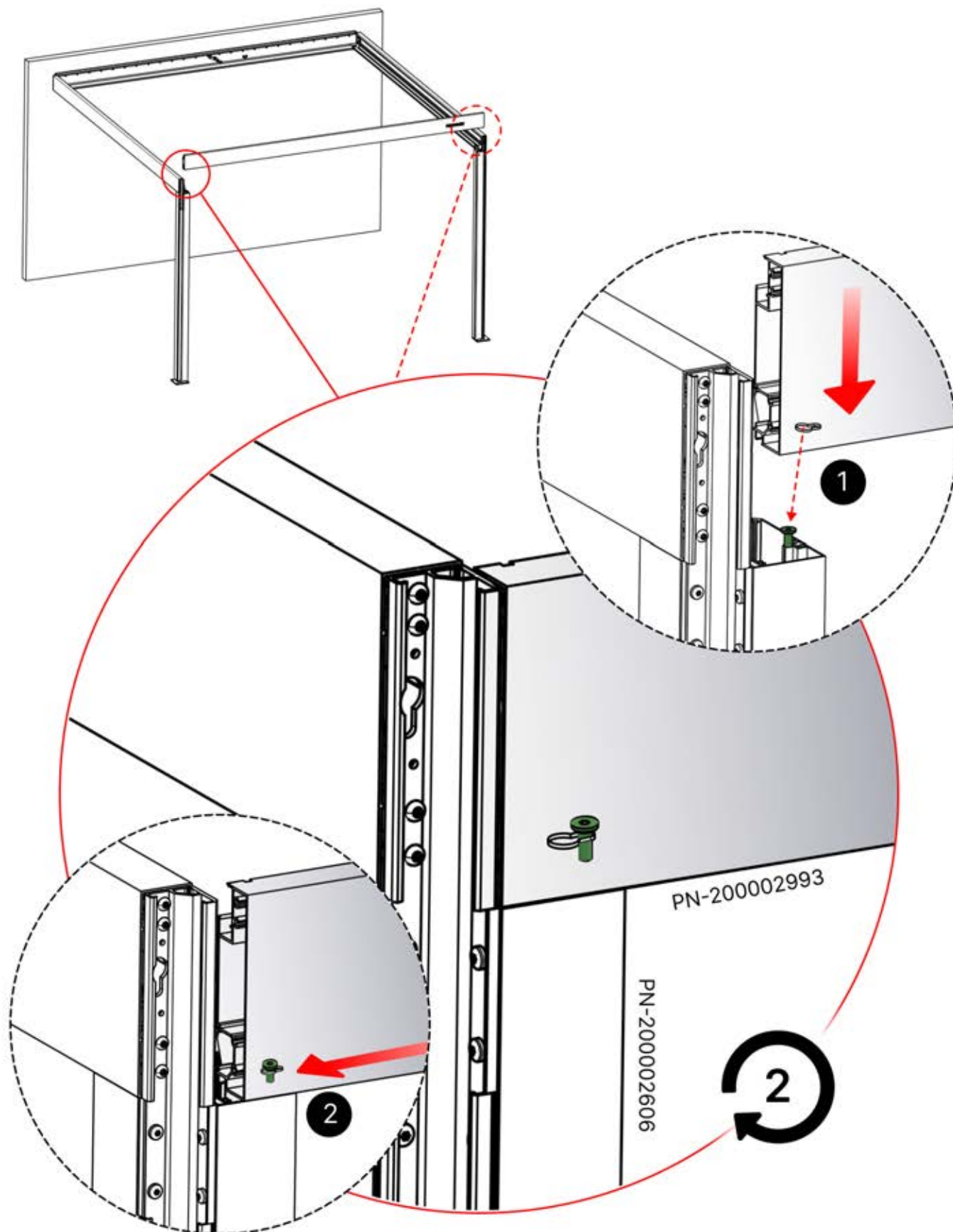
12



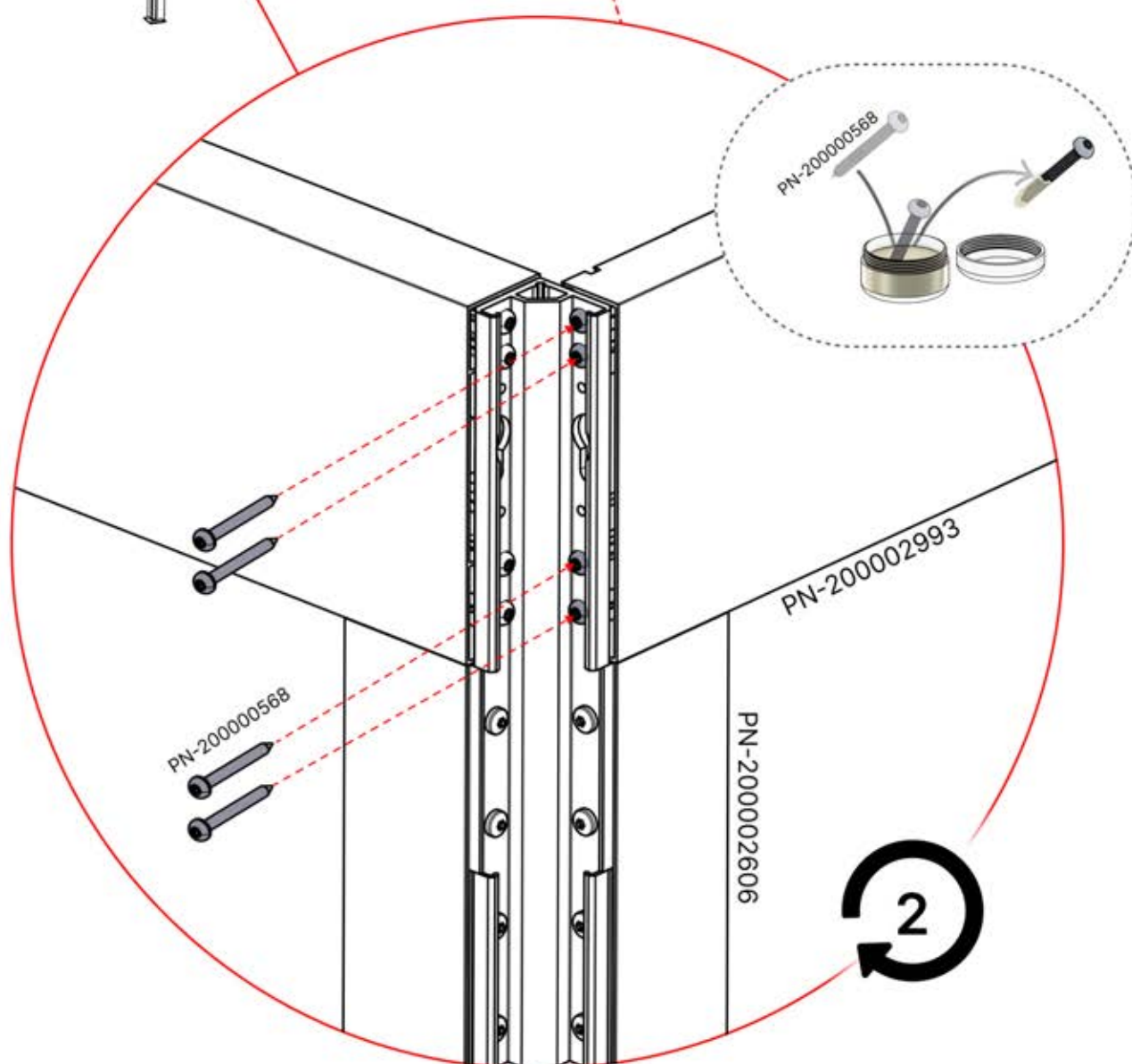
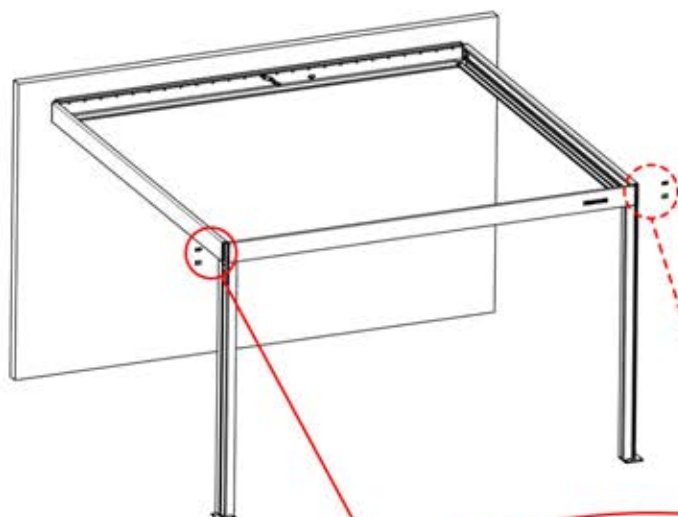
13



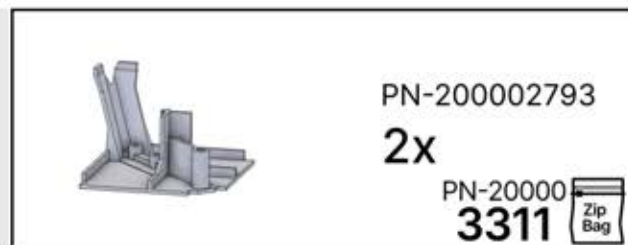
14



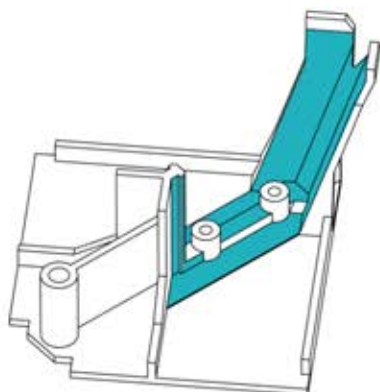
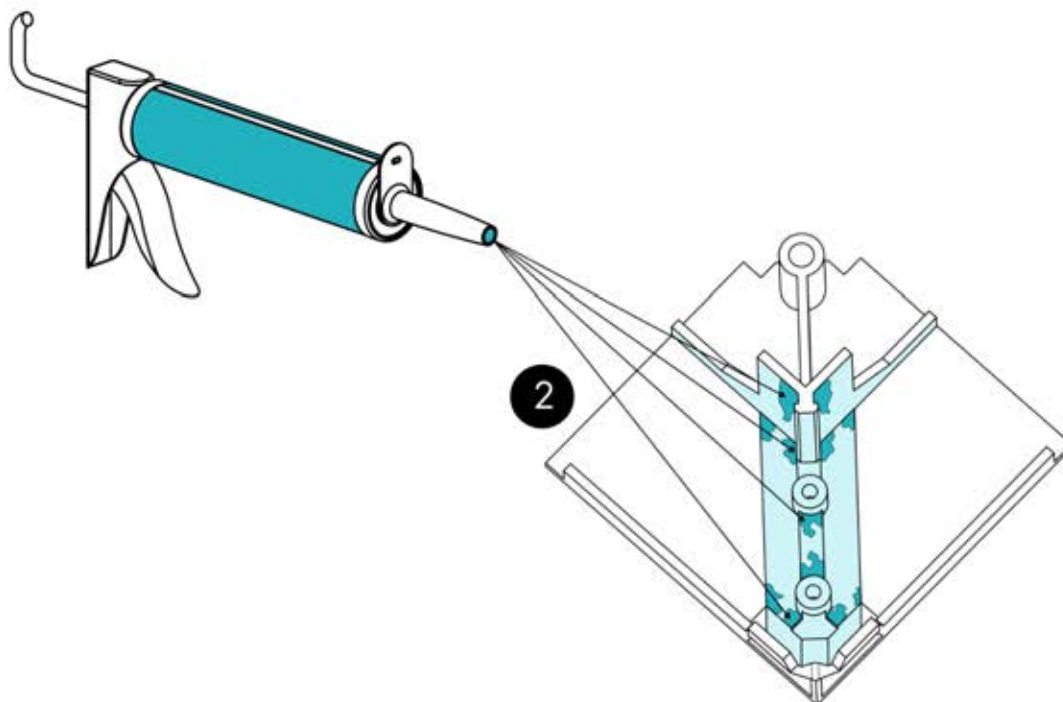
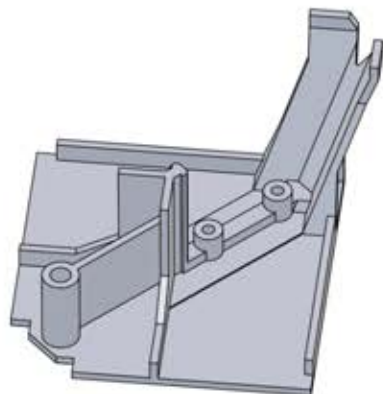
15



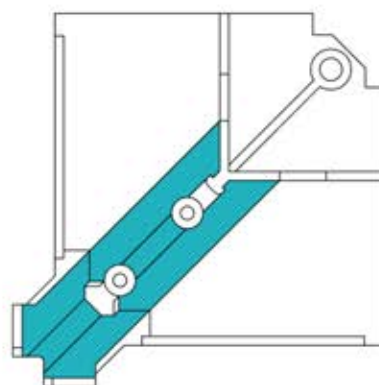
16



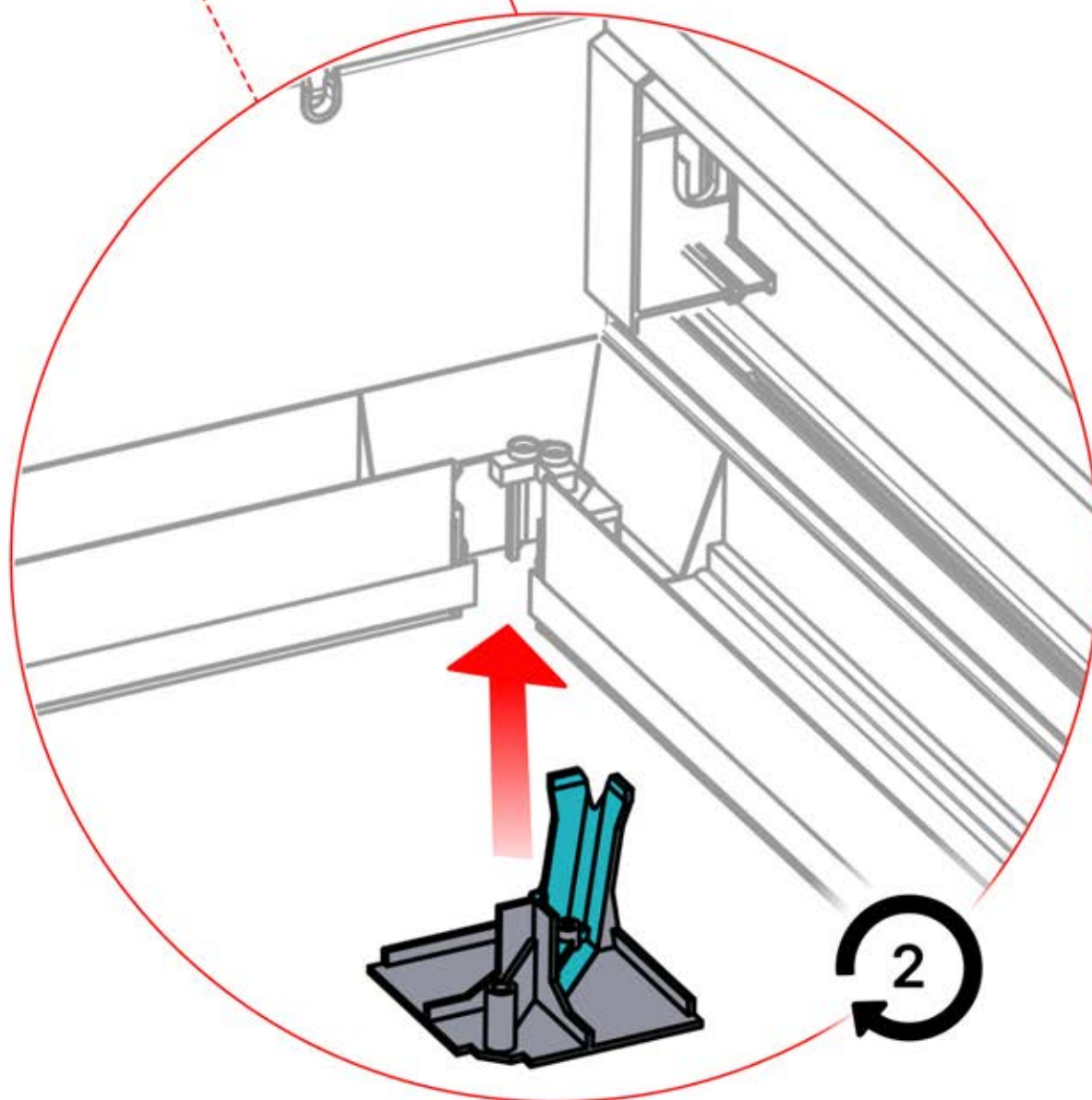
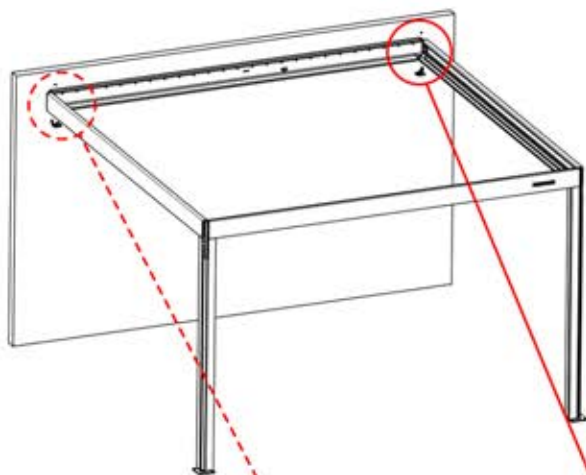
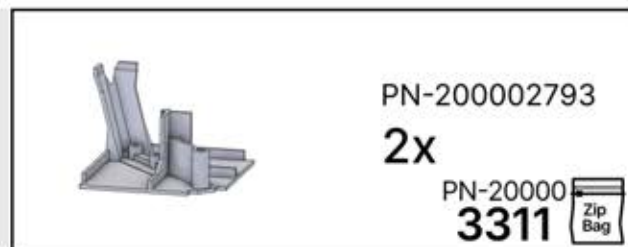
1



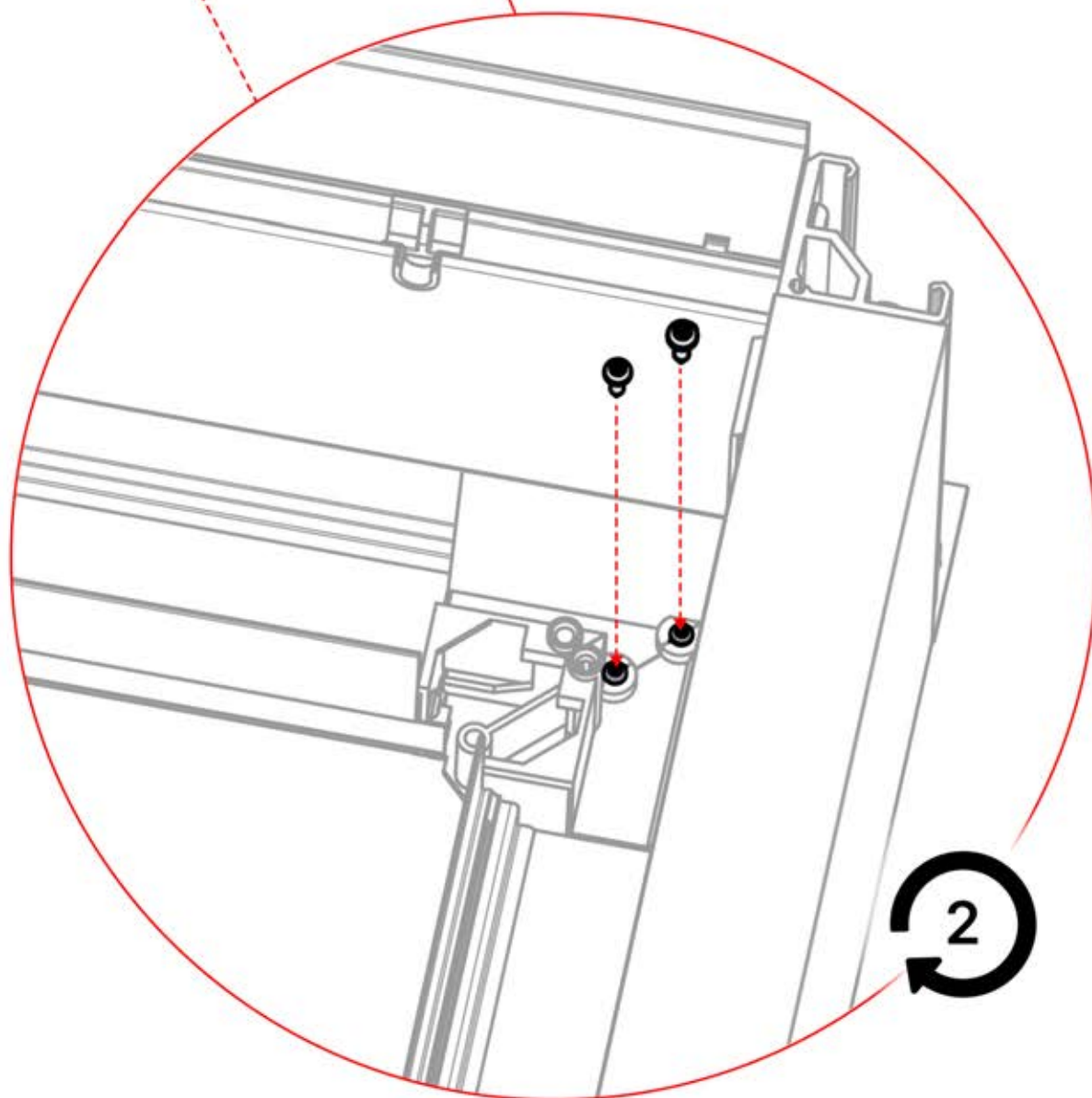
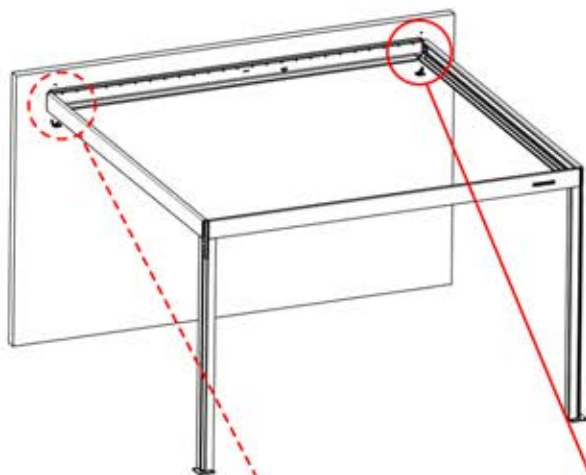
3



17



18



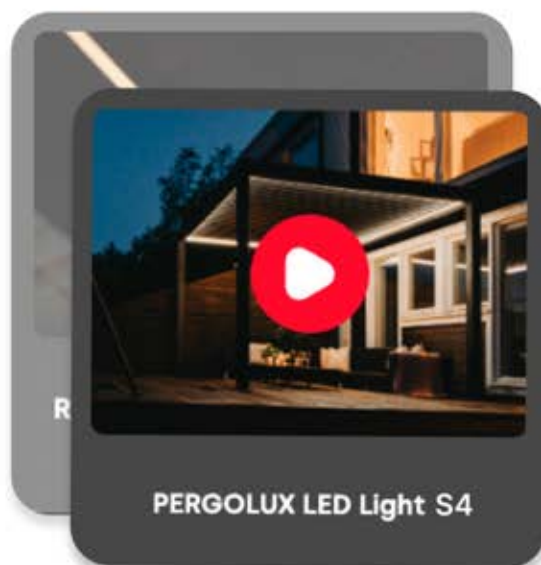
INFORMAZIONI

Hai ordinato delle luci a LED?

È ora di iniziare il montaggio.



Segui le istruzioni contenute nel file PDF e nel video di montaggio ai link seguenti:



19



4

ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202



PN-200002709
4x



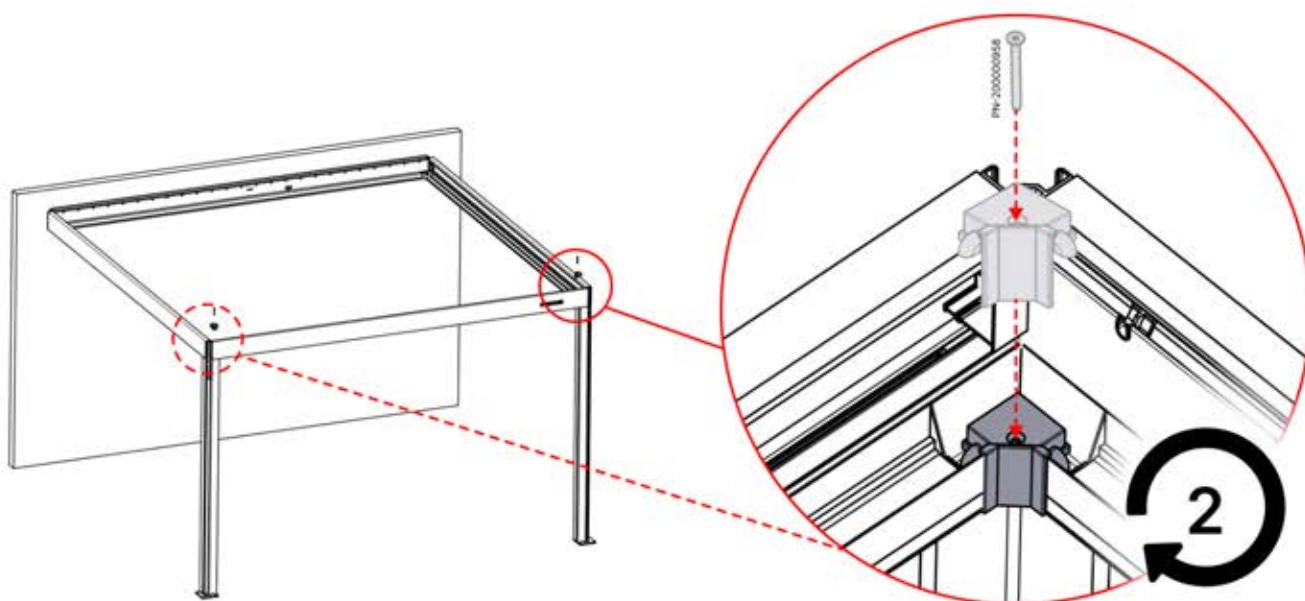
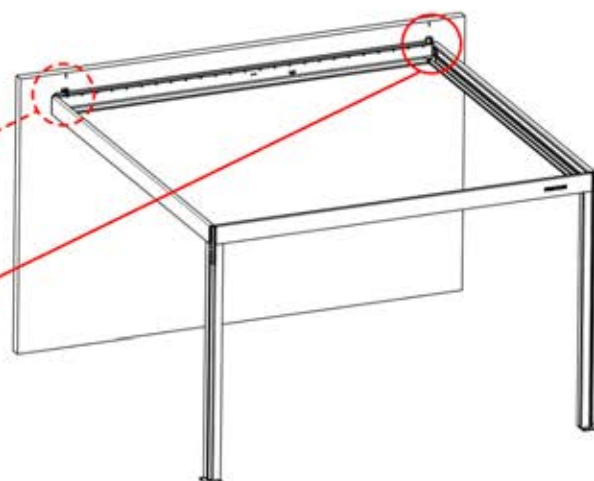
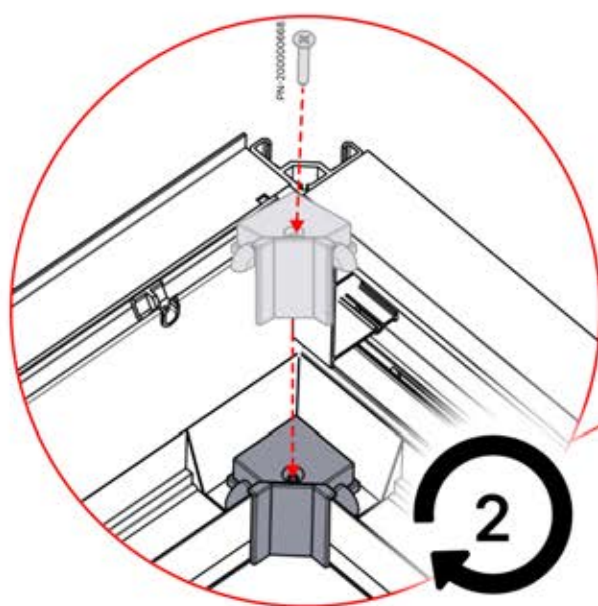
PN-200000958
2x



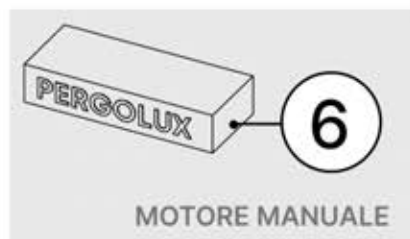
PN-200000668
2x

PN-20000
3604





20



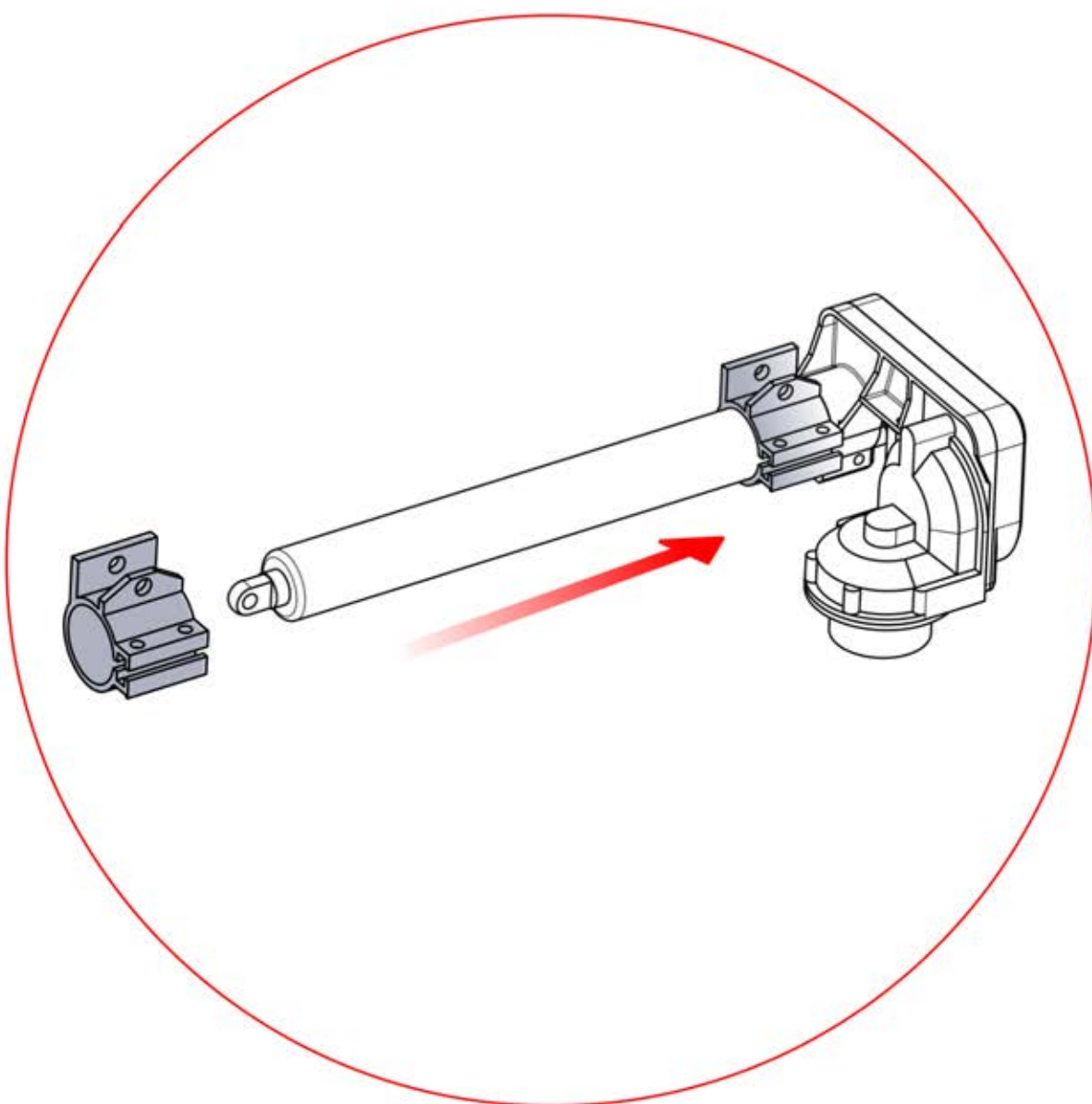
PN-200001563

1x



PN-200001623

1x



21

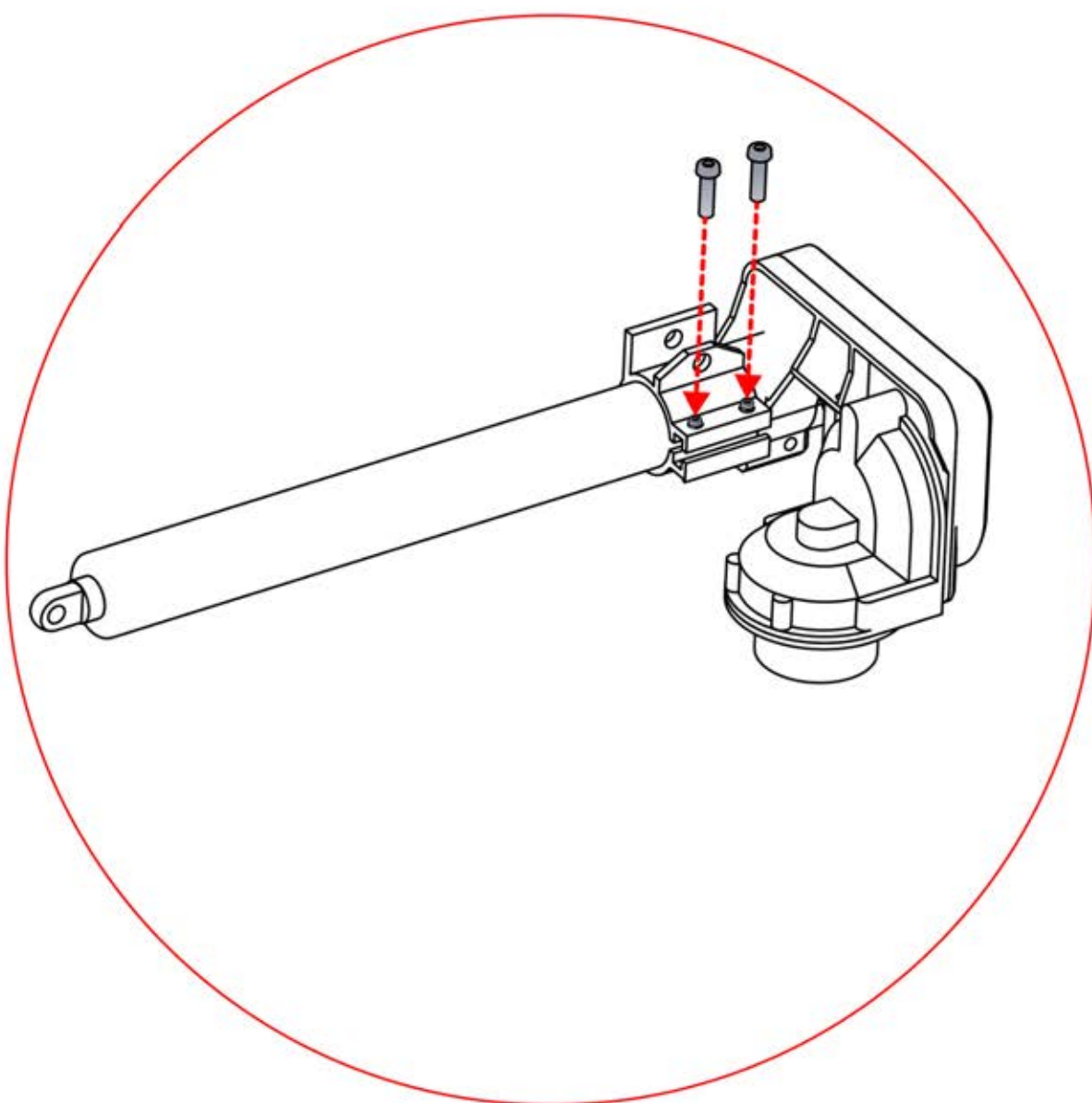


MOTORE MANUALE

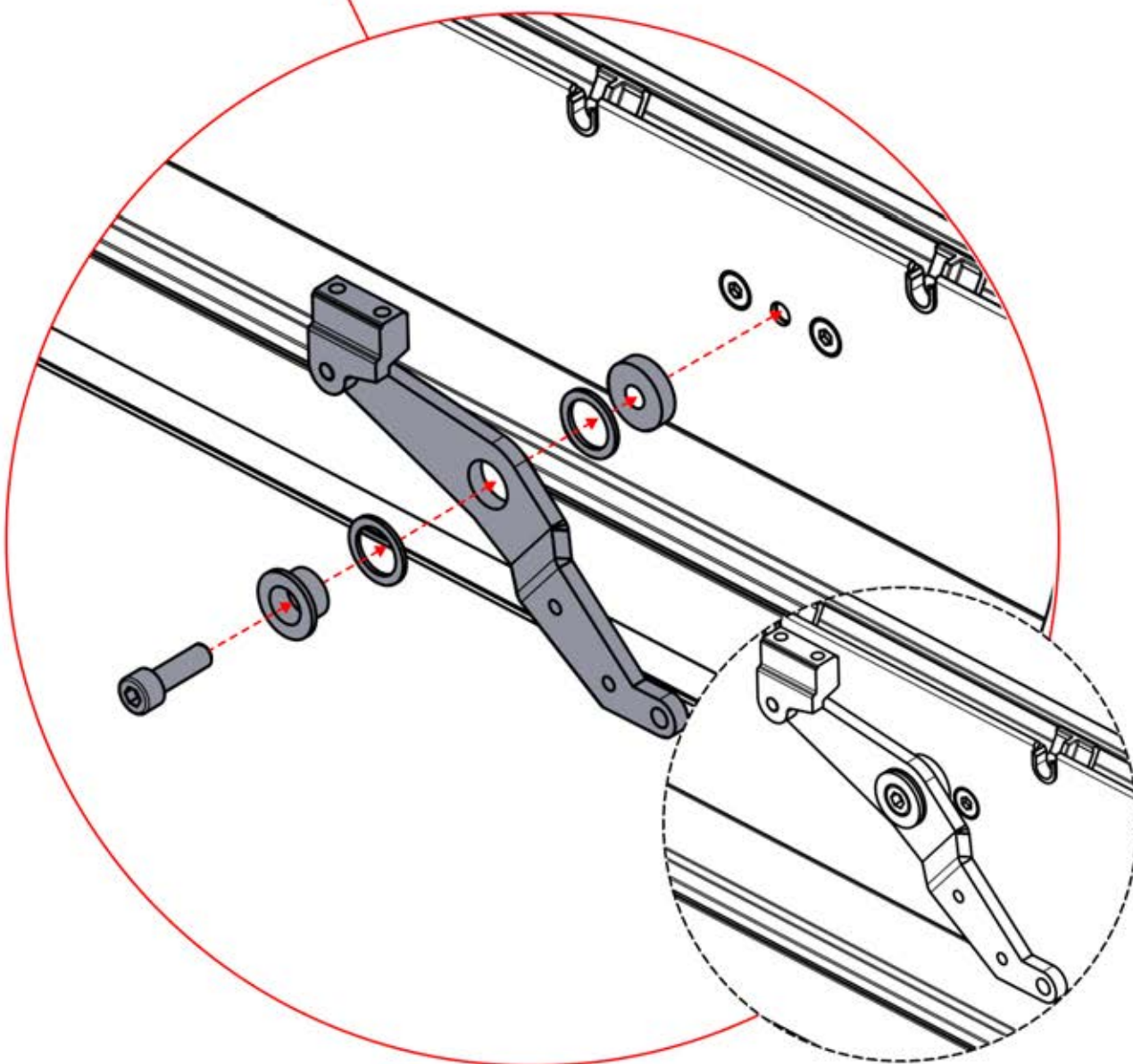
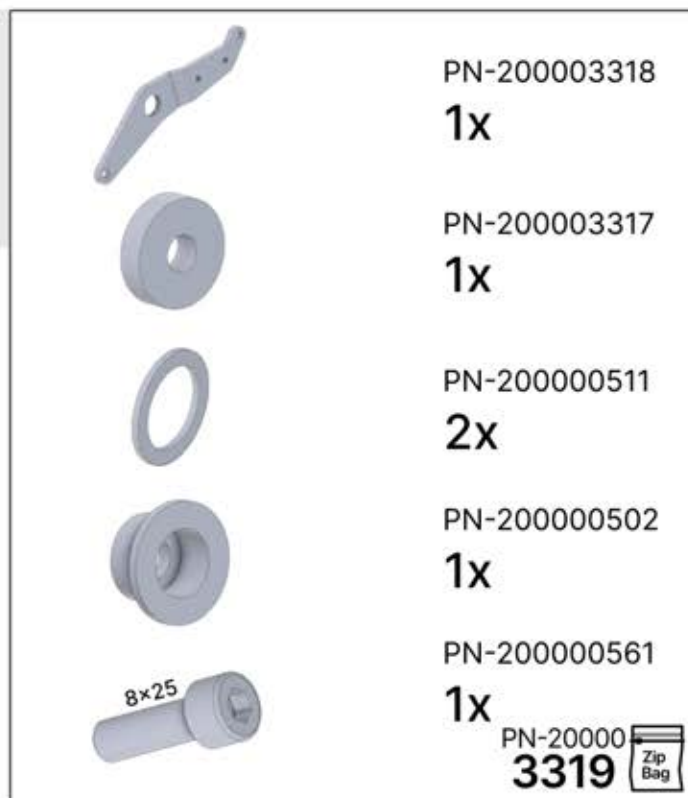
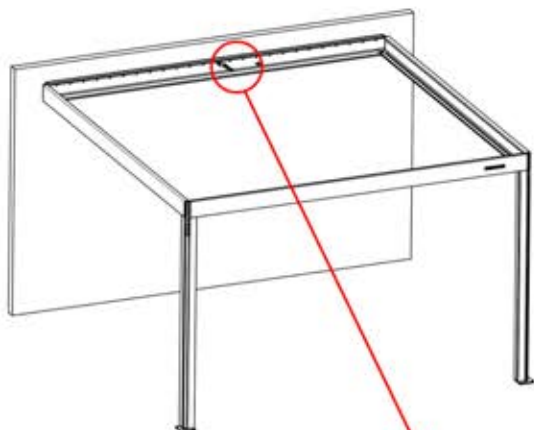
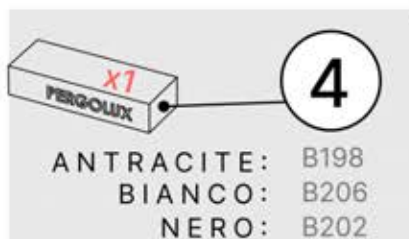


PN-200001625

2x



22

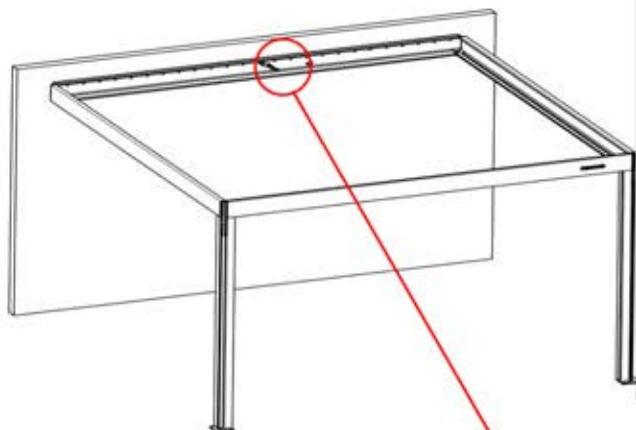


23



4

ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202



PN-200003367

1x



PN-200000853

2x



PN-200003370

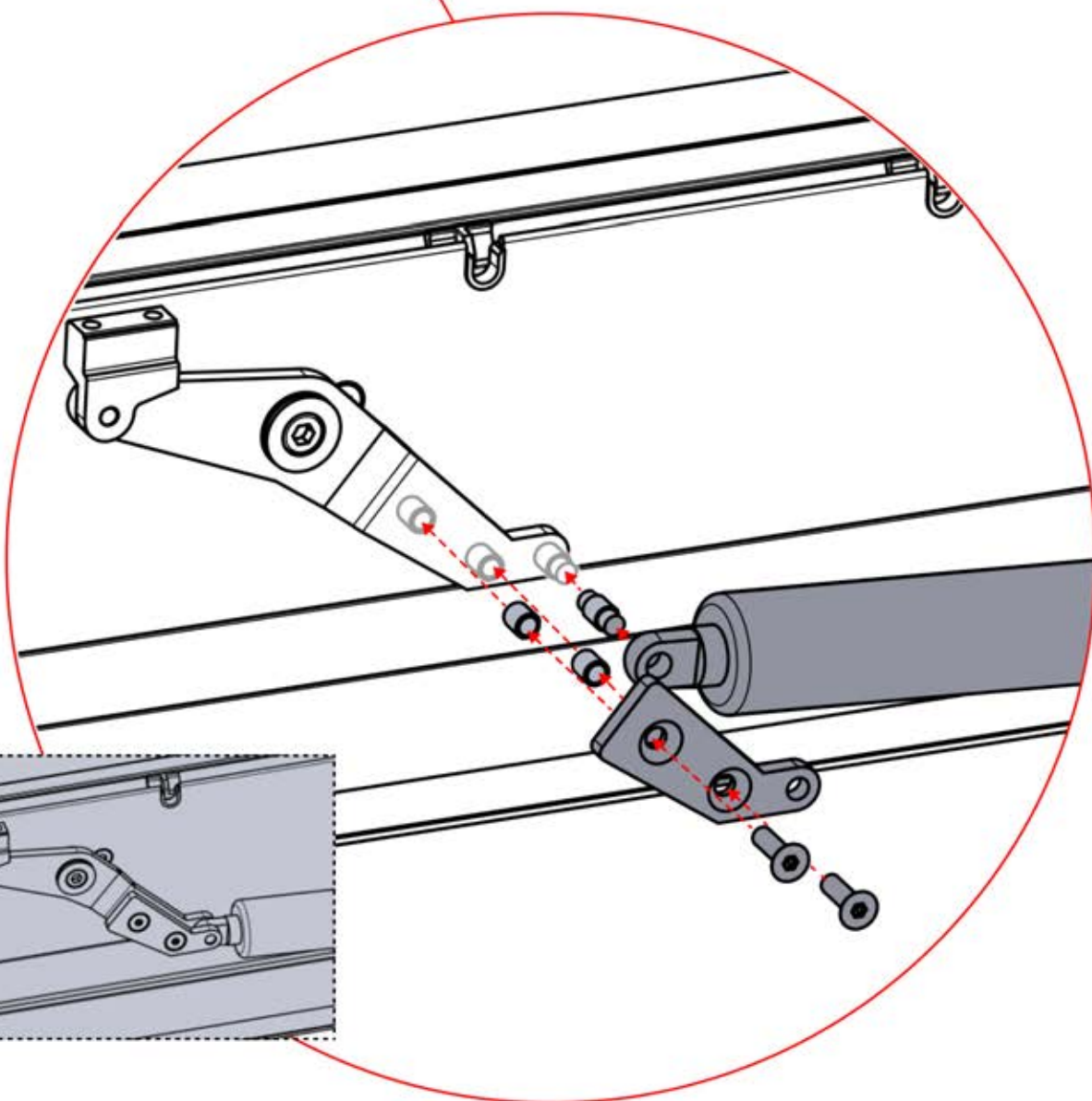
1x



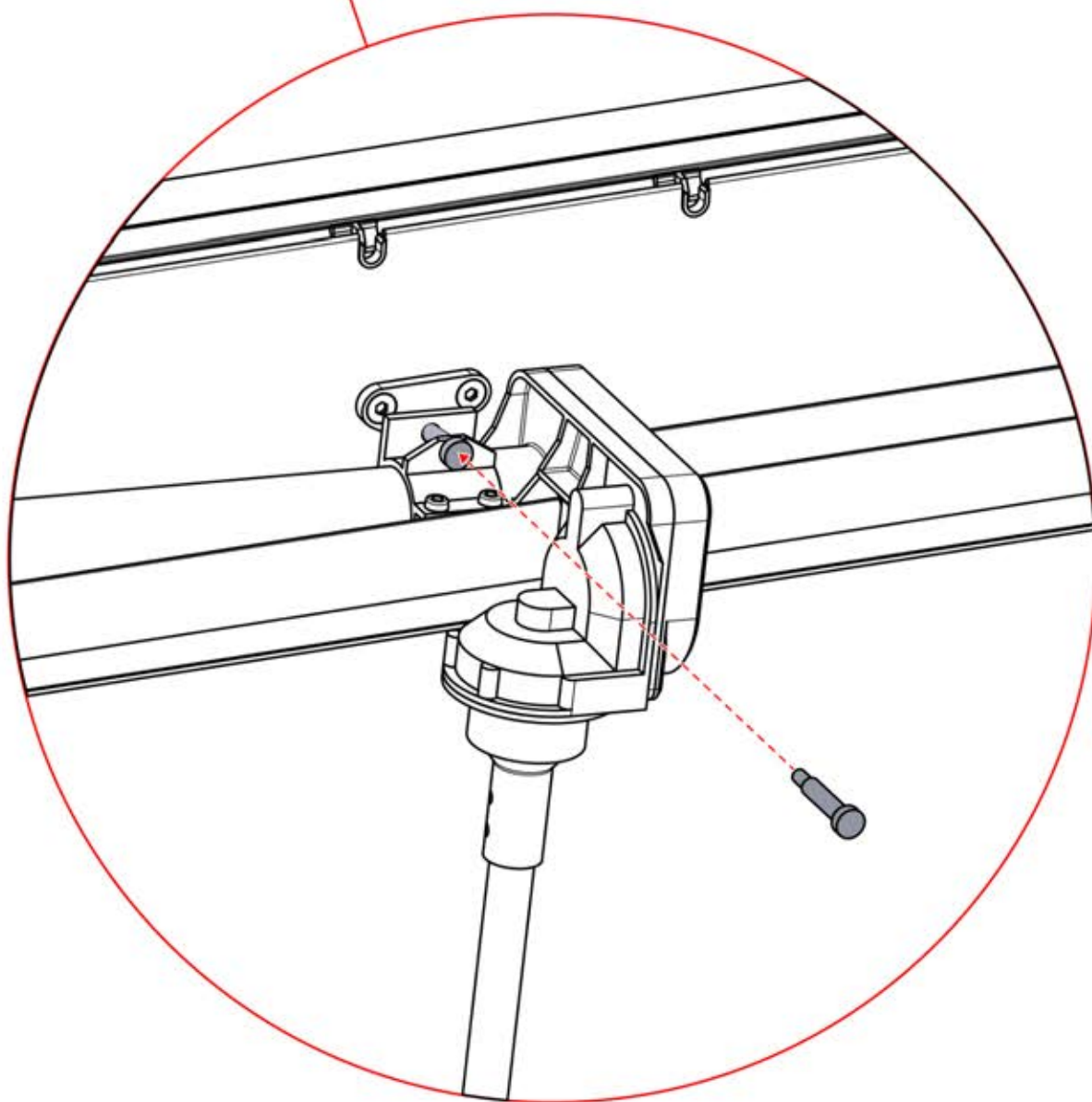
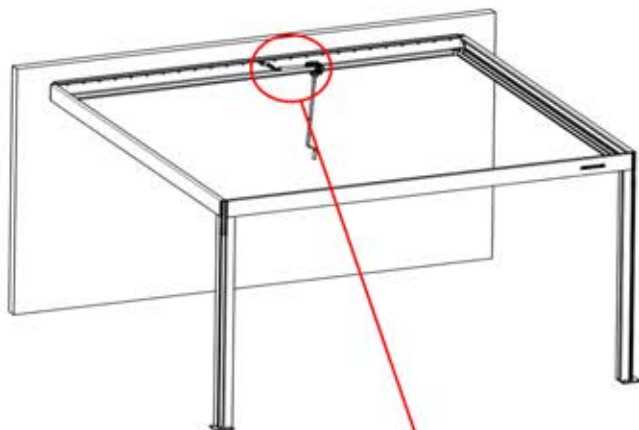
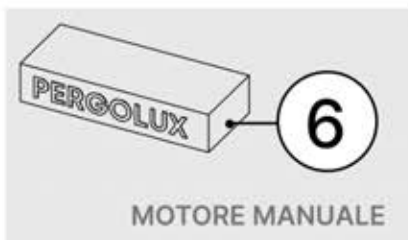
PN-200003368

2x

PN-20000
3319

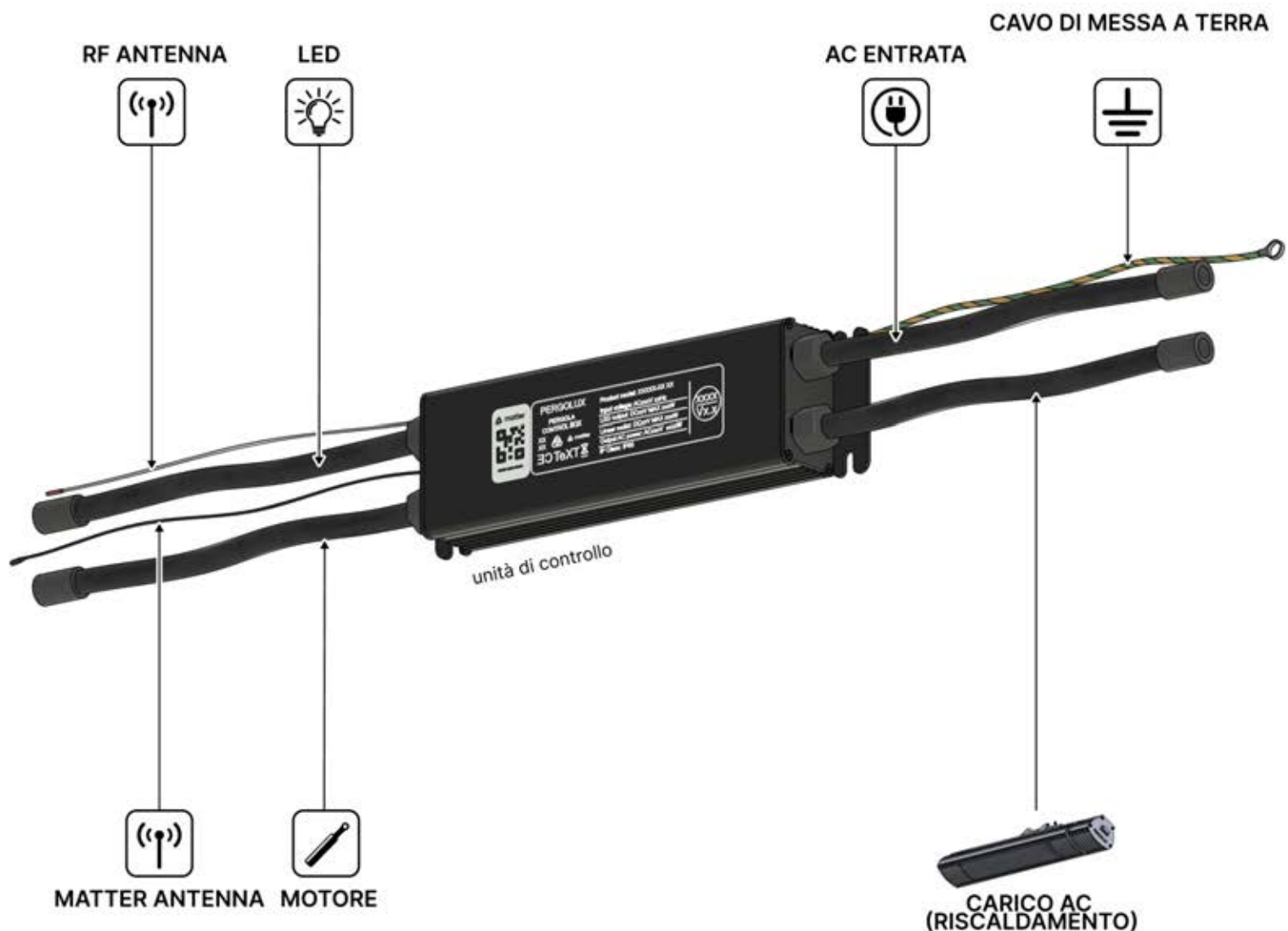


24



INGRESSI E USCITE

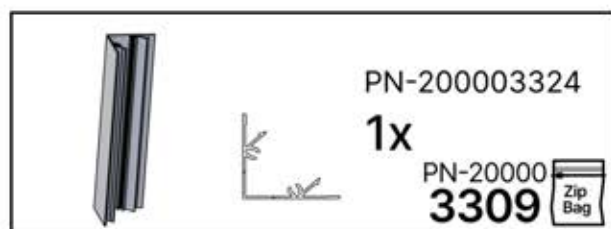
! ** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola..



ATTENZIONE: AVVISO RIPRISTINO DEL MOTORE

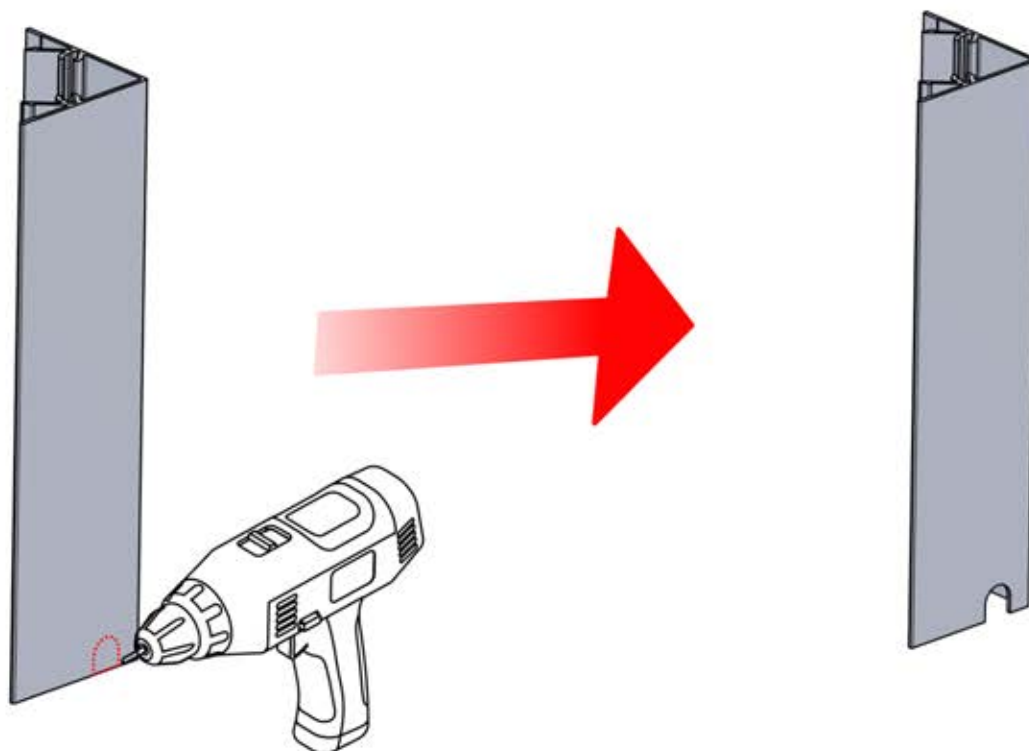
Durante il reset della centralina, il motore si estenderà e si ritrarrà completamente. Scollegare il motore dal braccio motore per evitare lesioni o danni alla pergola.

INFORMAZIONI



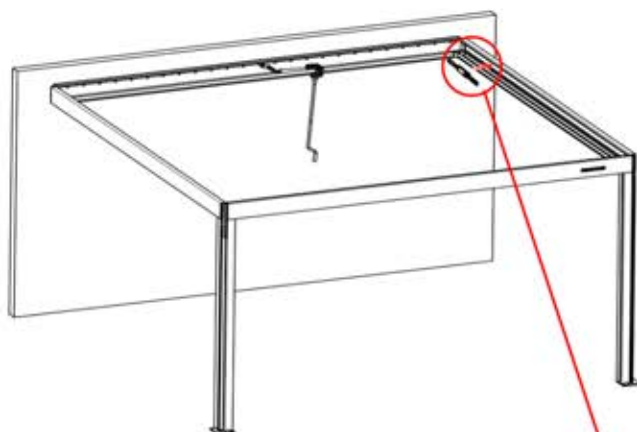
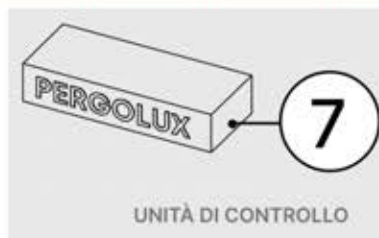
Per fare passare il cavo di alimentazione attraverso gli angoli posteriori, pratica un foro di 10 mm di diametro nel coperchio angolare (cod. 200003324) come illustrato. Ciò consentirà al cavo di passare durante l'installazione al punto 50.

Nota: l'illustrazione mostra la posizione del foro per un montaggio nell'angolo destro; se si parte dall'angolo sinistro, praticare il foro sul lato opposto.

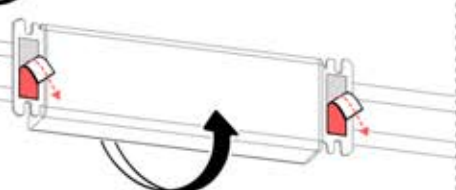
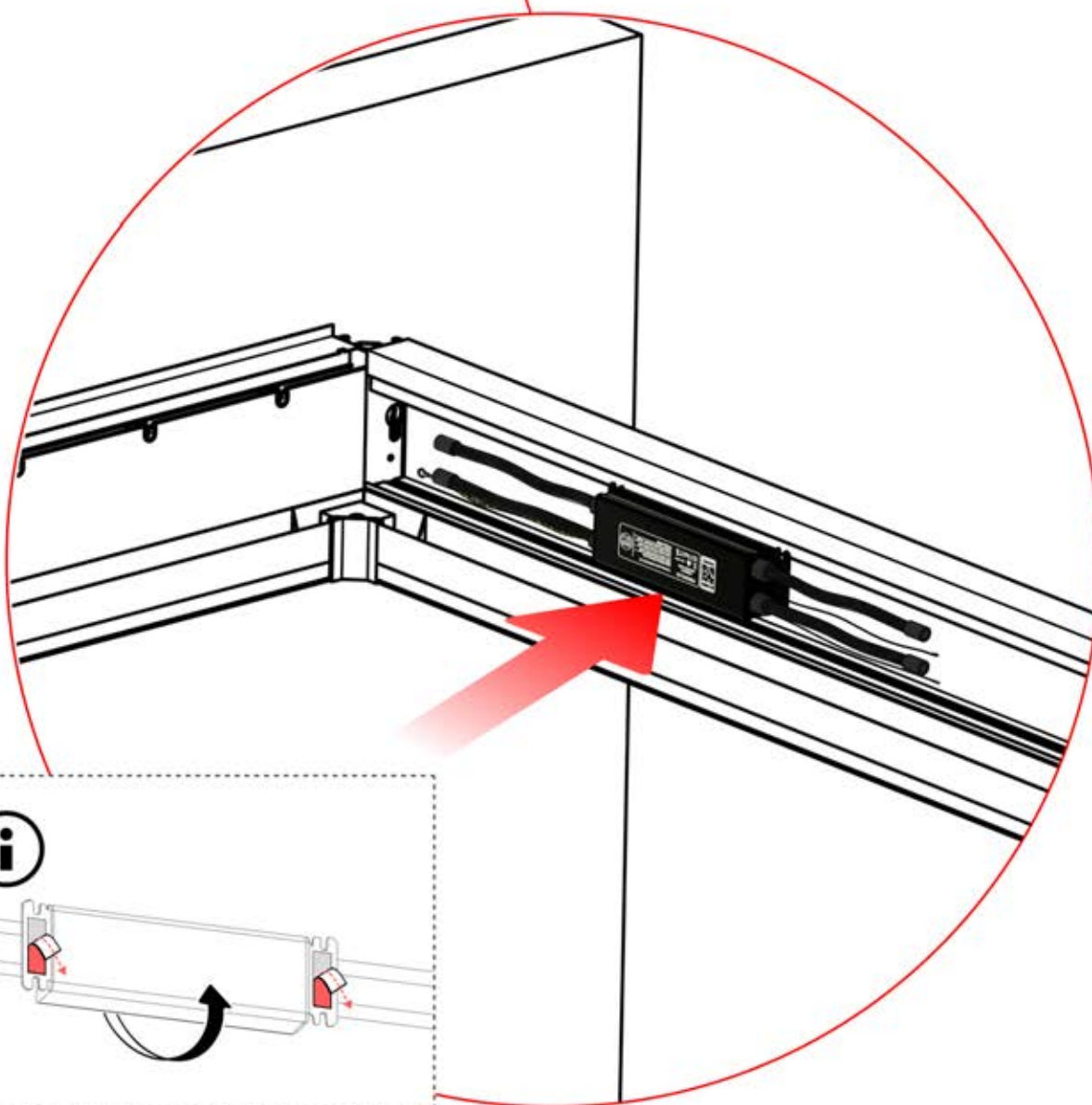


! ** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola..

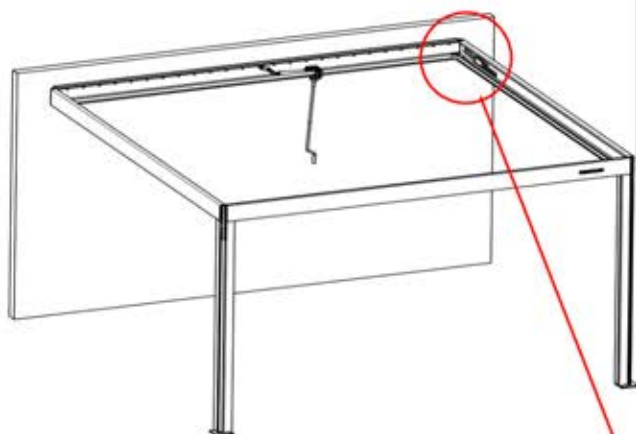
25



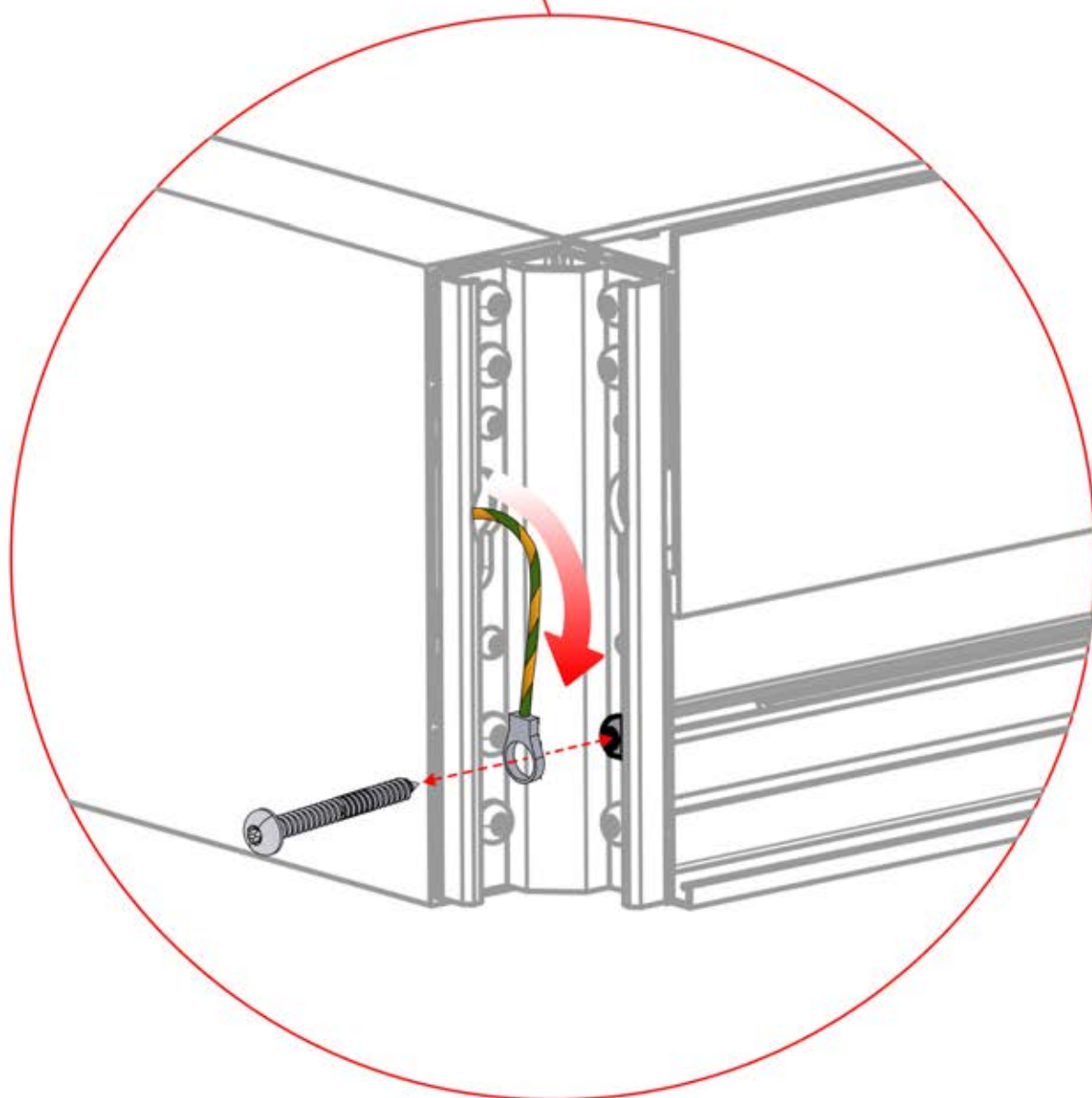
!
L'unità di controllo
può essere installata
sulla trave W preferita.



26



Collega il cavo di messa a terra prima di collegare l'alimentazione.

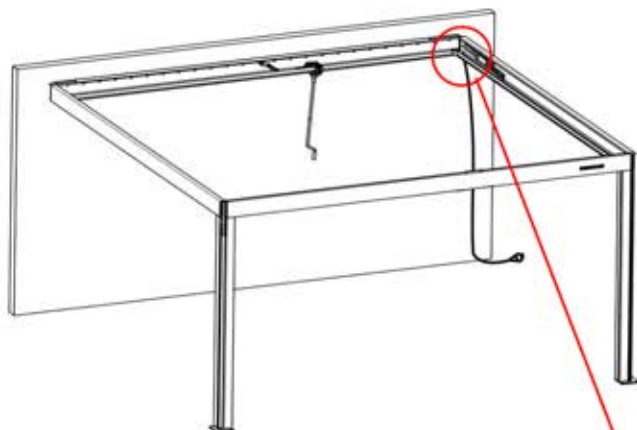


! ** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola..

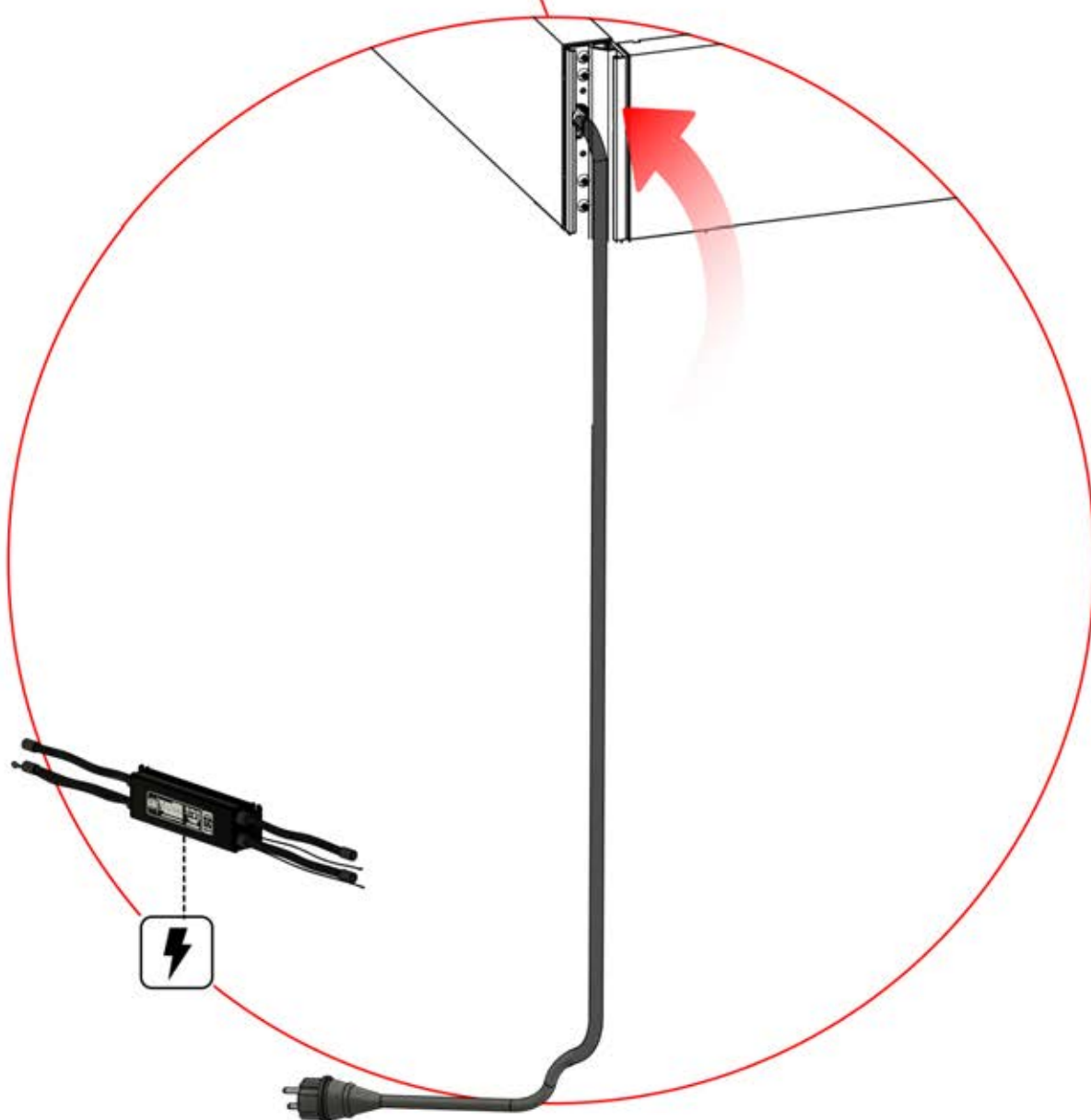
27



Cavo di alimentazione
PN-200003781
1x



Il cavo di alimentazione
può essere fatto
passare attraverso tutti
i pali.

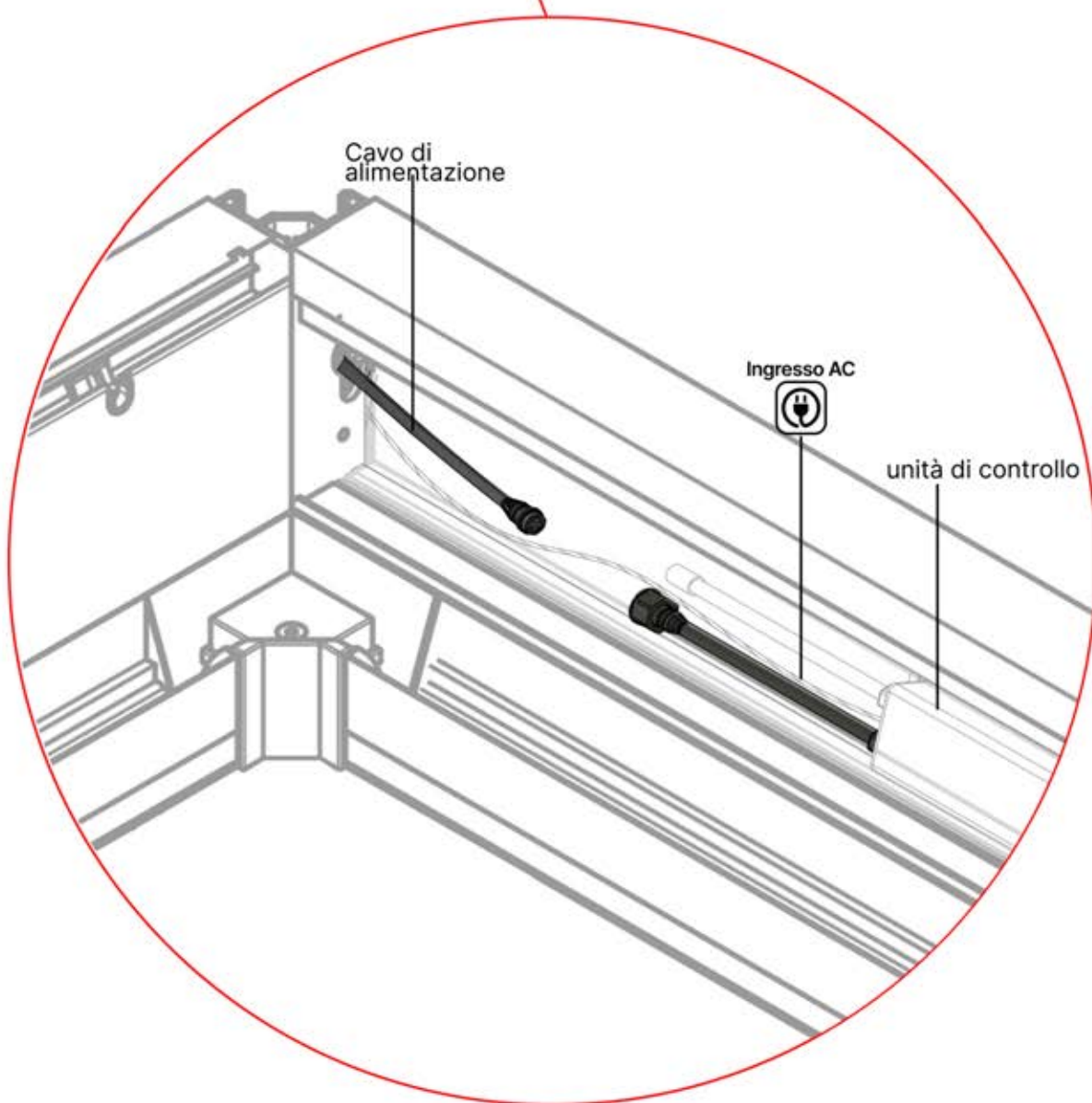
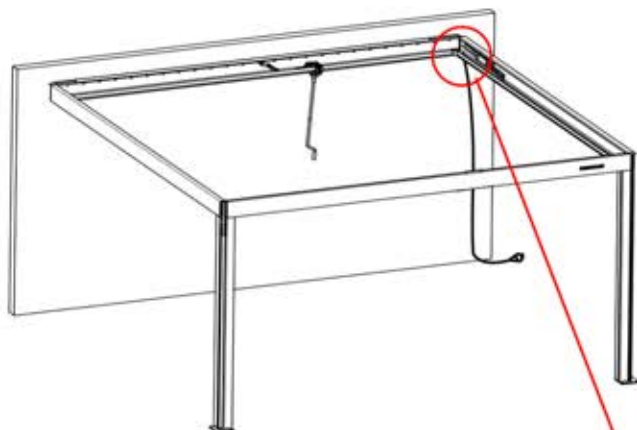


! ** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola..

28



Cavo di alimentazione
PN-200003781
1x

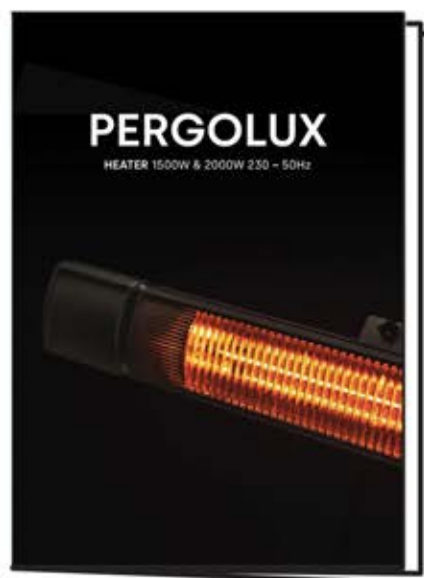


29

1

Se hai intenzione di installare la lampada riscaldante, fallo ora.

Segui le istruzioni nel manuale di montaggio.



2

È ora di collegare il motore e le luci a LED all'unità di controllo della pergola.

Segui le istruzioni nel manuale di montaggio.



! ** Solo se hai ordinato luci a LED per la tua pergola..

30



S4



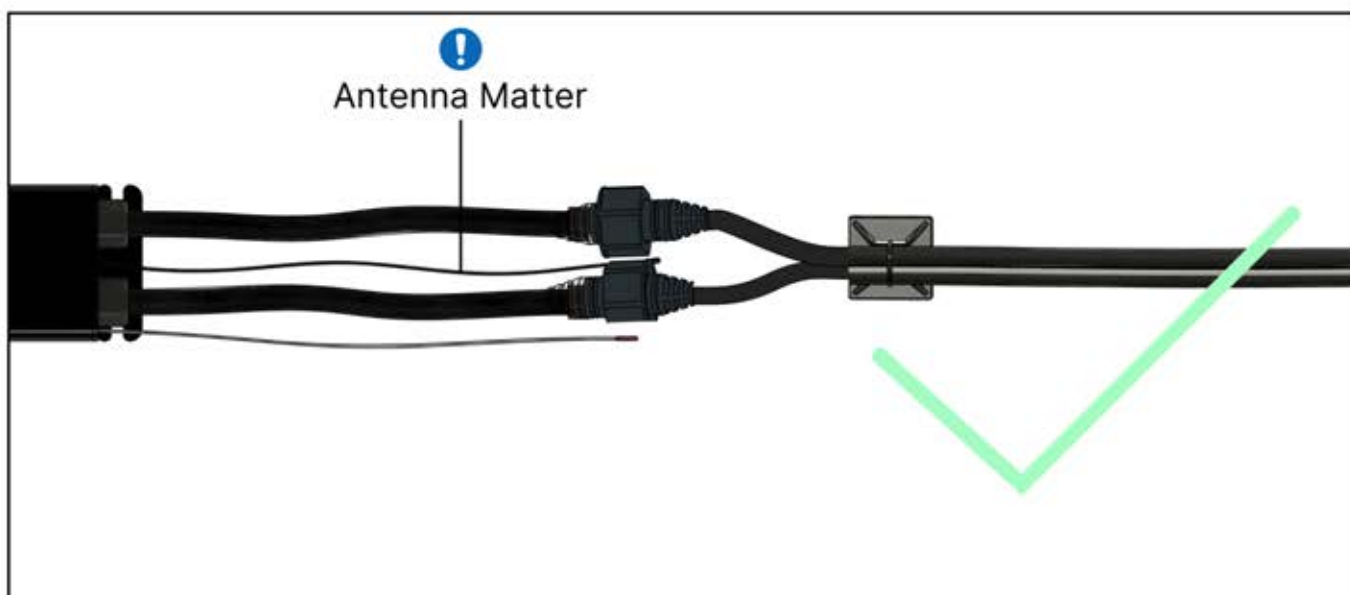
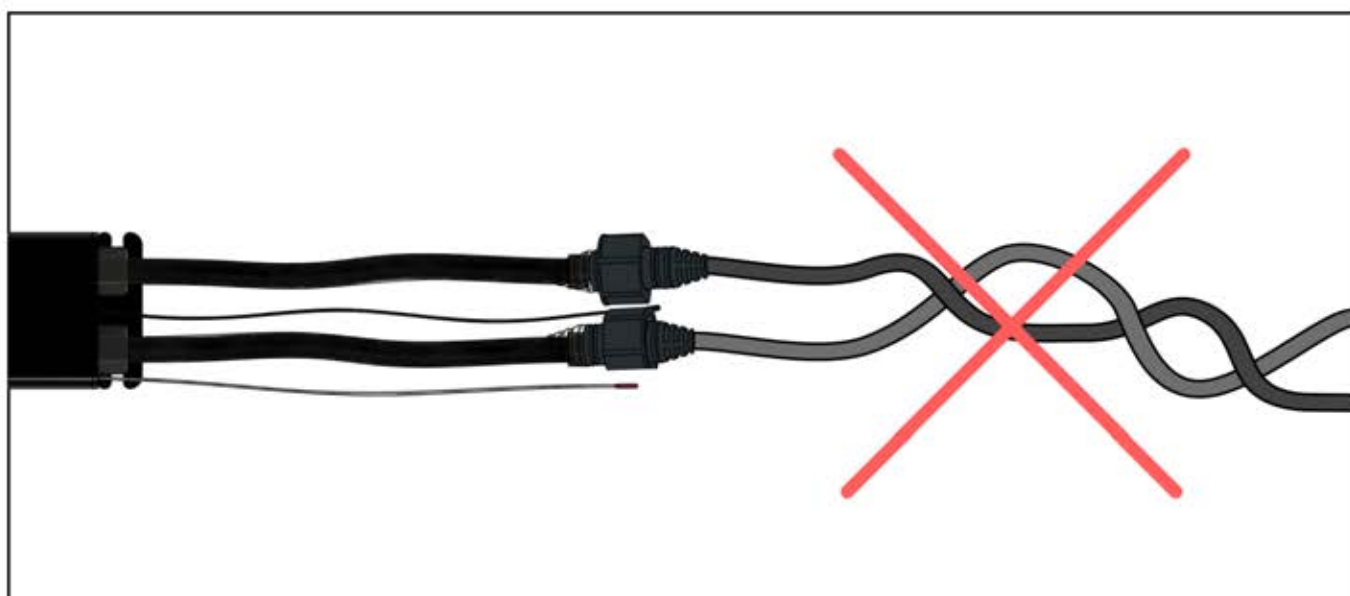
PN-200002683

5x

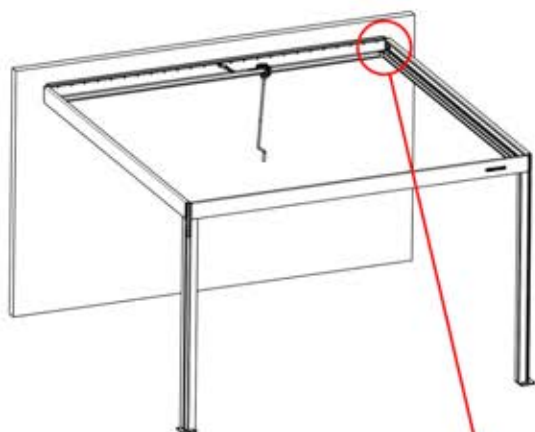


PN-200002684

10x



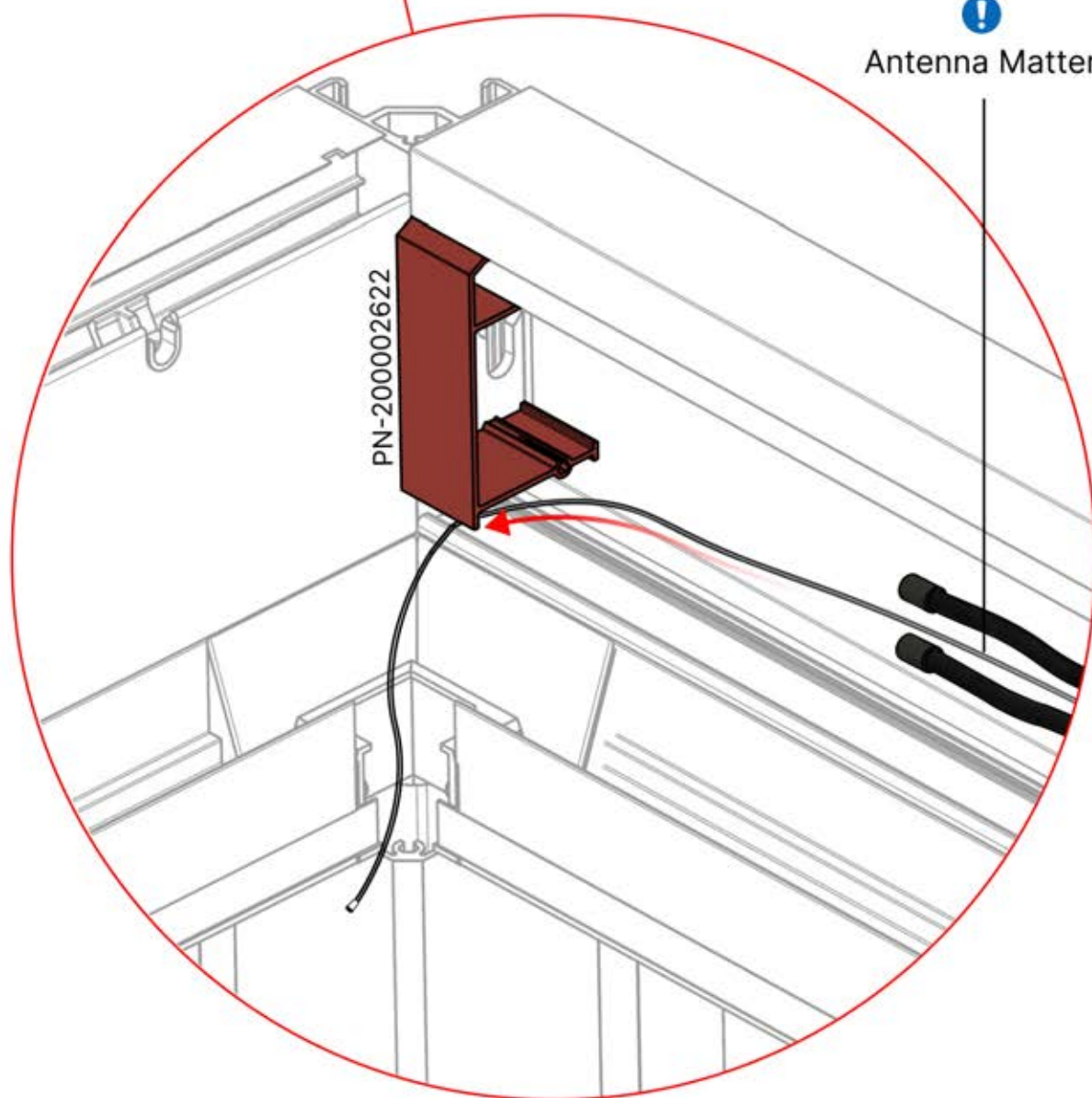
31



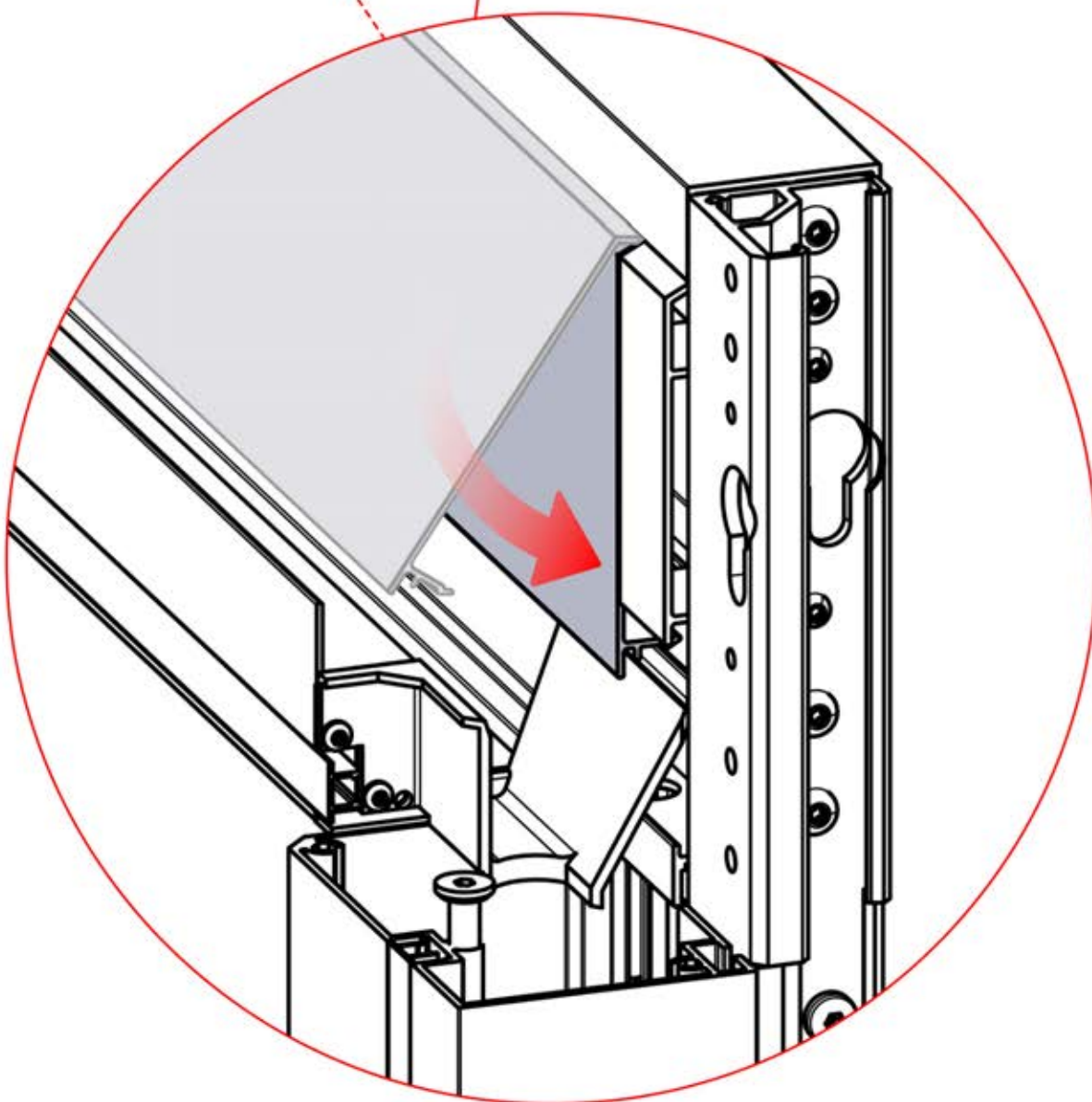
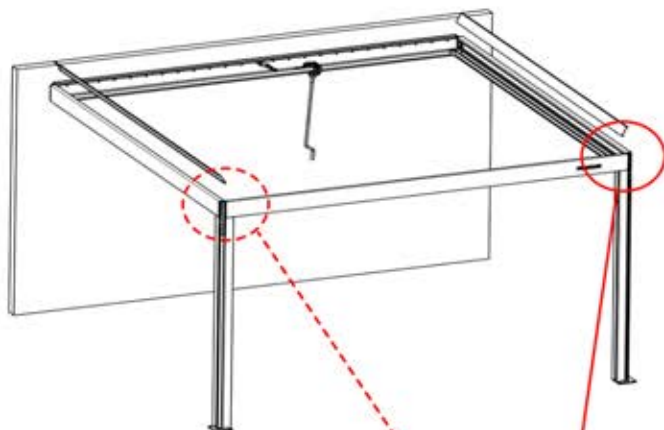
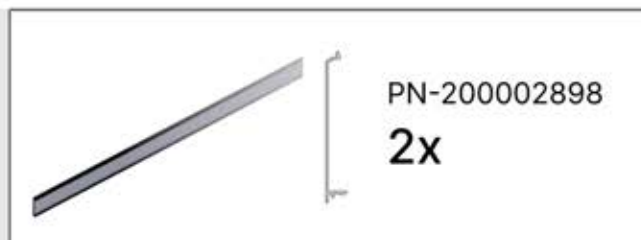
Posizionare l'antenna
Matter sotto la parte
evidenziata
(PN-200002622).



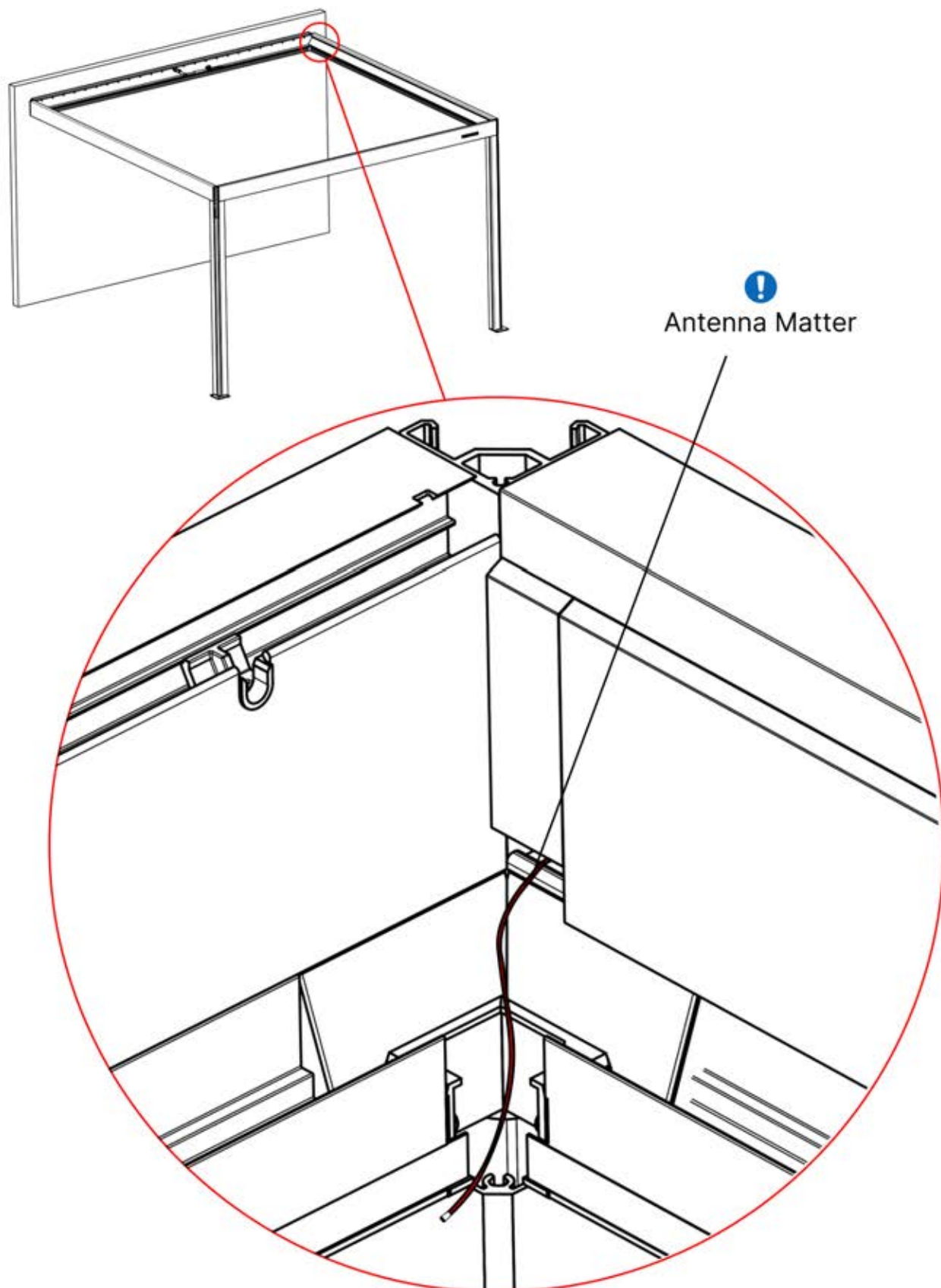
Antenna Matter



32



INFORMAZIONI

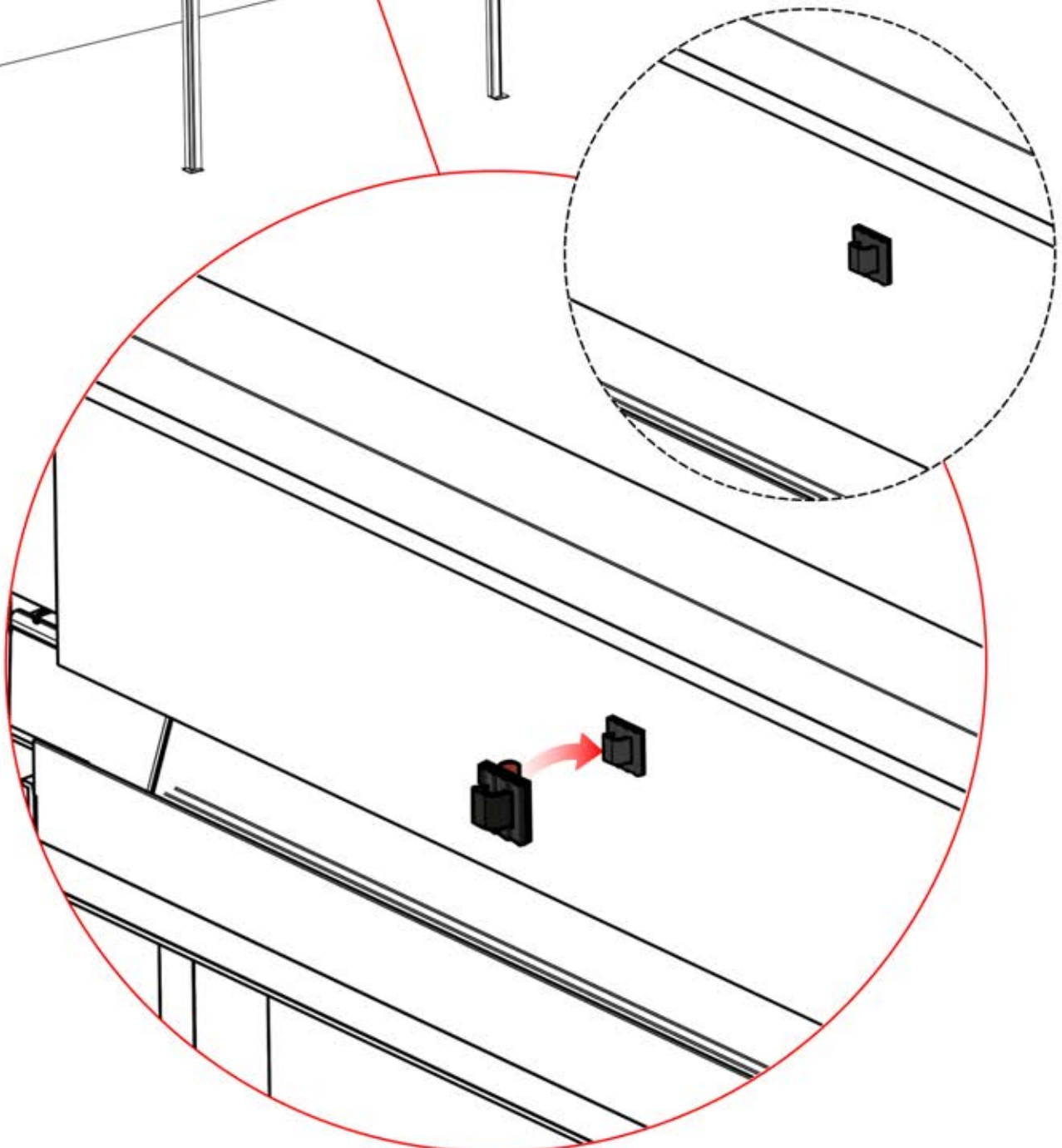
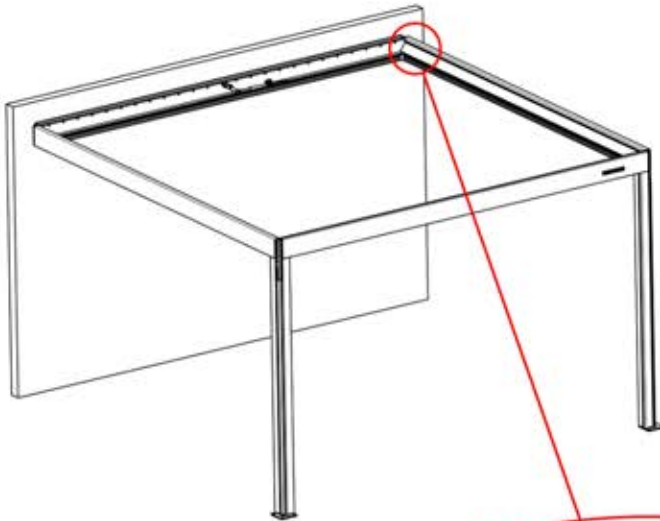


33

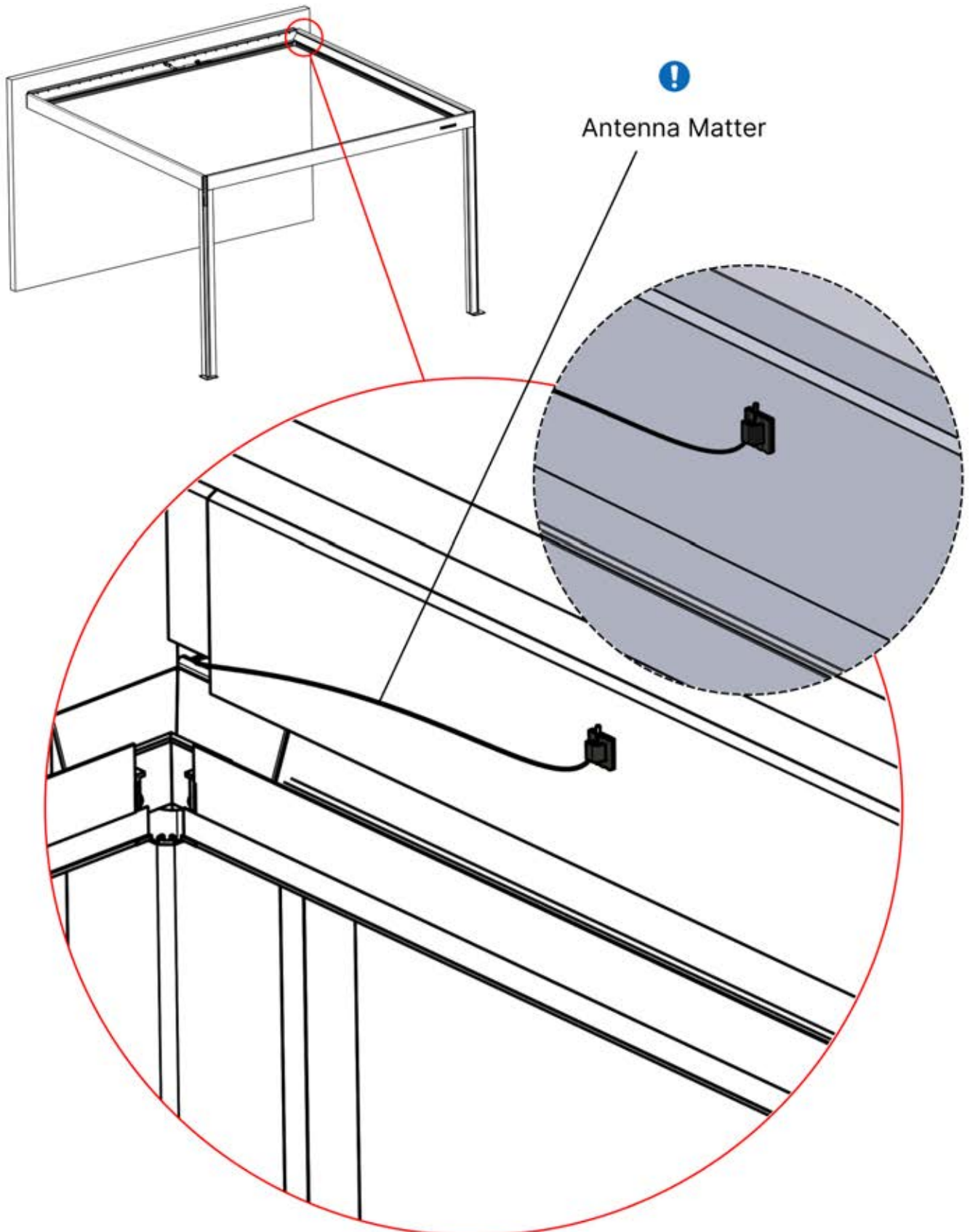


Clip antenna Matter

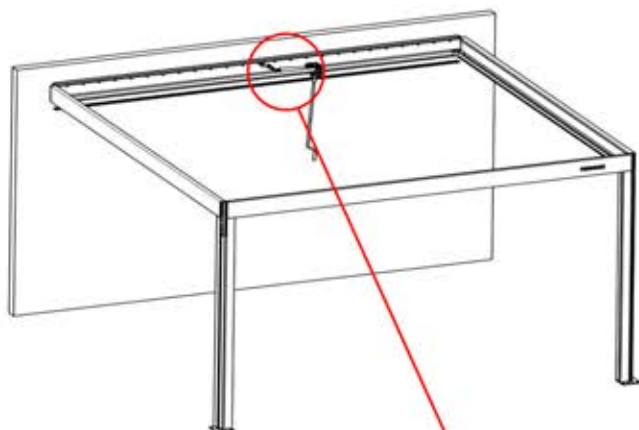
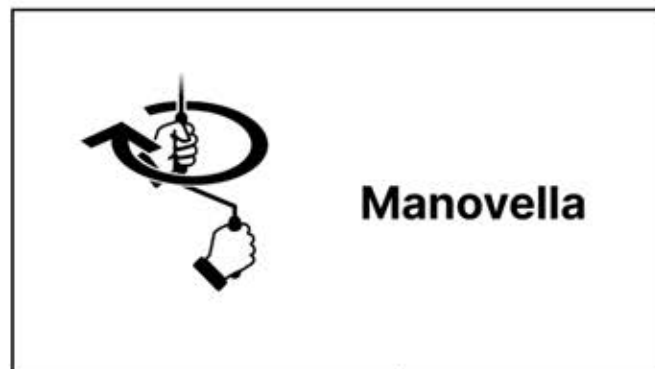
1x



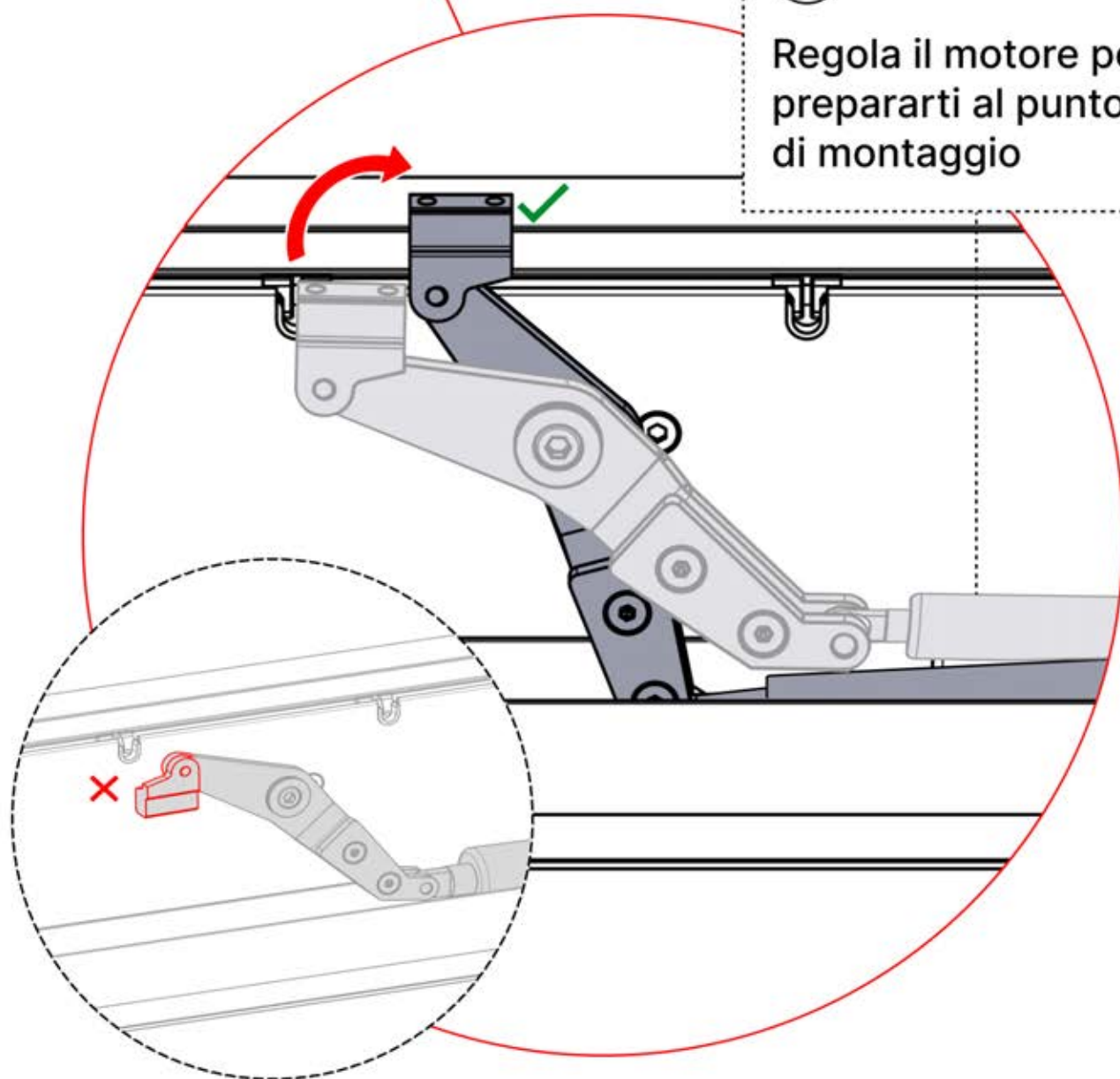
34



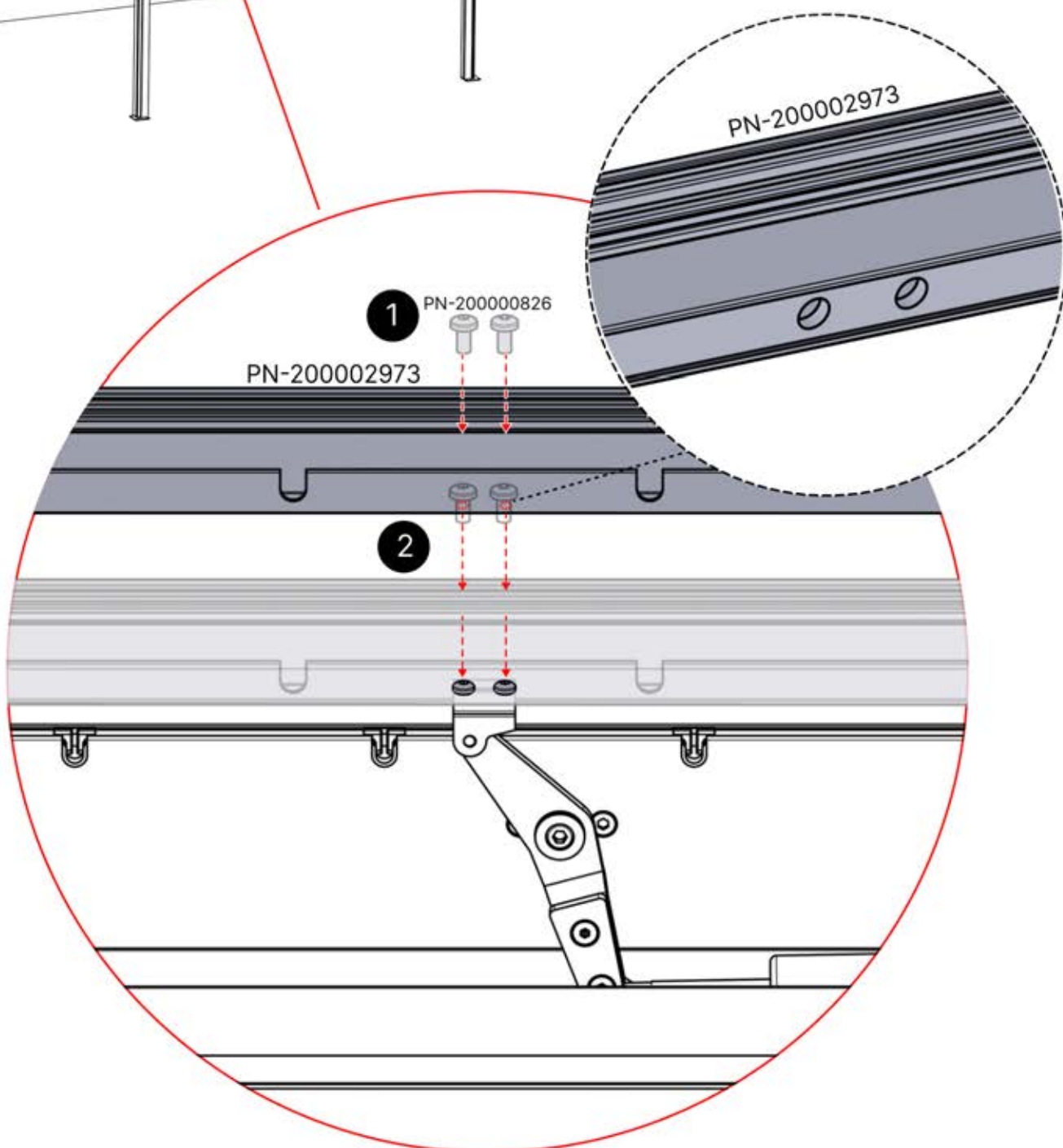
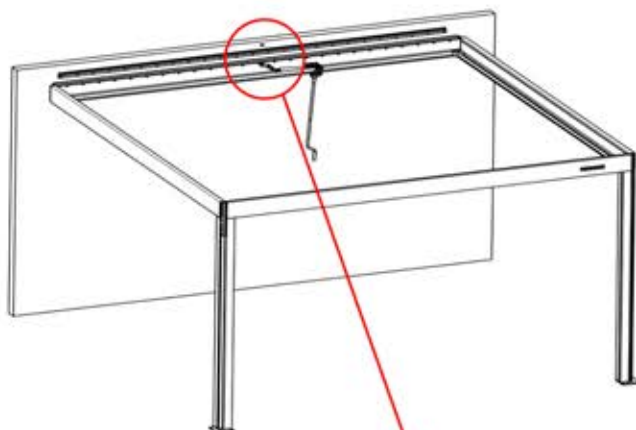
35



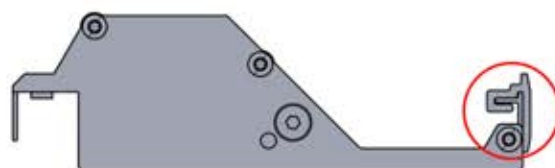
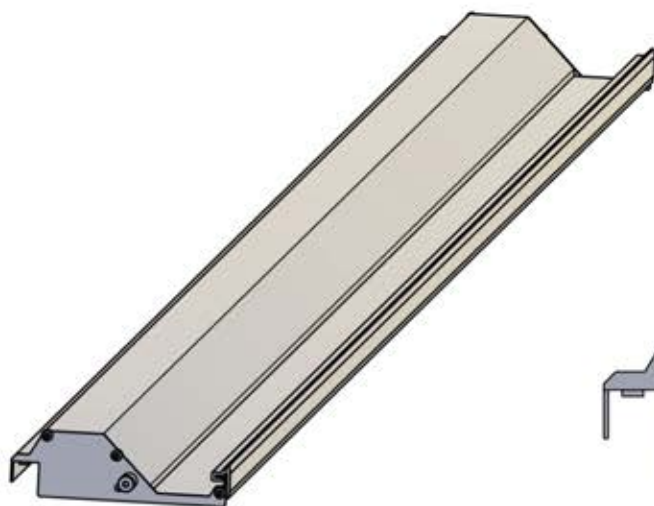
Regola il motore per prepararti al punto 36 di montaggio



36

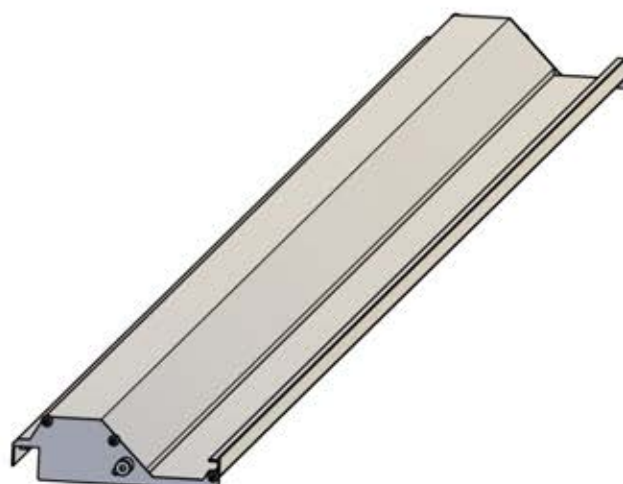
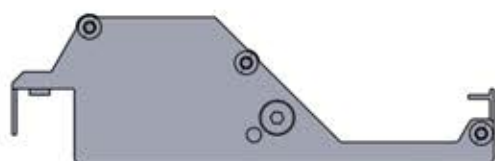


LAMELLE PERGOLA



P.PERGOLA 4M FS LAMELLA FINALE
PN-200002892

1x



P.PERGOLA 4M FS LAMELLA
PN-200002893

30x

37



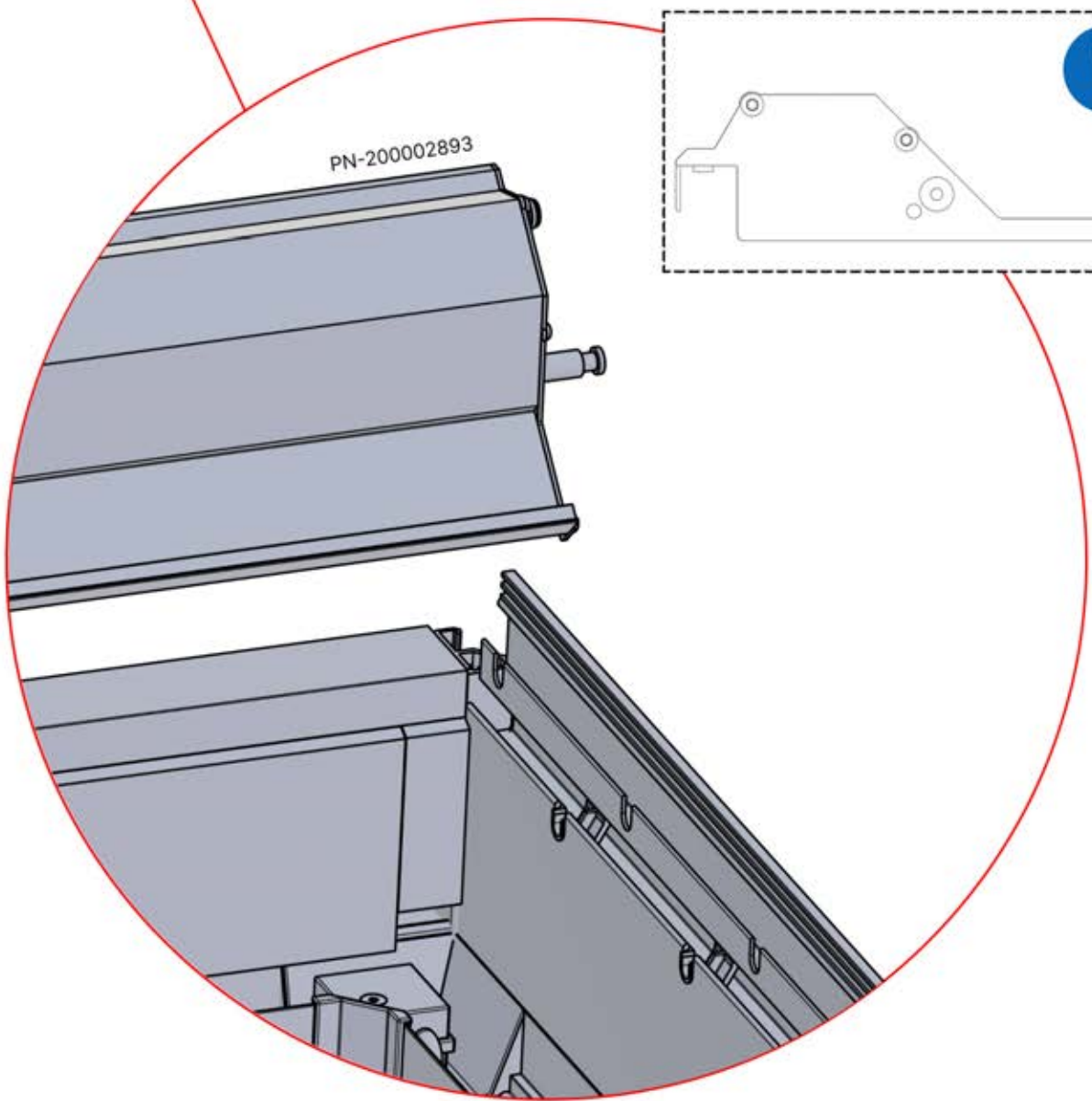
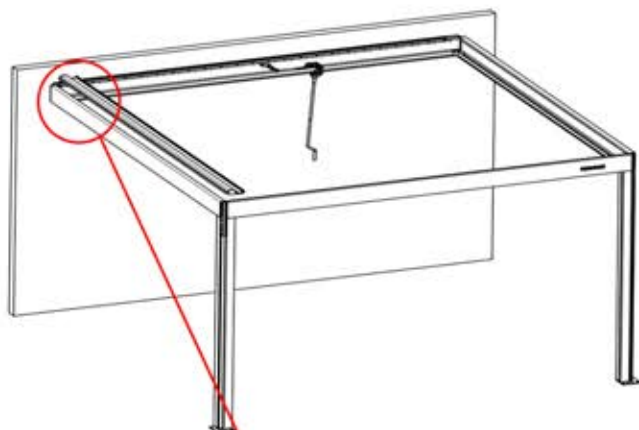
1

ANTRACITE: L198
BIANCO: L202
NERO: L200

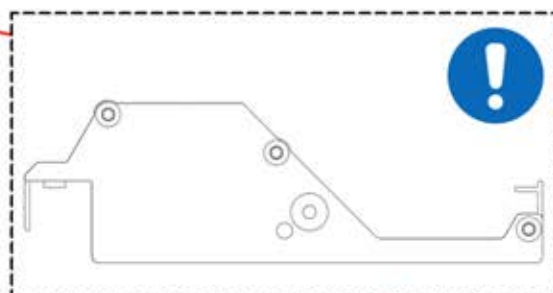


PN-200002893

1x



PN-200002893

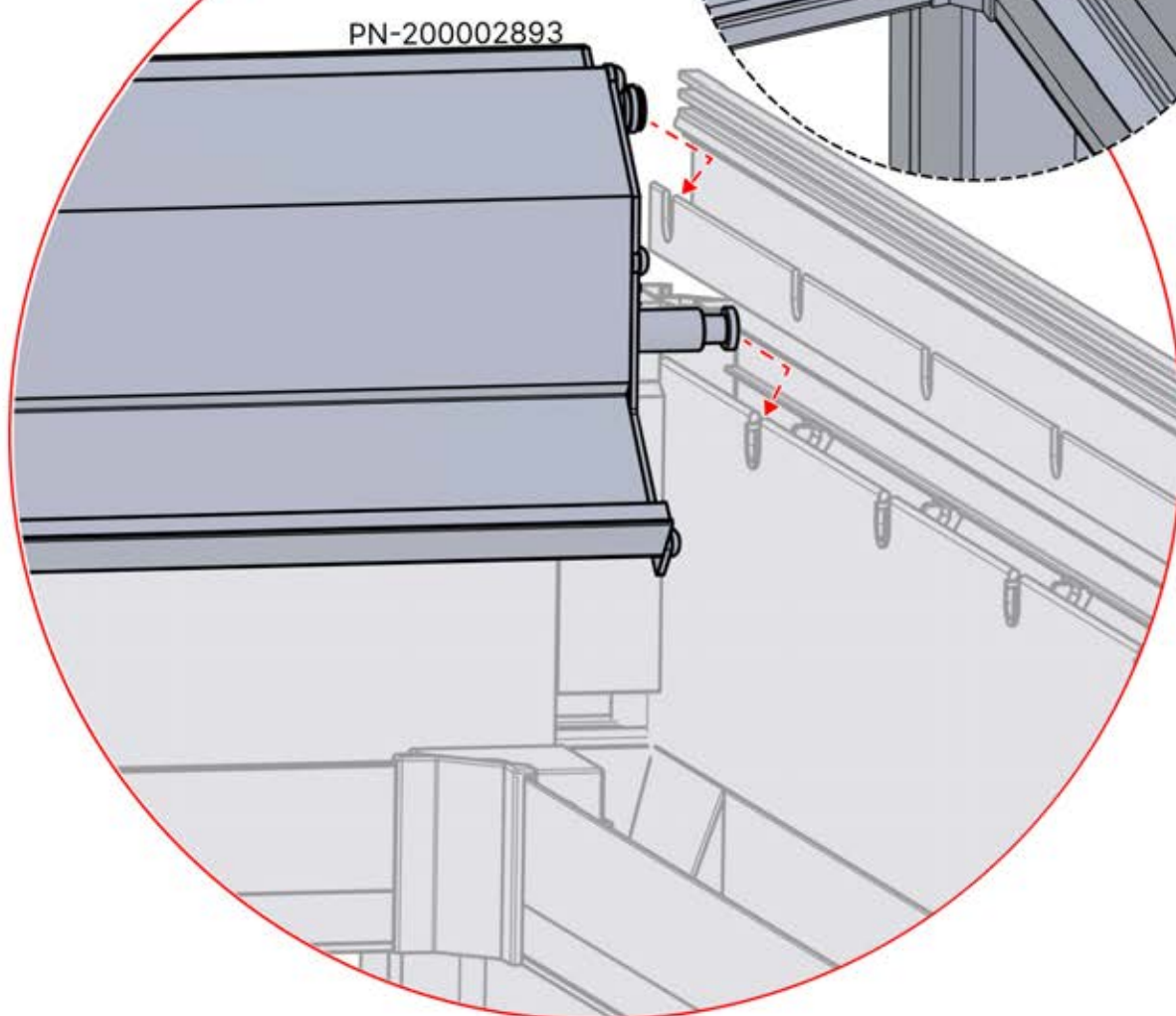
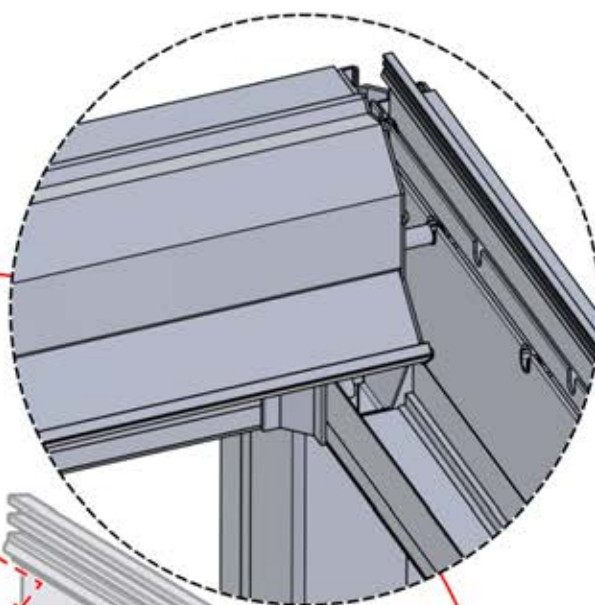
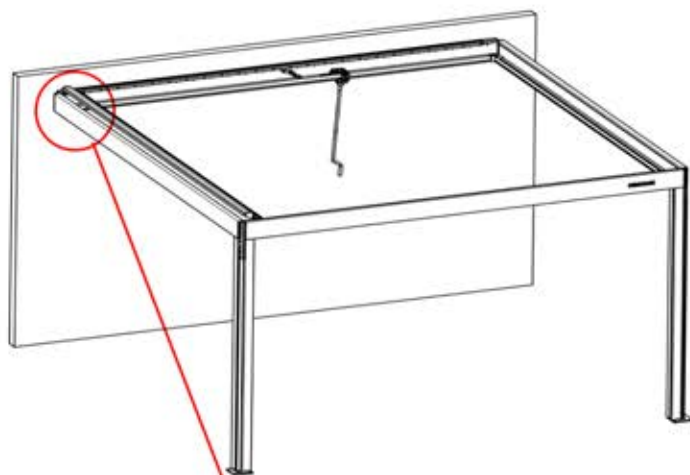


38



1

ANTRACITE: L198
BIANCO: L202
NERO: L200



39



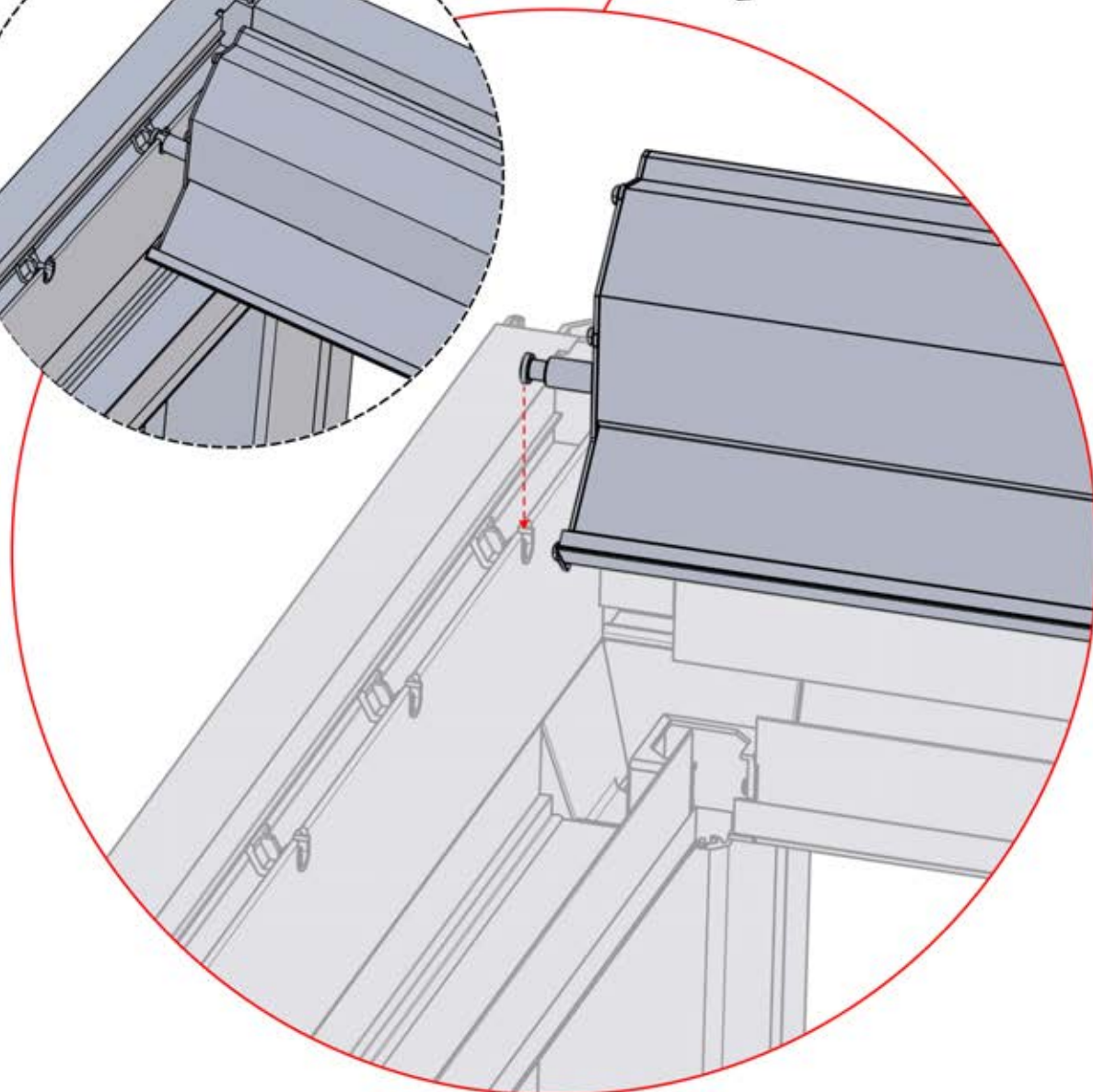
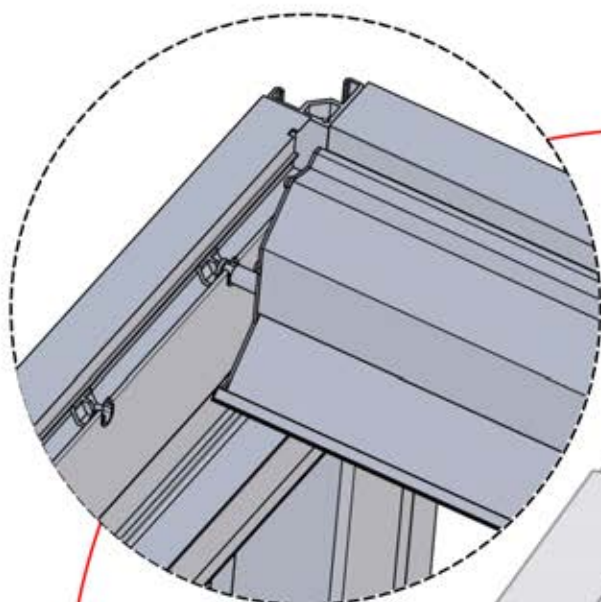
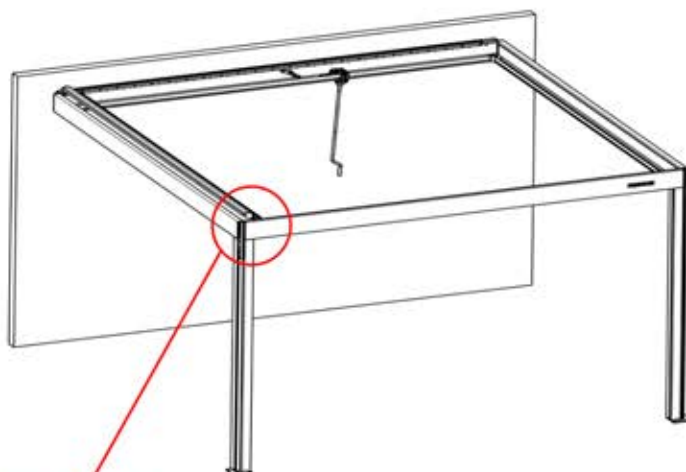
1

ANTRACITE: L198
BIANCO: L202
NERO: L200



PN-200002893

1x



40



4

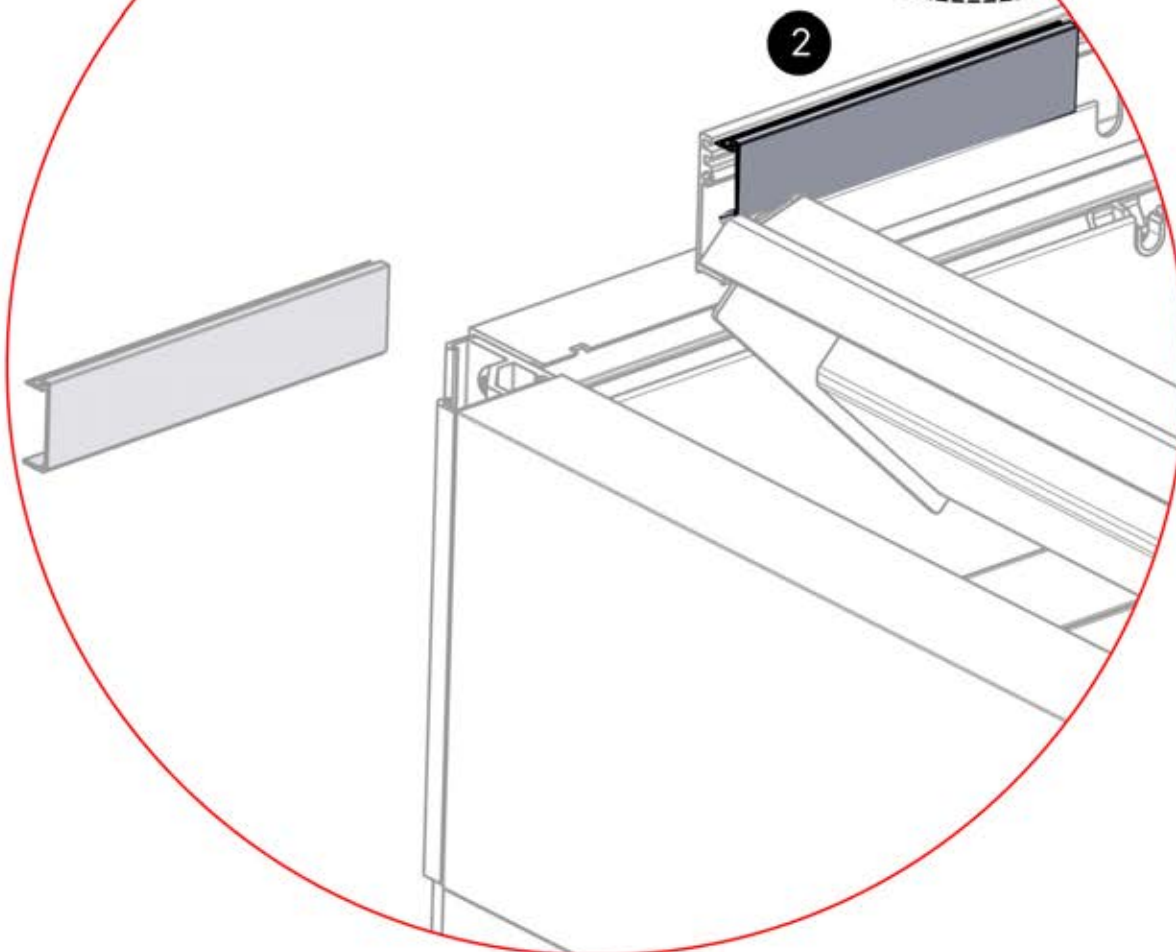
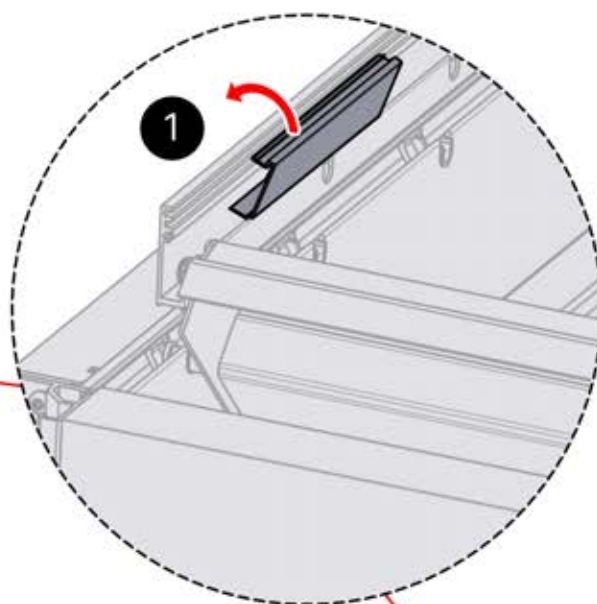
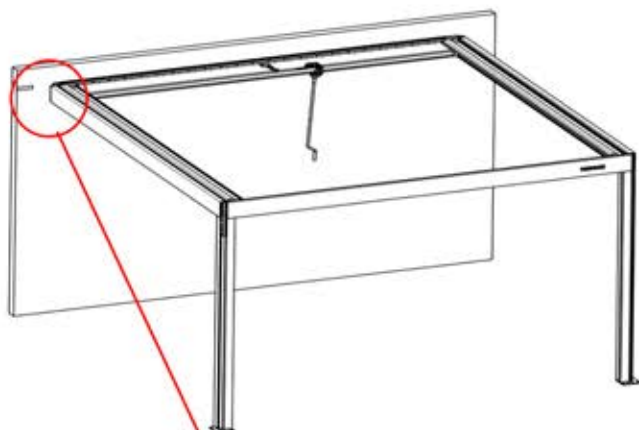
ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202



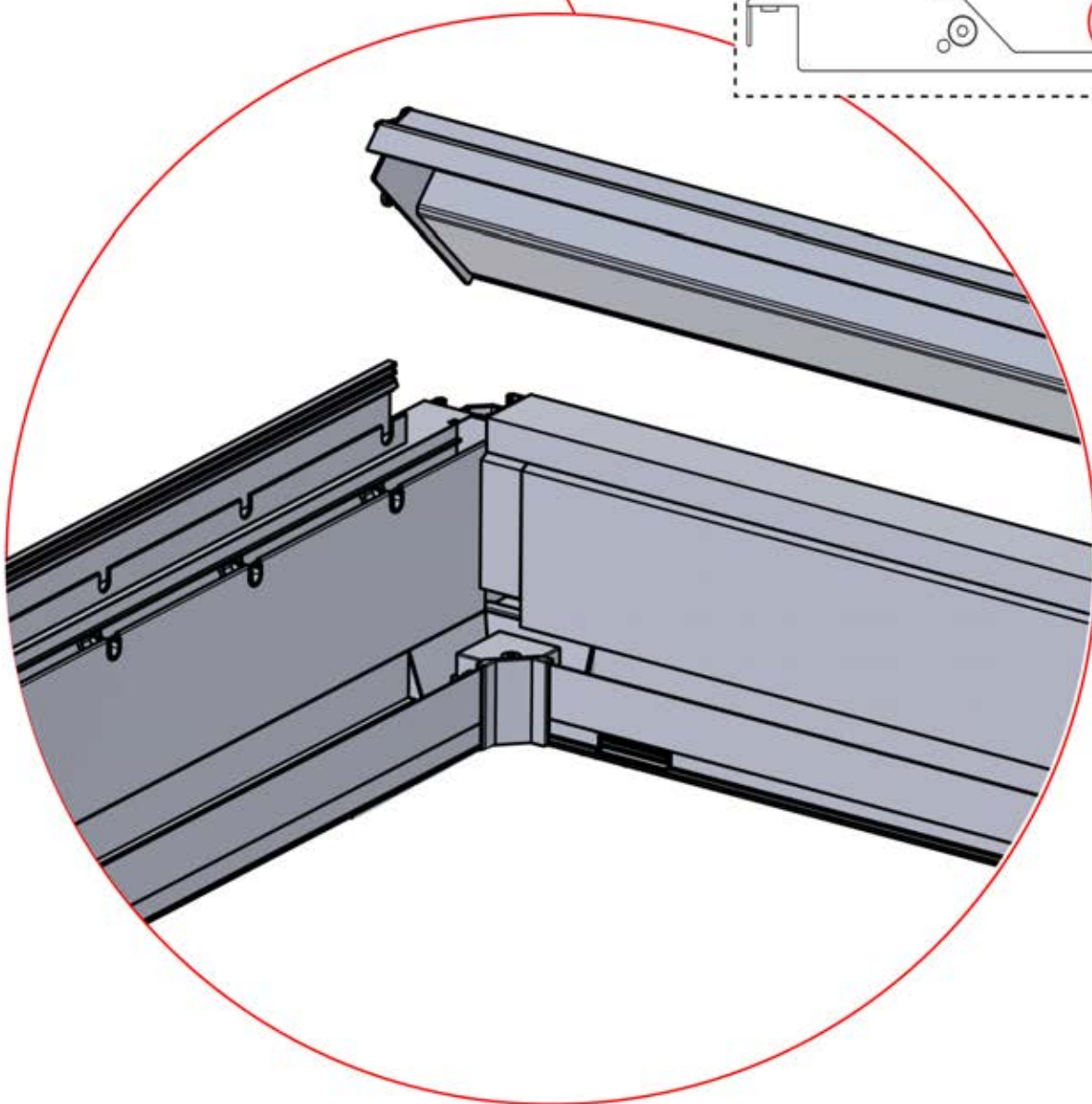
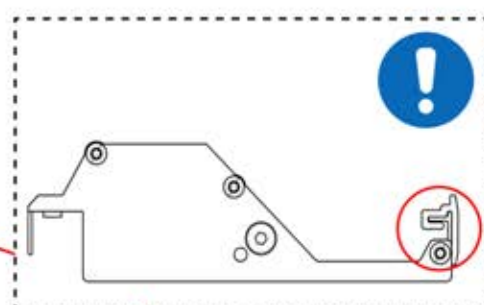
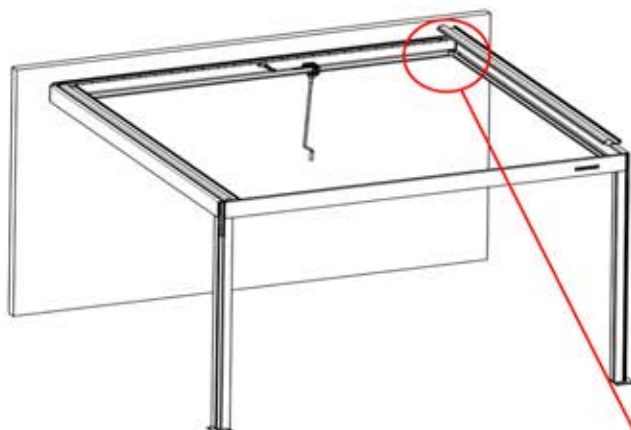
PN-200003033

1x

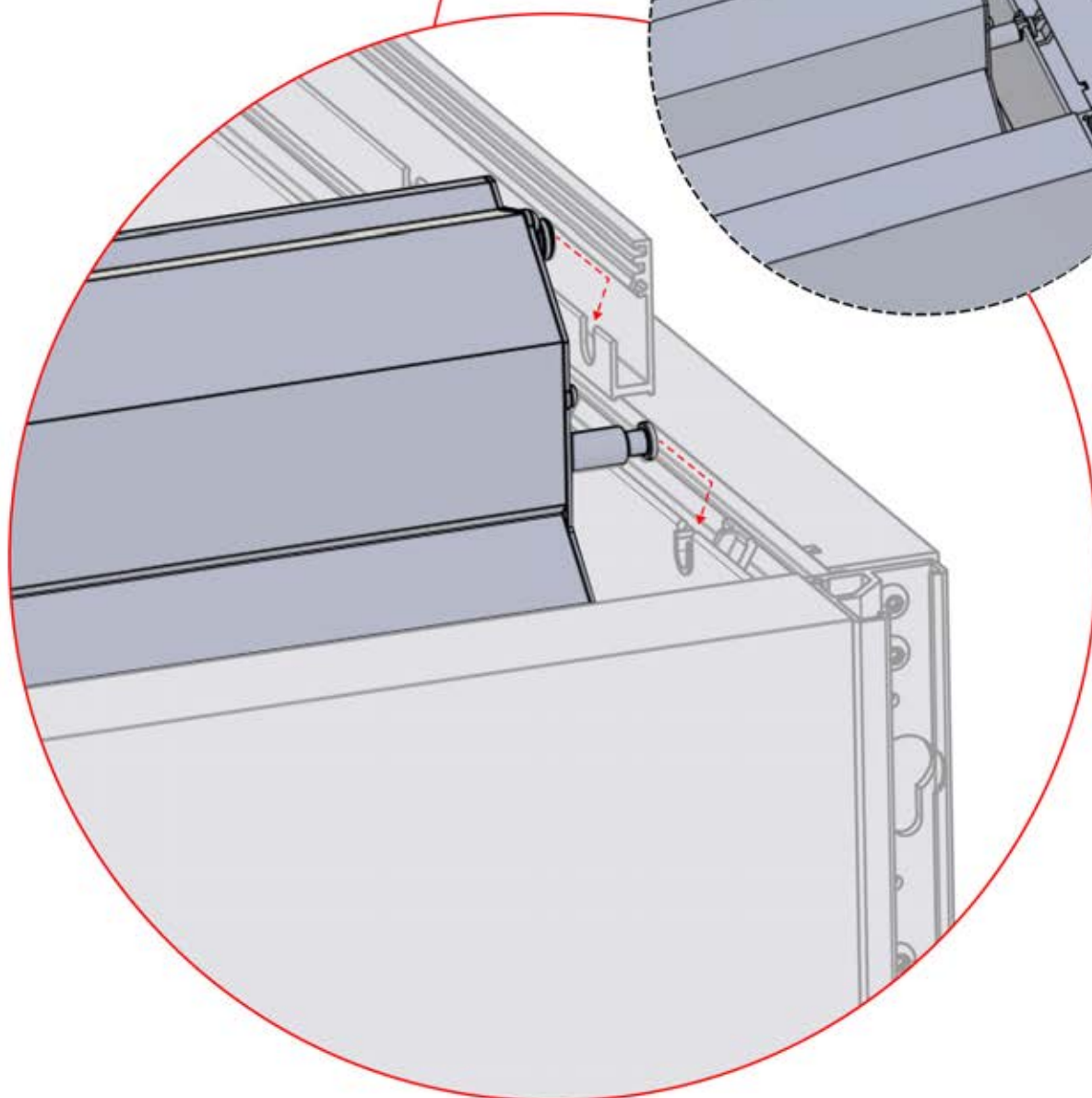
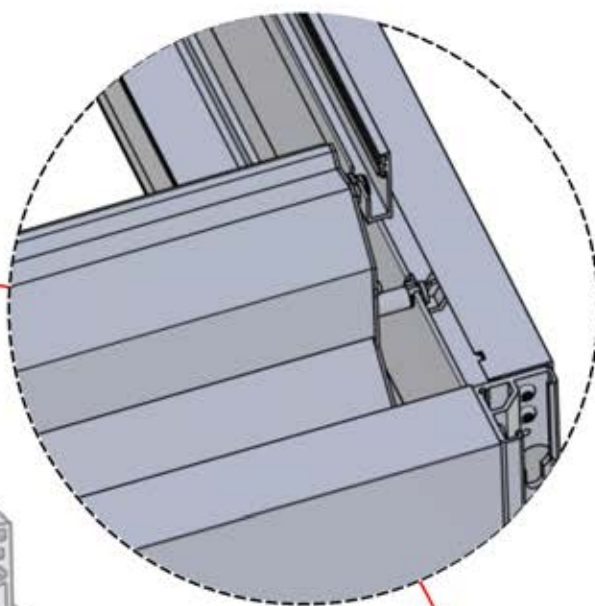
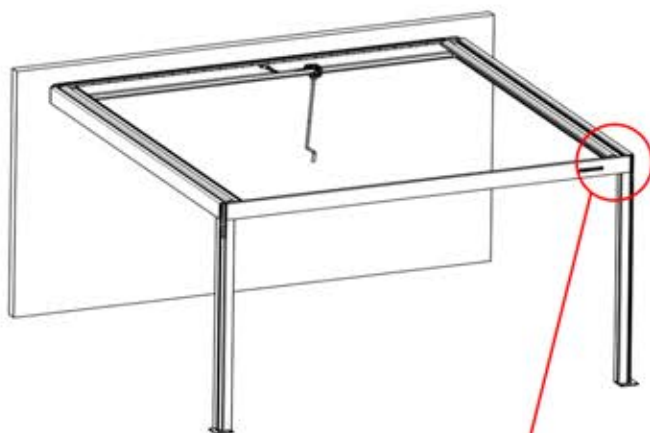
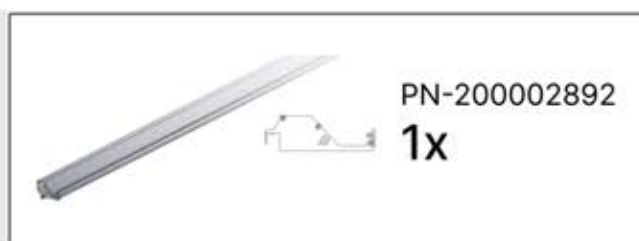
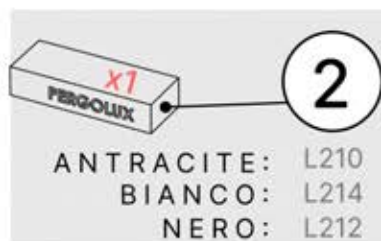
PN-20000
3278



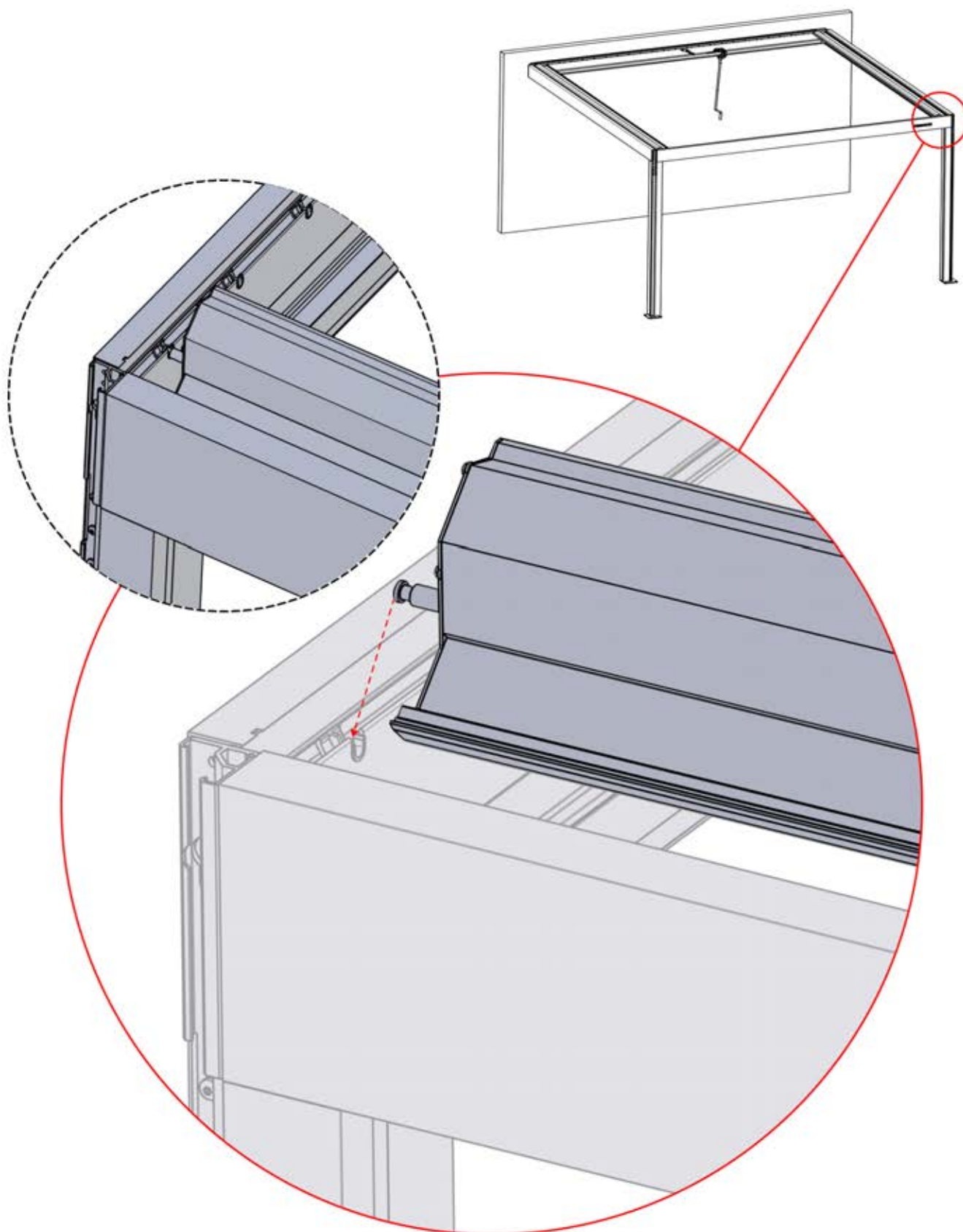
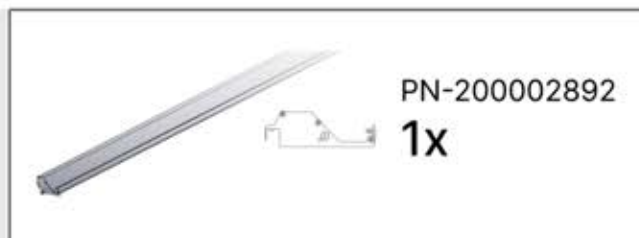
41



42



43



44



4

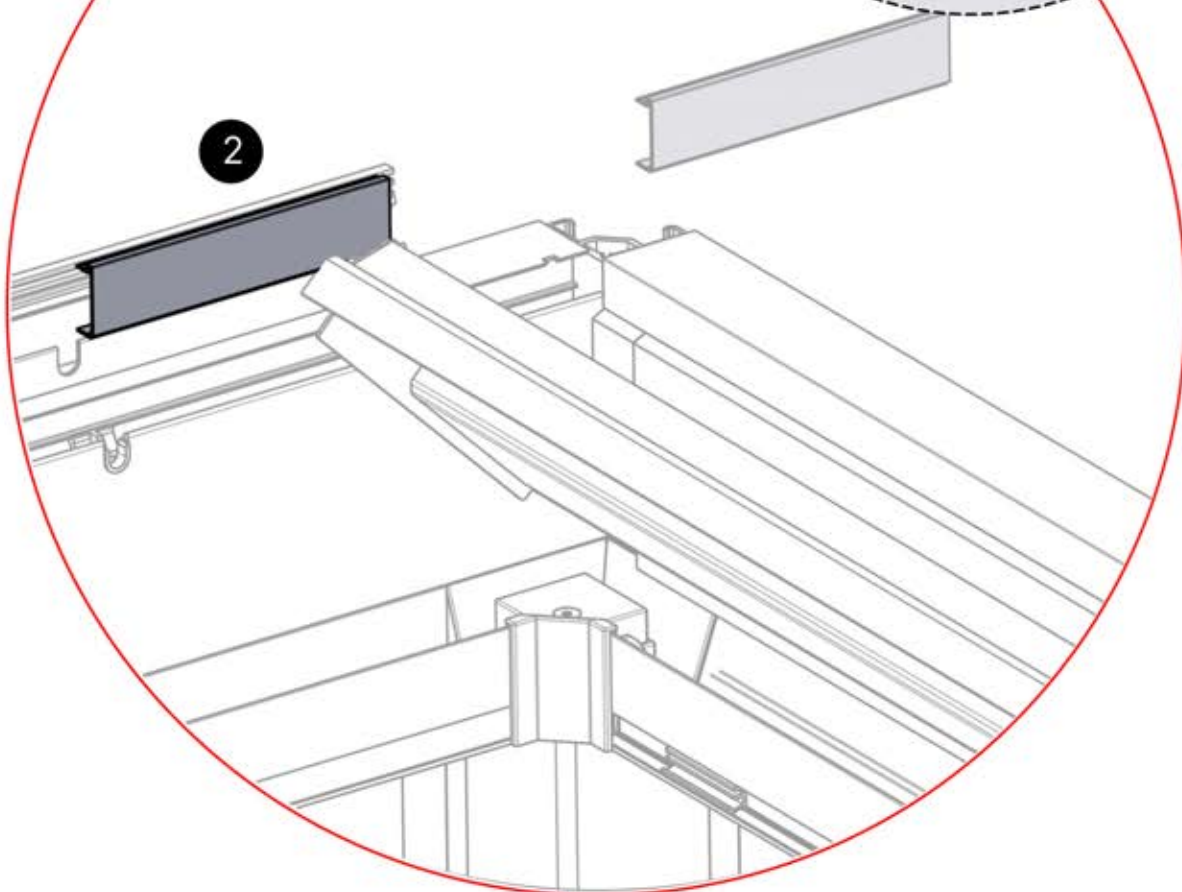
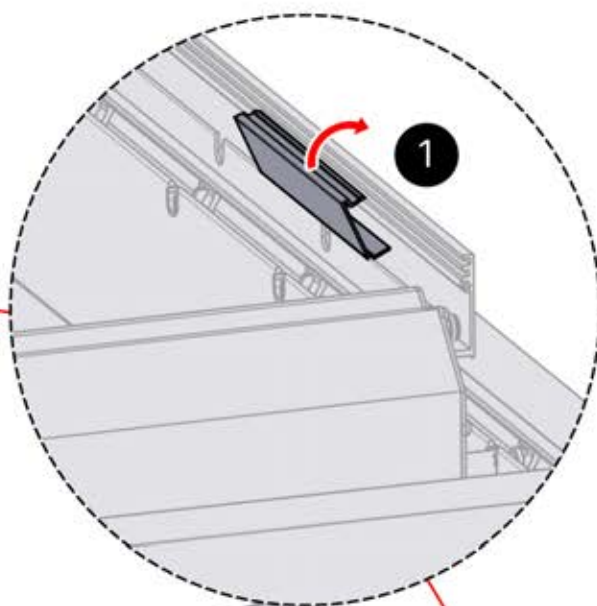
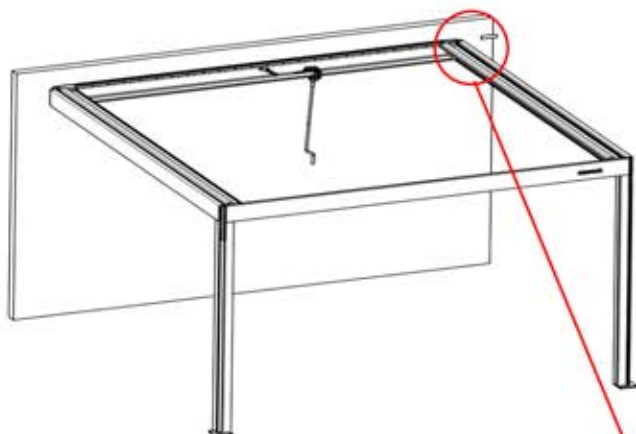
ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202



PN-200003033

1x

PN-20000
3278



45

1

x4
PERGOLUX

ANTRACITE: L198
BIANCO: L202
NERO: L200

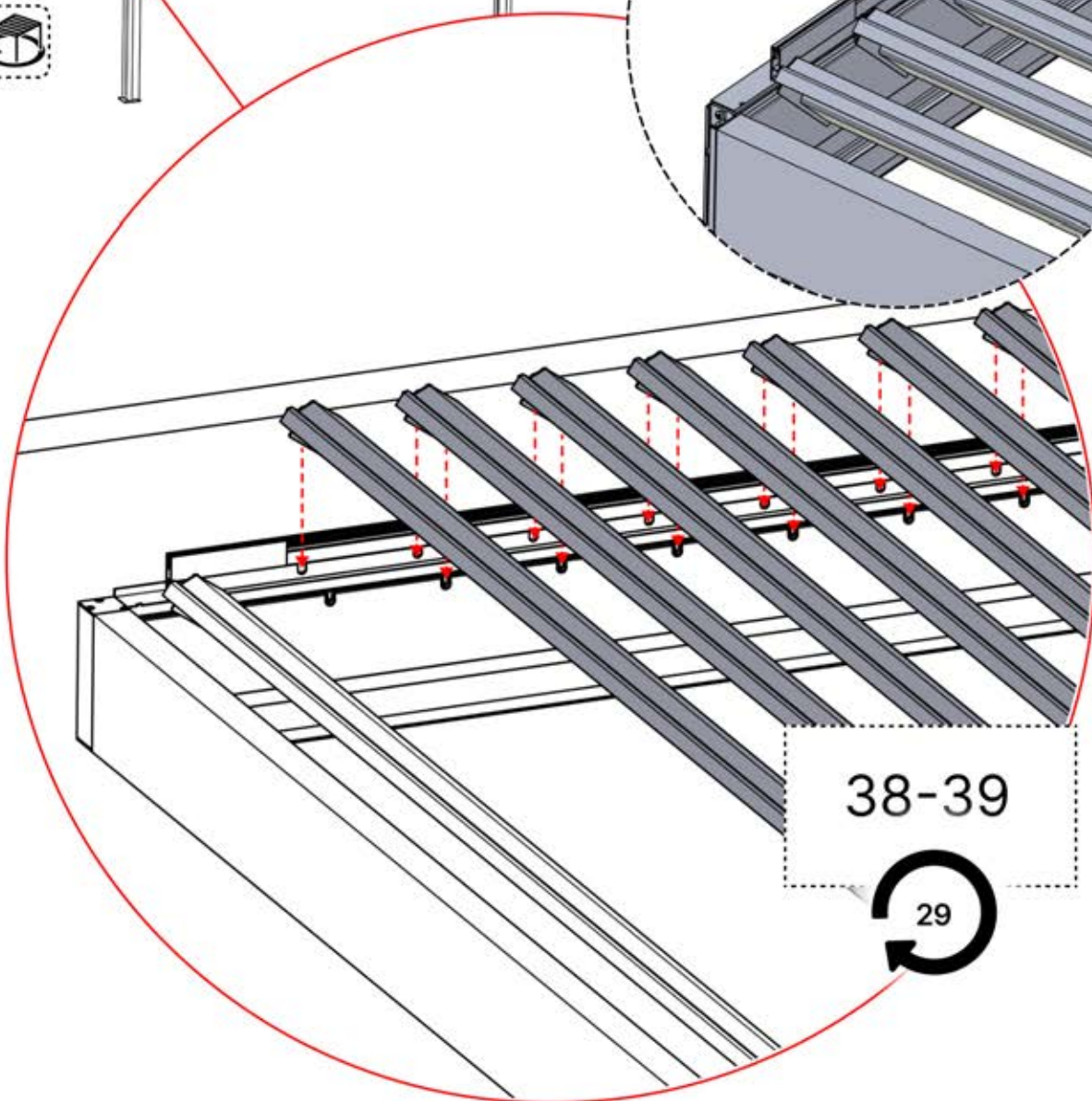
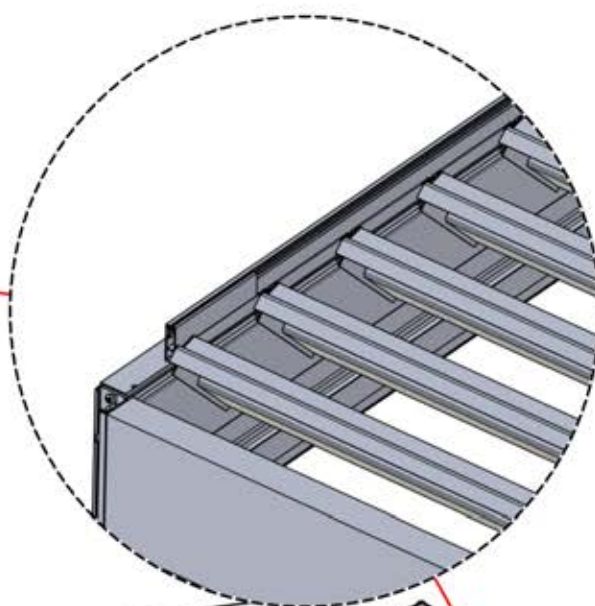
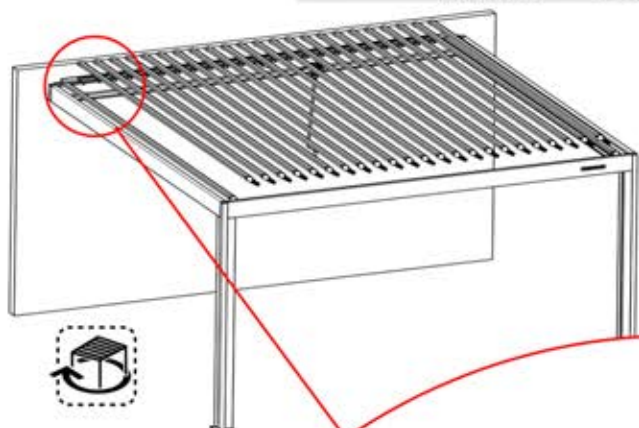
2

x1
PERGOLUX

ANTRACITE: L210
BIANCO: L214
NERO: L212

PN-200002893
23x

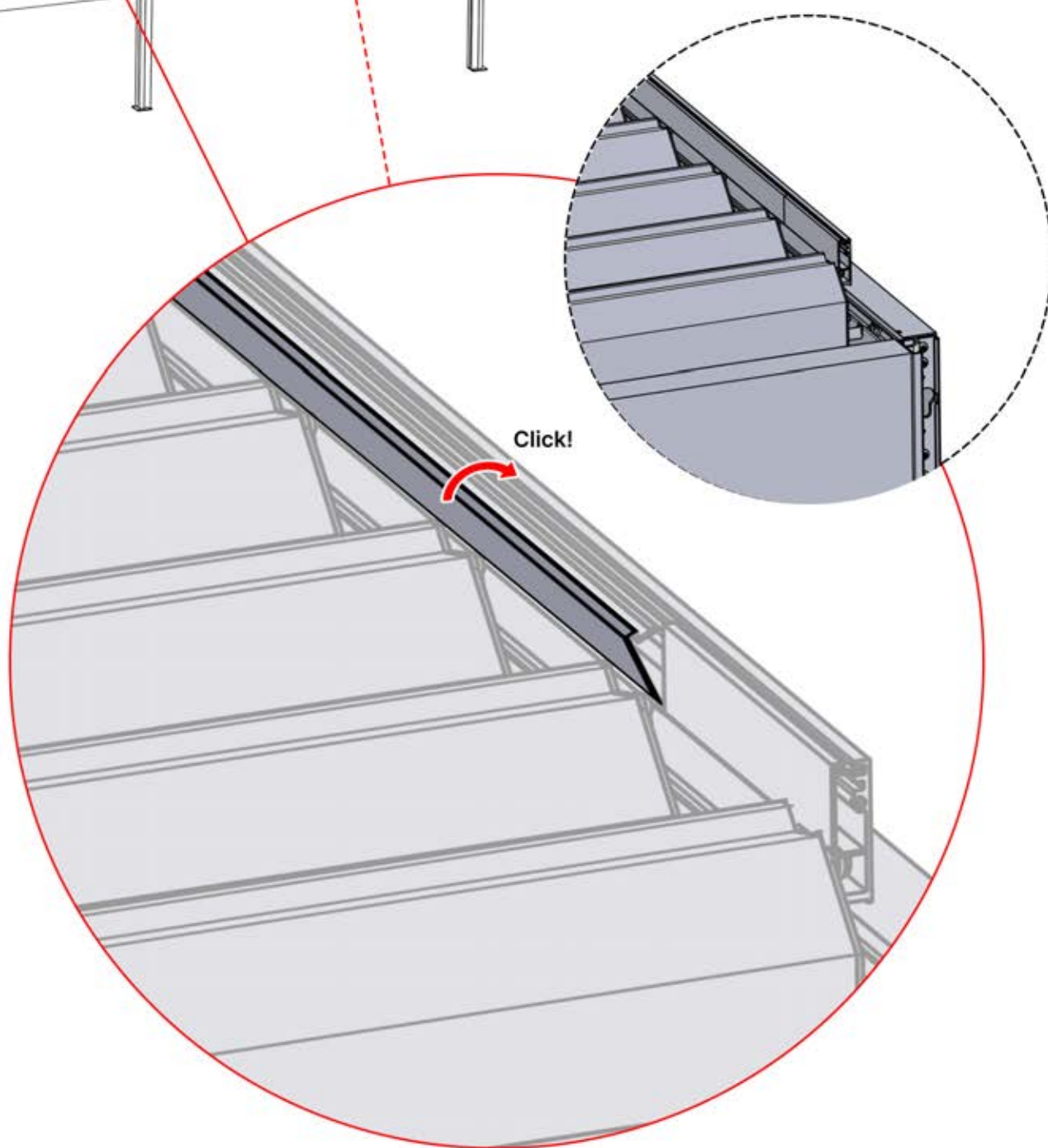
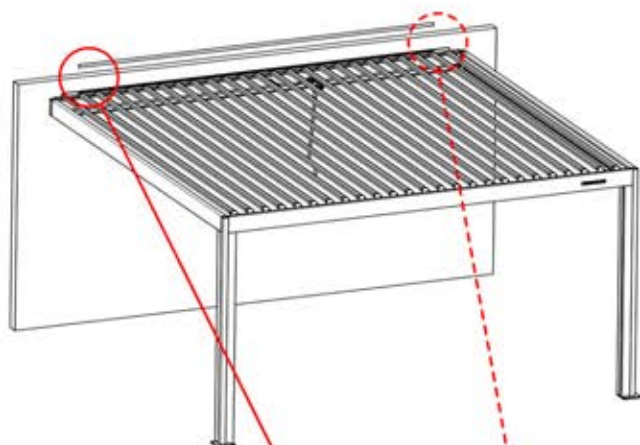
PN-200002893
6x



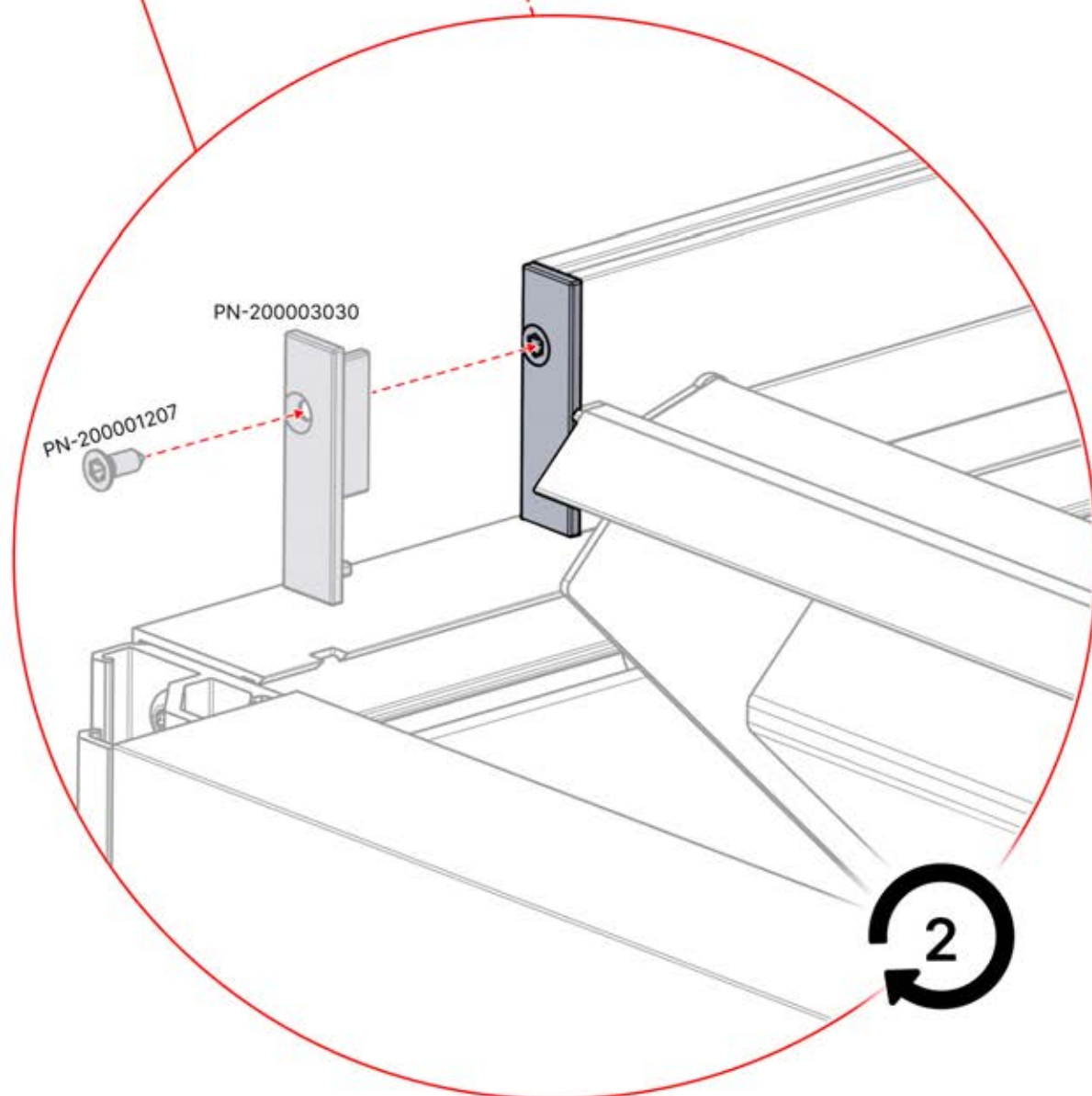
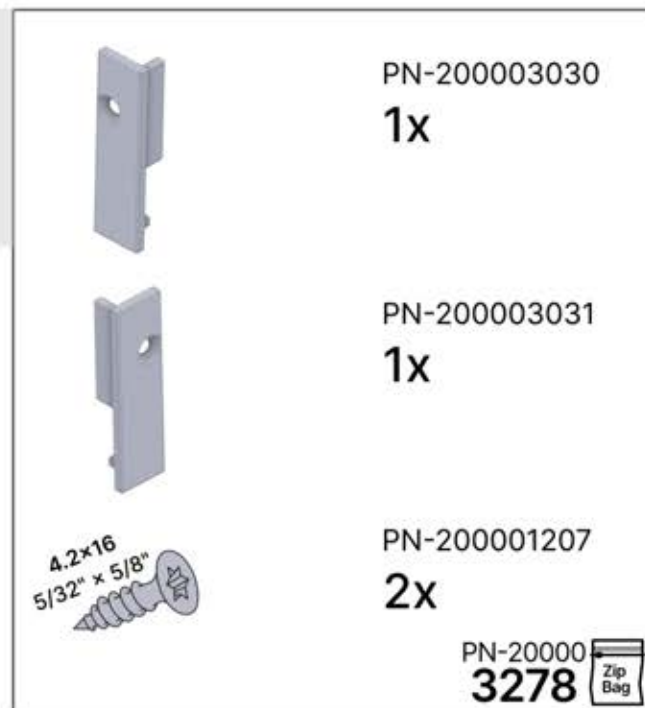
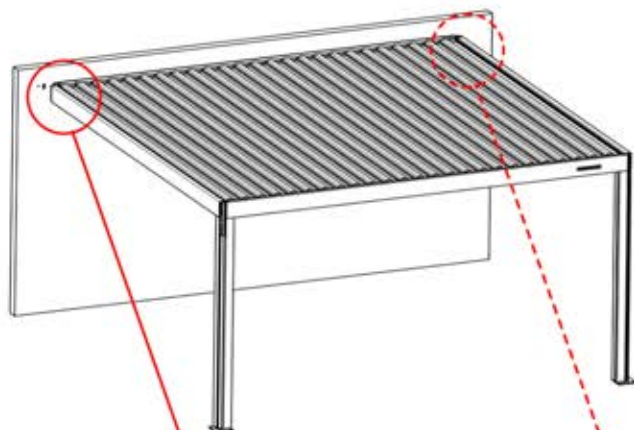
38-39

29

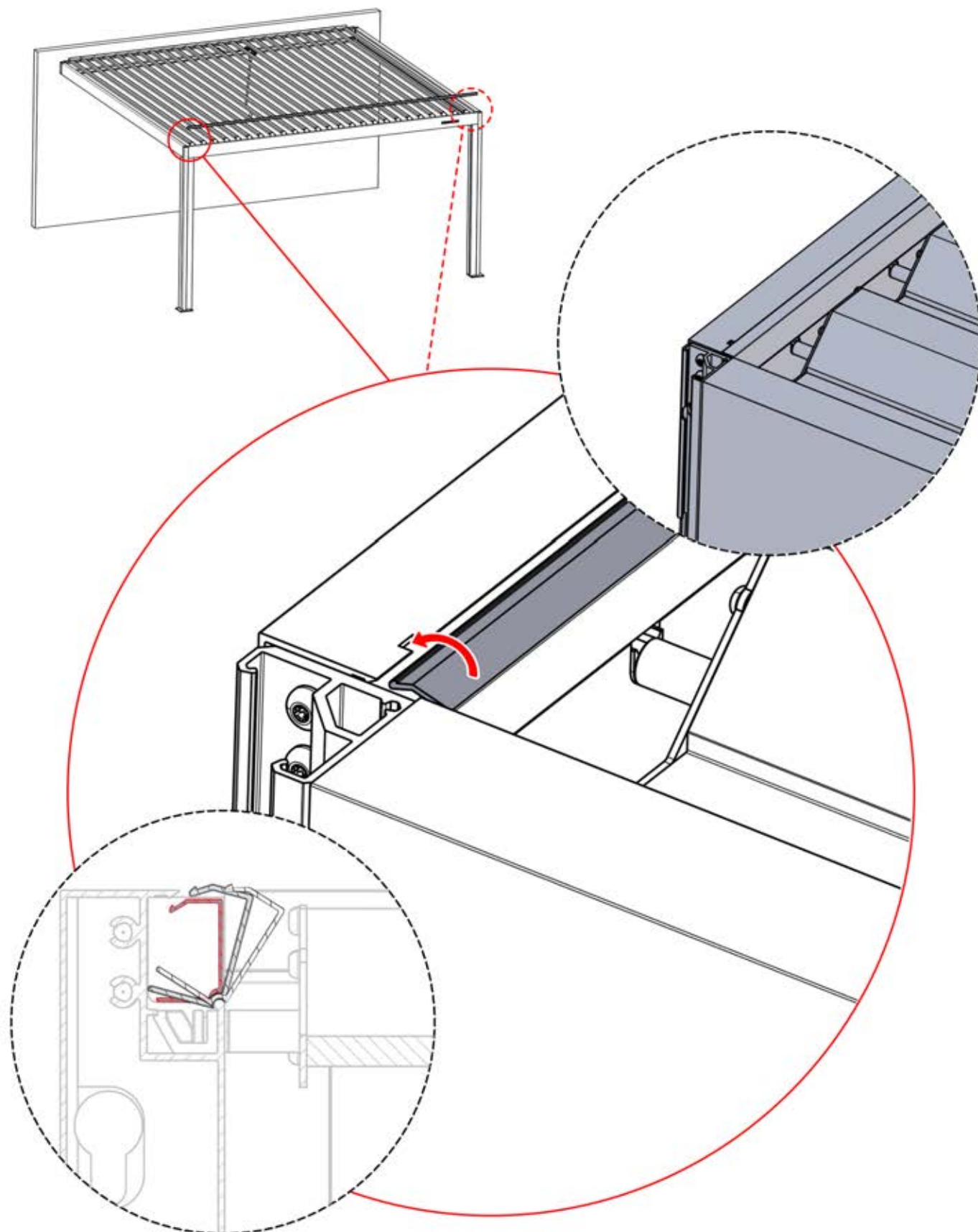
46



47



48



49

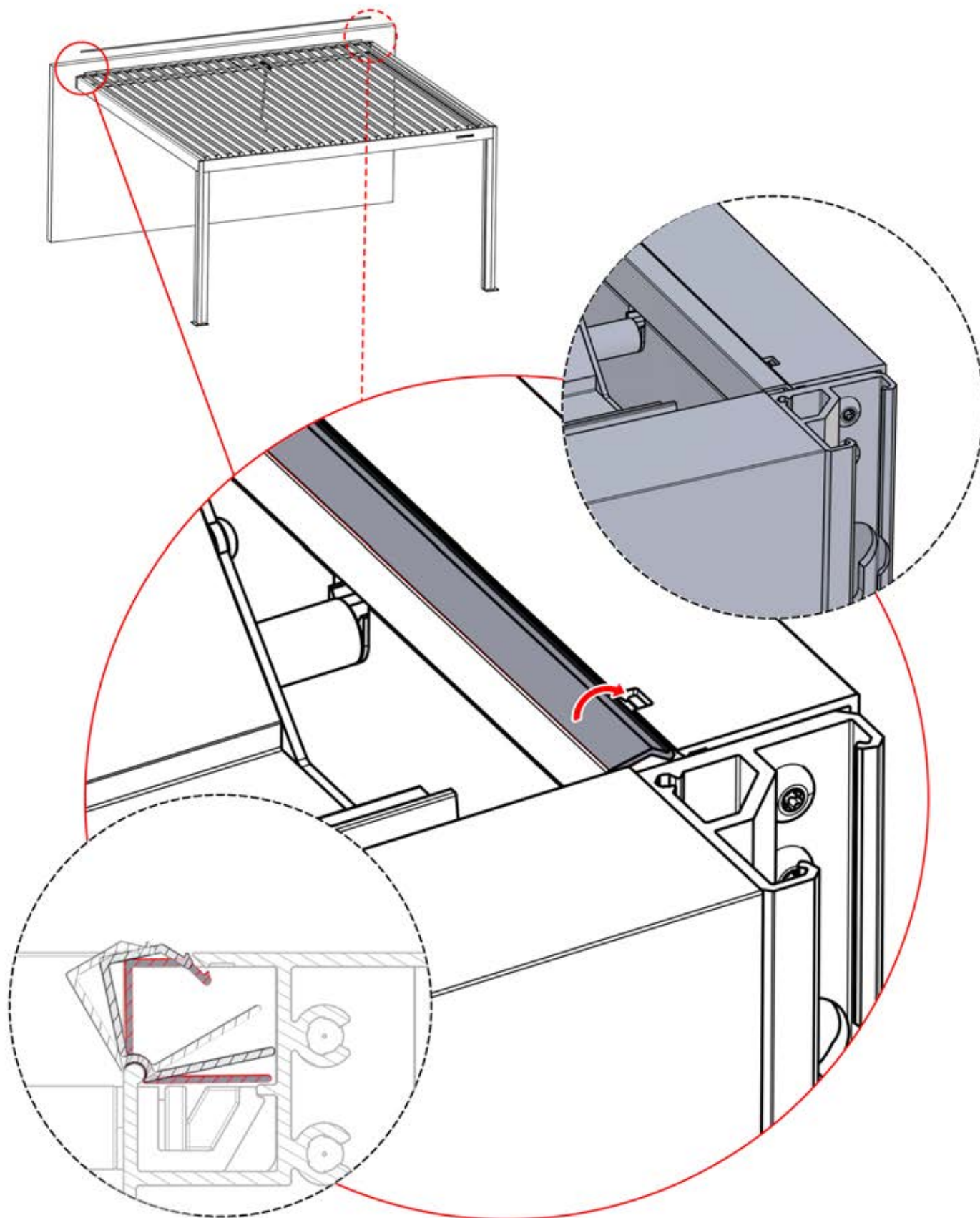


4

ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202

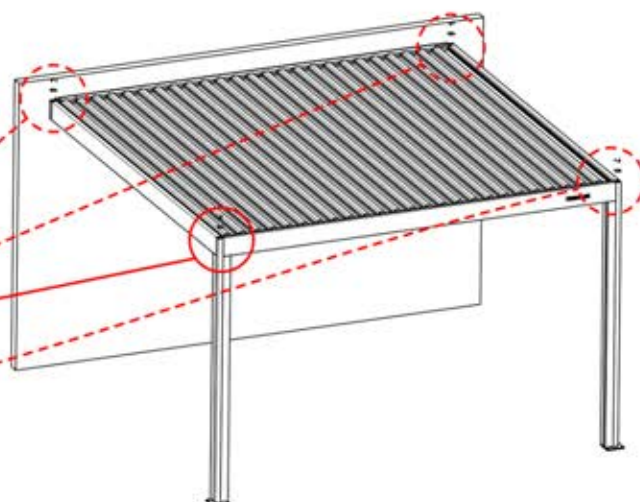
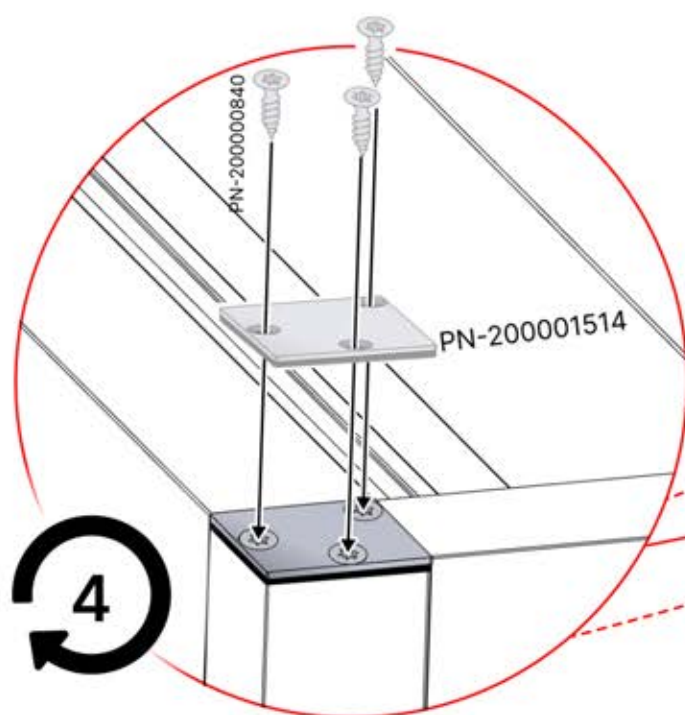
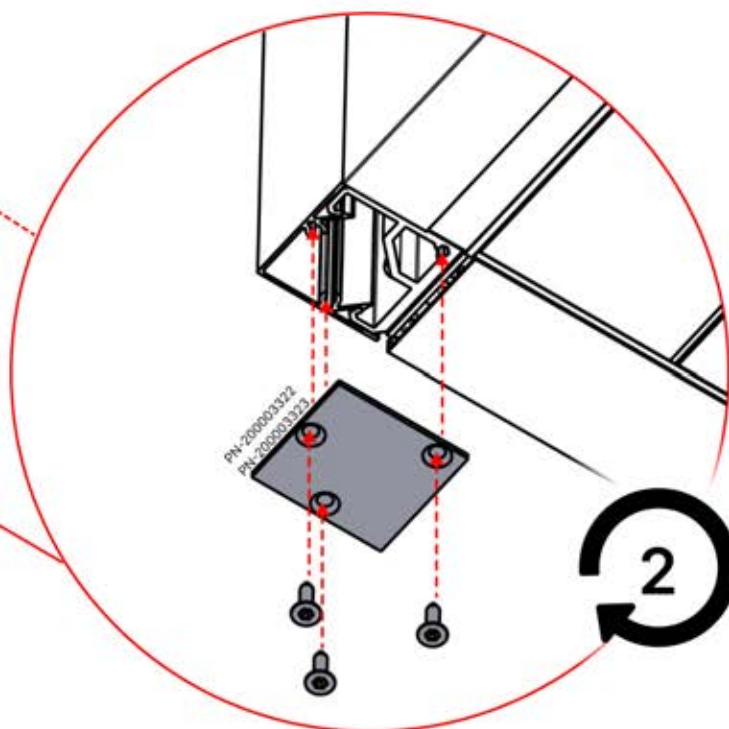
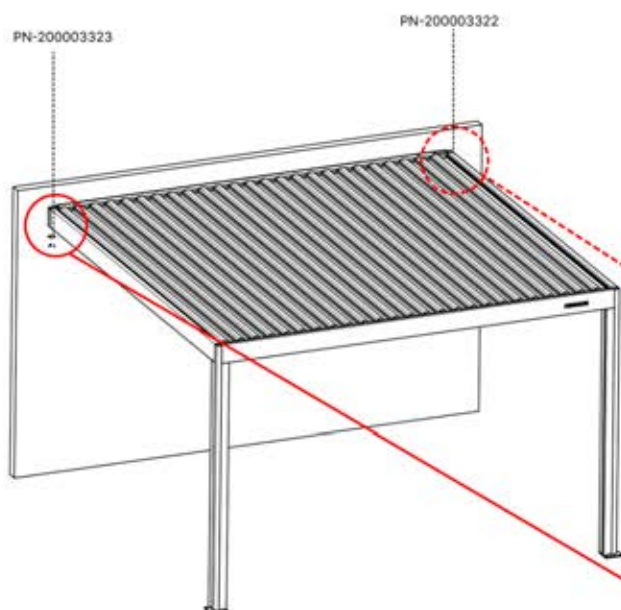
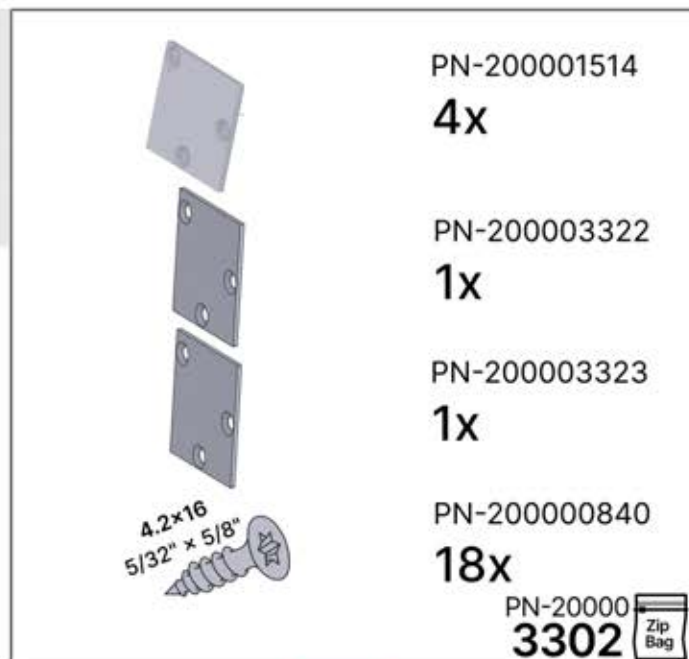


PN-200002974
1x

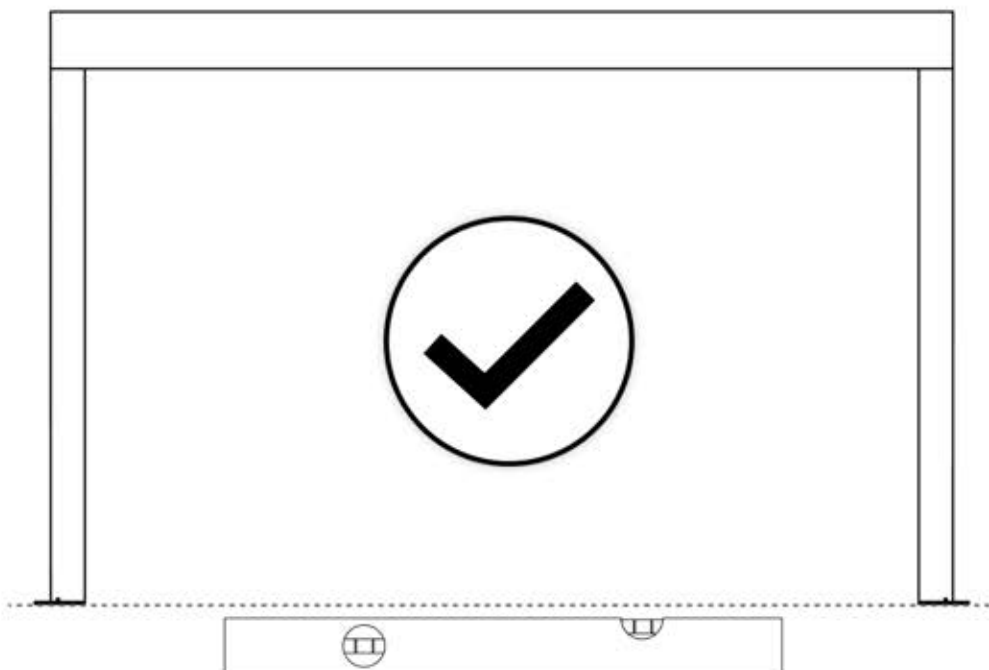
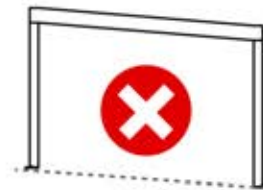
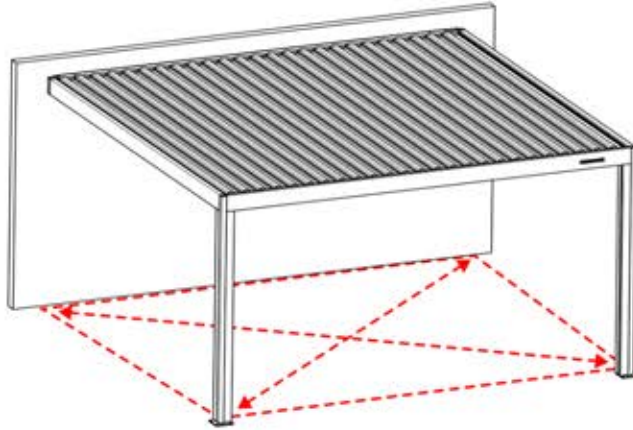
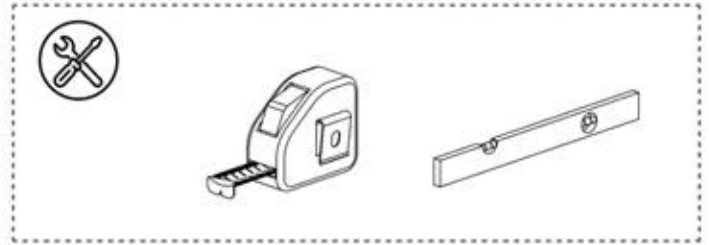




51



52

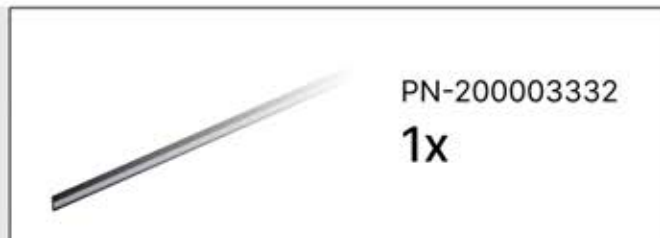


53



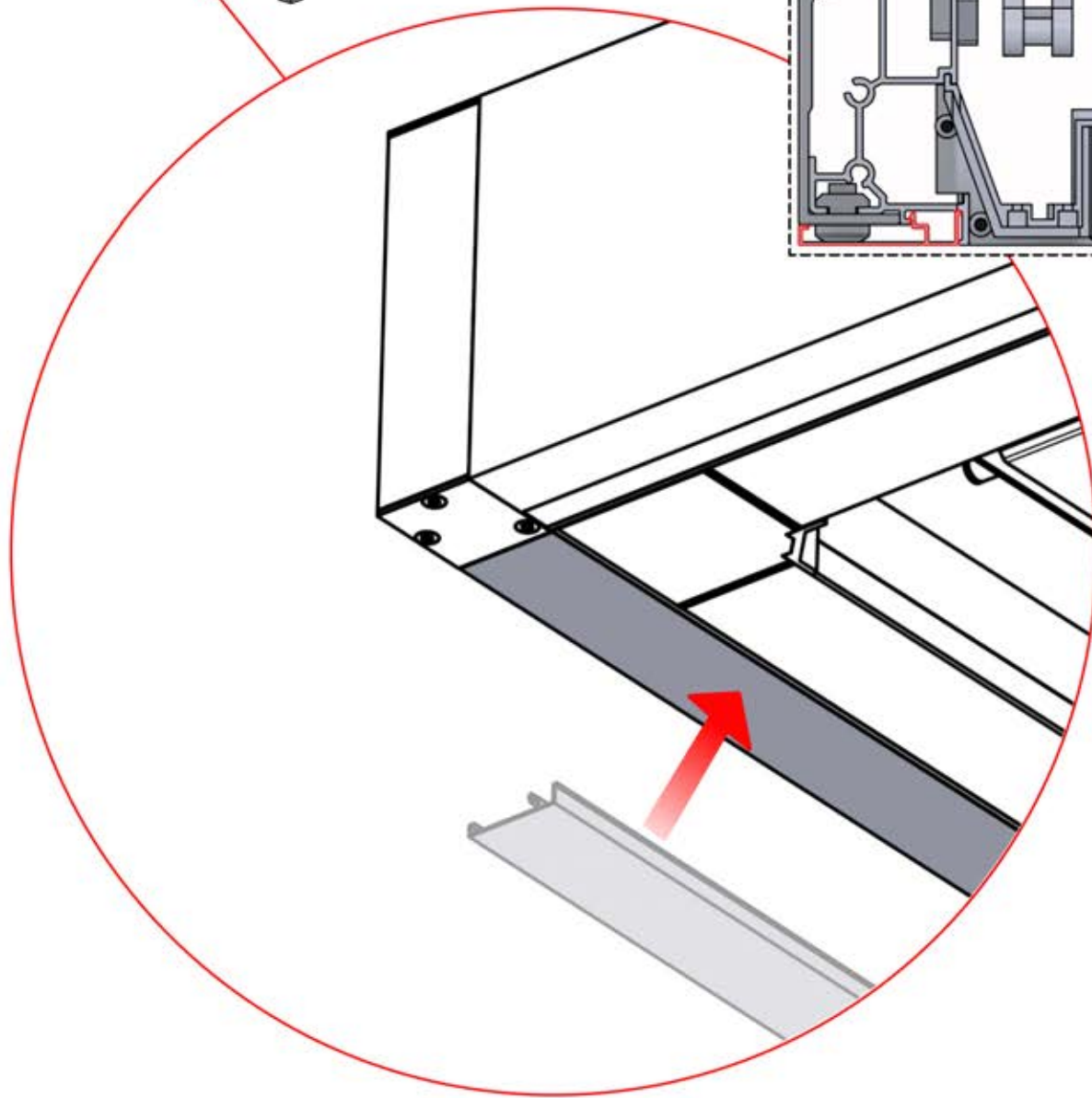
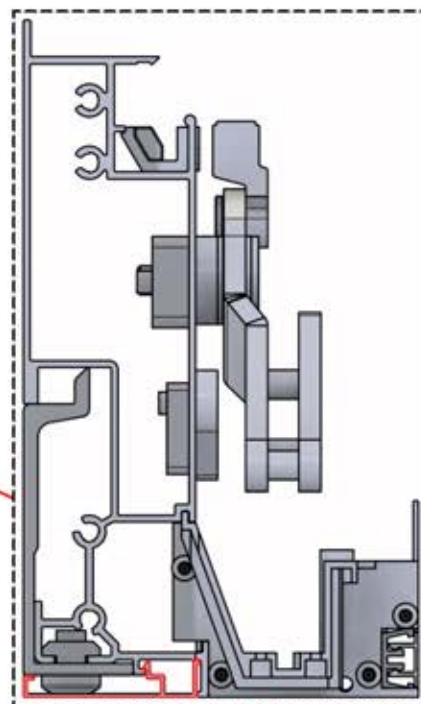
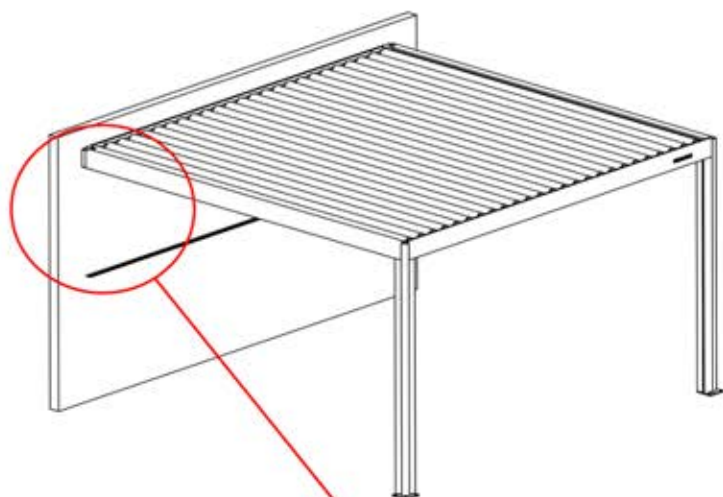
4

ANTRACITE: B198
BIANCO: B206
NERO: B202

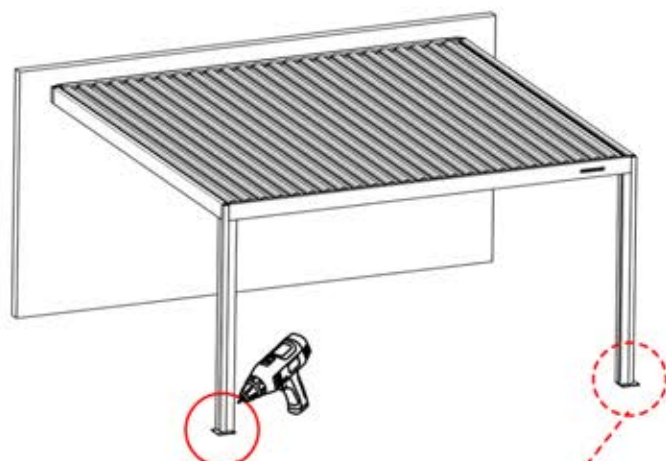


PN-200003332

1x



54



Da usare su
cemento



x6



Da usare
su legno



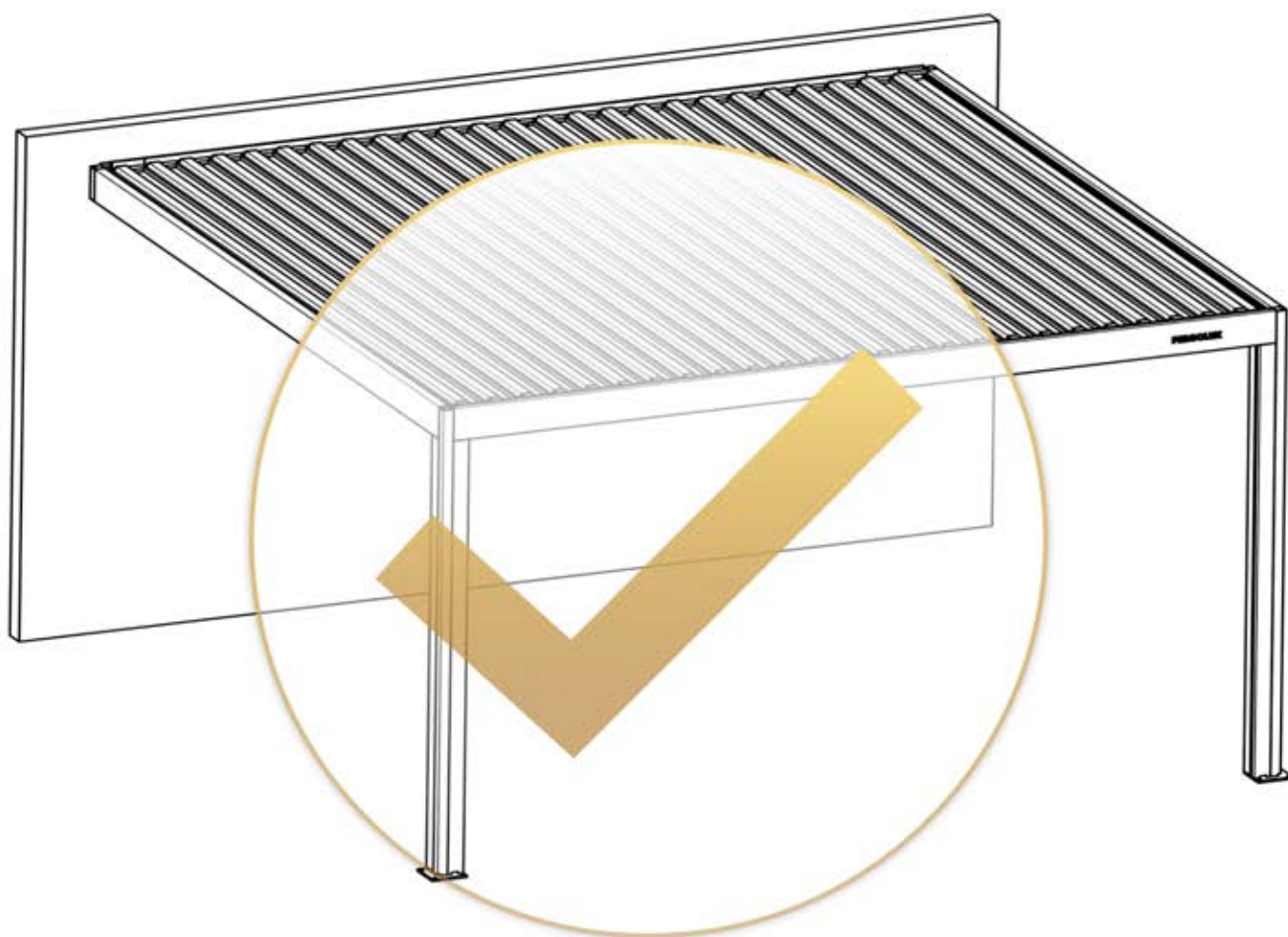
x6



PERGOLUX | PERGOLA ADDOSSATA

S4

4 × 5 M / 13' x 16'



Type Approved
Regular
Production
Surveillance

www.tuv.com
ID 1111317678

